No. 7065, Shanghai Thursday January 10, 1924 THE EASTERN TIMES Published every morning: including Sundays

時報

中華民國十三年
一月十日 星期四
舊歷癸亥年十二月初五日
今天四張售大洋三分
第七千零五號
中華郵政特准掛號立券按照總包特別優益寄送之報紙

本報今日第二張教育世界閱者注意

怨訃不週

不孝承重孫定清罪孽深重不自殞滅禍延顯祖考清授通議大夫晉贈資政大夫府君慟於民國癸亥年舊歷十月二十三日申時壽終滬寓正寢距生于清道光丙午年正月十八日亥時享壽七十有八歲不孝侍奉在側親視含殮遵禮成服先期恭扶靈櫬回籍安葬茲擇於舊歷十二月初七日成主初八日領帖叨在鄉世姻族誼哀此訃聞

承重孫定清泣血稽顙 寓設唐山縣城內紙局寺

解決現在四種為難的方法請觀今日本報第二張萬國儲蓄會的通告

乙2741

上海潮州會館通告

啟者本會館所有八仙橋東段地基一片業於昨天初一日下午二時在本會館開投計承投者二號一餘記公司投價九萬零一百兩一培記公司投價九萬零五十兩當推餘記價多者投得計先交來定銀二萬兩正其定銀即當眾交財政鄭培之君收管訂期雙方到律師處交付銀契合行登報通告同鄉諸君週知此佈 乙2731

吉林駐滬 寶康參局開幕宣言

先行交易 贈品十天 減價一月

本局於康熙二十八年冬○創設吉林局子街○迄今已歷二百餘稔○專營各種人參○極口讚揚○歷蒙御賞清室題匾給獎○故凡宮廷顯宦○競來選辦○民國二年○又承大總統給與褒章○北部各省農商部呈准○獎證尤多○貨品之純粹長○實業廳長○總商會○早已卓著○北洋○無僞自認○南方信義之隆○早已卓著○區域廣大○養生家欲得純貨○多感道遠之苦○而就近購買○貨品又多駁雜○且參商販賣之流○以曲折既多○售價必昂○本局有鑒於此○特設分局於上海英租界牛莊路一號○浙江路口三層樓洋房○剔選大山人參○全糙老山台人參○及由駐韓本局○採辦之野山別直○高麗老山參鬚等○大批運滬○十天外減價廉售一月○以資推廣○如貨價不合○包退回換○外埠函購○另備白鐵盒○當班寄奉○穩妥○寄費每元五分○謹此露佈○伏祈鑒諸

○特別減價一月 ○以本日起 ○先行交易 ○除大宗貨品 乙3732

中國華安合羣保壽公司附設人壽保險函授科招生佈告

(宗旨)提倡人壽保險補助職業教育(期限)六個月畢業(費用)學費講義費一概不收(報名)一月十日起二月十日止逾期截止不收章程函索即寄或請參考七日本報

上海北京路四川路角 華安合羣保壽總公司啓

陸少馨親屬暨陸惠孫鑒

小妾陸少馨四妹於新歷十二月十日夾帶銀物首飾多件私逃來滬此事已報案查緝不日即有相片揭登滬各報如來說偽託庇護勿寄留為要 廣州西關福祥里鄭宅啓

博才英華學校啟事

本校凡關于教務方面一切事項歸鈕永建先生主持經濟方面悉由徐守浩先生負責此啓 乙2730

博才英華學校招生

本校設預科一級初級中學三級高級中學三級各級日授英文五時中文一時登報日起至陰歷二十日止每日上午十時至下午四時在北車站北山西路一號聚行第一期招考應考者至該處報名隨到隨考並繳證金五元(開學)陰曆正月十六日(章程)函索即寄(校址)上海閘北公興路中華新路口 校長鈕永建 徐守浩 同啓 乙2737

滬海商業專門學校招生

商業正科商業預科及小學各級插班生報名即日起到隨考函索章程附郵票五分開學陽曆二月二十一日 校址閘北寶通路 校長唐立達 李仰輝 啓

復旦大學招生

(一)年級與資格(甲)大學部文理商三科各系一年級插班生投考者須有中學畢業文憑及相當學力轉學證書(乙)中學部新制初中一二年級舊制各級及特別商科插班生(二)考期及地點陽歷二月二十日二十一日二十二日二十三日上午九時起在本校中學部連試四天由校供給午膳(三)考試門類詳載(投考須知)報名者可以取閱(四)校考手續須繳四寸半身相片及手續費二元於二月十九日前至海格路本校中學部註冊處驗之憑證應於考試第一日呈驗不合上項規定手續者不得與考(附告)索閱章程須致函本校中學部監學處詢問考試事件應投函中學部招生委員會否則不復 2117

美國郵務專門學校招生

今招中學預科英文專科商業專科音樂科等各級插班生○報名一月一號起至十一號截止○考期一月十二號下午一時在本校教室○開學陽歷二月十六號○索章附郵空函不覆○畢業後凡有志者可直入美國以利納省郇京大學肄業得免學費○校址上海寶山路中◎總理惟經◎主任林鴻斌同啓 甲6837

▲商務印書館 小說月報十五週紀念

贈送文學書籍廉價券

明年為小說月報創刊十五週的紀念，特選本館出版關於文學的書籍六十餘種廉價發售，以酬答諸君始終不棄的厚意；一方面算是本館與大衆同為這個幼稚的文壇的果樹，慶祝永久健康的意思。

廉價辦法摘要

十三年陽曆一月起至六月底止預定小說月報全年一份者隨定單附贈文學書籍「甲種廉價券」一紙憑券購書得照定價六折計算 預定小說月報半年一份者贈文學書籍「乙種廉價券」一紙憑券購書得照定價七折計算 廉價券有效期間以十三年陽曆八月底為止

▲詳細廉價書目及章程函索即寄

湖北先正遺書 發售預約

沔陽盧氏慎始基齋彙輯湖北先正遺書計經部十種史部十種子部三十種集部二十五種都七百二十卷凡湖北叢書已刻者概未收入所收各種皆四庫著錄并選擇最精最善佳本其無傳本者則借印文津閣本為外間所罕見湖北先正遺箸網羅大備海內人士當以先睹為快也

■全書一萬四千餘頁分訂一百八十冊
■定價 連史紙九十元(連布套) 毛邊紙七十元
■預約 連史紙七十元(連布套) 毛邊紙四十五元
■十三年四月底截止
■十三年五月出書

樣本函索即寄

代售預約處 上海 北京 天津 奉天 濟南 漢口 長沙 南昌 南京 杭州 廣東 商務印書館

中華工業專門學校中學部招生

招學級 中學一二三年級插入中學一年級者須高級小學畢業或具同等學力者得考插入中學各級在中學肄業或曾在中學肄業經考試錄取後得插入相當年級 報名自登報日起至考試日止隨時來校空寫履歷報名處不取費 資格 ... 考試科目 一年級除國文英文算術外二三年級加試代數幾何物理化學 另有考試簡章函索即寄 日期 陰歷十二月十六十七日上午九時起下午四時止 校址 上海新閘路辛家花園 校長胡敦復啓 甲2132

大同大學招生

本校現招大學文理商教育英文專修科數理專修科本科預科證書及最近所攝四寸半身照相隨繳報名費一元證金五元 ●中學各班 考期陽歷一月十六日(即舊歷十二月十一日)上午九時起按照所學程度分別試驗 報名單(須先期函索報名單依式填寄)另繳文憑 兩日詳章及報考須知函索即寄

承天英華學校招生

本校日授英文各科五小時中文各科一二小時現招大學一年級中學各級及預備班新生考期陽歷一月十六日第一次二十日第二次均於上午九時起初級生本考(報名)即日起隨繳最近四寸照相一張證金五元函索章程附郵票三分(校址)上海沈家灣湯恩路 校長周志禹啓 甲2182

上海開封路永安里 松松科學社函授部招生

本社乃東吳法科聖芳濟震旦各大學畢業生合組專門精究各種科學應同志之要求開辦函授部先設(一)化學科 本社化學科專授學員分析化學及工廠中製造化學科目與某國函授學校不相上下而學費廉講義之精美為人所樂道講義用中文編輯專門術語注英法德三國原文(二)法文科 由淺入深未曾讀過者亦可函授(三)英文科 講義皆注萬國注音字母課隨時可報名函索簡章附郵一分每科講義樣本附寄十分 現今上列三科第一級已開辦終年開

滬杭甬鐵路管理局標購國產枕木廣告

本局現擬標購國產枕木有願投標者可向上海北站材料處函索章程 本路招商承辦 甲2141

漢口銀行雜誌第一卷第五號出版廣告

本號要目如下 中美經濟合作之動機……沈剛 本鈔之現在與將來……士浩 漢口宜昌……[illegible] 其他尚有本埠商業金融經濟之要聞各地商業金融經濟新聞輯要調查統計等子目繁多不及備錄 定價每期一角郵費在內國外另加 每冊三分 (總發行所)漢口華界三碼頭漢口銀行公會內漢口銀行雜誌社 (外埠寄售處)北京大學出版部 上海四馬路……圖書館發行部 2730

火車票 輪船票

啟者各界公出或旅行須乘火車至各站或乘輪船至各埠均可先期向 上海銀行旅行部 購買并可預先代定臥舖艙位照料行李碼頭接送以免臨時擁擠偏促

◉地址 四川路九十七號
◉電話 中央八〇四一至五〇號 中央三〇二二號
◉電報 行字五八八七

上海證券物品交易所股份有限公司召集第八次定期股東會公告

本所定於中華民國十三年一月二十七日(即舊歷癸亥年十二月二十二日)午後一時在本所第一市場開第八次股東會其入會證等件另行分送凡我股東務希屆期到會為盼股票過戶等事業已照章停止合併聲明 理事長虞和德謹啓

上海華商紗布交易所股份有限公司理事會召集第五屆股東會通告

本公司經理事會議決因陰歷年關伊邇股東應得本屆紅利極宜提早分派茲定於十三年一月二十日下午二時在愛多亞路五十號本所市場開第五屆股東會務希准時駕臨除查照十二年終股東名簿分送通知書入場證議案議決票等件外特此公告 再本公司股票自十三年元日起暫停過戶至股東會終了日止 乙6209

上海日夜銀行六大便利

(一)各界人士自朝至夕各謀生計開業之時多在夜間若在本行存付款項不致遺誤公務便利一也(二)各校學生惟星期始放假出外本銀行星期照常營業學界諸君存付款項較為相宜便利二也(三)工廠男女除放工之外均無餘暇若與本行往來則各廠放工之後正可存付便利三也 當本行營業之時儲蓄薪資不憾困難便利四也(五)旅行諸君夜間登程憾各銀行休息過早川資難支若與本行往來隨時支付不誤便利五也(六)貴客遇有急需珠寶鑽翠可至本行估價押洋手續簡便利息克己以副雅意便利六也 本行址愛多亞路大世界西隔壁電話六〇六六〇七

慈善救濟會籌募游民工廠基金還本債券後天開籤

上海裕華銀行第十二期儲蓄券大獎露佈

一等籤第〇五三八七號本埠廣滙源號經儲 二等籤第〇二二二〇號漢口義大利號經儲 三等籤第〇五〇九五號漢口義大利號經儲 四等籤第〇一九〇四號本埠廣滙源號經儲 四等籤第〇八四三九號杭州仁裕號經儲 伍等籤第一九六四號本埠廣滙源號經儲 以上號碼恐有錯誤仍以本行給發單為憑 再第十三期準於夏歷十二月二十三日開籤此佈 乙8703

定齋山水潤例

溧陽強穀詒先生紹承家學博涉多通餘事作畫近師麓臺遠追黃鶴……今為訂潤例如左 堂幅三尺八元四尺十二元五尺十六元六尺二十元七尺十元 八尺二十八元 橫幅三尺十元 …… 冊頁一尺兩元 扇面每柄二元 收件處上海四馬路有正書局及山海關路瑞鑫里 劣紙不書潤先金惠約期取件

張志潭 鄭則澧 黃賓虹 傅嶽棻 袁勵準 金紹城 [illegible] 楊熊祥 同訂

中華書局

古今文綜

最精最備之古文選本

研究國文者必備 教員學生之良友

預約

全書四十厚冊布套四函

連史紙定價十五元預約八元 有光紙定價八元預約四元半 郵費八角 樣本函索即寄

本書爲杭縣張相所輯、分六部十二類、每類又依體製作法分若干目、今名文應有盡有、各體裁無不具、每體且於每類每目之前略敘文體源流、而於體製作法尤爲注意、溝通古今、最精最備之古文選本、茲將全書內容列表如下

論著類	分發表、作法、其餘各體三綱	三十五目	選文一百五十七篇
序錄類	分著述、雜序、其餘各體三綱	四十五目	選文二百零九篇
書牘類	分敘事、議論、其餘各體三綱	三十一目	選文二百六十六篇
贈序類	分別序、壽序之體製、作法、其餘各體五綱	四十二目	選文二百十八篇
碑文類	分祠廟、紀事、其餘各體三綱	二十三目	選文八十九篇
墓銘類	分體製、題撰、作法、其餘各體四綱	一百零三目	選文三百二十篇
傳狀類	分傳、狀二綱	十六目	選文一百零三篇
志記類	分典志、記物、記事三綱	二十七目	選文二百零九篇
詔令類	分詔令、其餘各體二綱	三十八目	選文二百二十二篇
表奏類	分表、奏、其餘各體三綱	十六目	選文一百五十篇
辭賦類	分辭賦、頌贊、箴銘、弔祭、哀誄、五綱	六十四目	選文三百十二篇
雜文類	[illegible]	十五目	選文八十九篇

▲共計三十六綱 四百五十五目 選文二千三百四十四篇

社說

小天地中之勝負

小天地中之勝負。在局外之人視之。甚可笑也。在局中人方且欣欣然喜。戚戚然悲。憤憤然怒。固以爲莫大之榮華與羞辱焉。莫巨之利益與損害焉。以與彼計畫國家與人類者。初無所異也。故人一入小天地中。終生決無能衝突之者。今者北京孫閣之通過。在我人視之。將來與高有何所異。然國會中吳派必若何欣喜。反吳之高派必若何懊喪。津派必若何滿志。保派必若何灰心。其外附孫附高之人必若何。而一則以喜。一則以悲。又必若何而謀進行。若何而計阻礙。此小天地中之事業。大有作爲。并且永永糾纏相擾不已。斷非局外人所能知其緣由者也。

電報

衆院通過孫閣案

九日衆院開會、以二百五十餘票、通過孫閣、（本館九日北京電）

九日衆院開會、到三百四十五人、萬鈞報告與當局交涉撤警情形、由各人蓋章向財部領歲費、（本館九日北京電）

吳景濂八日出醫院、遷入日租界橘街新居、（本館九日天津電）

衆議院改選、憲政黨大憤、認當局無誠意、將提出查辦案、（本館九日北京電）

七日夜提署抄獲大同社議員俱樂部賭局、共獲一百四十九人之多、八日由執法科訊問、自午後二時至八時始畢、有國會議員十餘人在內、（本館九日北京電）

王承斌令各縣籌備衆院改選、（本館九日天津電）

日薄崦嵫之高閣

高凌霨因吳佩孚來電、攻其失政、並勸曹錕速組正式內閣、故連日稱病請假、觀風色、（本館九日北京電）

王克敏必欲去張廷謂、八日與高凌霨談話、王謂張不去、閣事難辦、高允閣席再議、閣議時、王提出以張廷謂任河東鹽運使、原任程褒、調武昌關監督、高決以楊熊祥繼院秘書長、然張對運使地位、尚不滿意、故此令八日晚送府後、尚未發表、（本館九日北京電）

現閣認張廷謂異己、張言辭、王克敏赴洛商定、改任河東鹽運使、八日閣議通過、（本館九日北京電）

程克忽患鼻衄、請假兩星期、（本館九日北京電）

馮玉祥以洛吳電保王廷楨爲庫倫都護、侵入西北邊防範圍、益消極、（本館九日北京電）

吳又電催發表、曹派員向馮疏通、（本館九日北京電）

法部與大理院會議減免刑罰、程克主廣義、姚紹宋主狹義、謂防司法程序紊亂、部因通令各省、將已決案呈部審核、內定標準、除有傷社會善良風俗及外患奸非逆倫等罪外、均得酌減、非四個月不易完事、（本館九日北京電）

窮極無聊之財政

王克敏以提用德發債票無效部份基金、及外債整理找現、均難辦到、擬以崇文門稅爲抵押品、發特種債券一千二百萬元、由外國銀行承銷、因此崇文舊庫券突漲價、有操縱作用、（本館九日北京電）

財次蘇錫第與王克敏不合、王擬以盧學溥繼蘇、以便辦理債券、（本館九日北京電）

比公使七日向外部催償隴海路借款本息、並提議聘用比人爲該路會計主任、（本館九日北京電）

直財廳長有更動消息、現任井陘局長陳星樓有望、（本館九日天津電）

財部令鳳陽關加稅一成、作爲院省治河經費、埠埠商民、七日午在商會開緊急會議、籌對待方法、（本館八日蚌埠電）

閣議通過王克敏發行一千萬元債券、以崇文門稅爲抵之計畫、據非官場消息、此項債券付息還本事宜、將交總稅務司管理、（路透九日北京電）

比利時公使因隴海鐵路借款四百萬磅、已屆還本付息之期、而中國政府遲遲不付、故於七日向中國政府提出抗議、同時依關係於該借款之本國銀行團之希望、提議採用比利時人爲該鐵路會計主任、（東方八日北京電）

黃郛招待京報界

黃郛九日午後三時、在中央公園、招待報界、說明教育困難、美專醫專兩校教職員學生相持、愈演愈烈、關係教育前途極鉅、亟應整頓學風、挽救積習、以培人才、報界到五十餘人、五時始散、（本館九日北京電）

蕭耀南兼鄂長

八日令准湯薌銘辭職、蕭耀南暫行兼署鄂長、又開巡閱兼長例、（本館八日北京電）

吳佩孚與鄂督蕭耀南已有諒解、故昨晚發表蕭兼省長職之令、（路透九日北京電）

傳聞所謂長江系者、最近吳佩孚與蕭耀南已成對立之勢、蕭爲自衛起見、至與蘇皖贛湘提攜、據一般觀測、將來反直派伸足時、長江系或至獨立、亦不可知云、（東方八日漢口電）

吳佩孚之軍事計畫

吳佩孚計畫、先解決川粵、後對付東北與東南、密令孫傳芳勿輕動、並擬孫傳芳與何豐林對調、劃上海歸中立區、爲完全商場、各不侵犯、（本館九日北京電）

曹錕以取消滬護軍使改鎮守使問題、電徵吳佩孚意見、吳復電不贊成、並謂江浙不宜輕啟釁端、（本館九日北京電）

蔡成勳復旅漢贛同鄉電、謂承詢之事、全屬子虛、（本館九日漢口電）

豫鄂土匪集合泌陽

美公使派龐烏二參贊赴鄂、調查棗陽女教士被擄情形、（本館九日北京電）

確山之匪與棗陽光化之匪、皆竄泌陽、有大集合之勢、在棗陽被擄之吉倫夫人、已爲匪挾至泌陽、（本館九日漢口電）

棗陽擄去之美女教士、被匪挾至泌陽、女教士弟由豫來漢、擬偕官方及教會代表往泌營救、（本館九日北京電）

蕭耀南張福來商定新師一旅、暨潘守蒸張聯陞田維勤三旅、聯絡剿擊老洋人、不分省界（本館九日漢口電）

英商輪芝永、由宜赴渝、在酆都爲匪所刦、船主英人蒲沃蒂被害、英砲艦馳往查看、（本館九日漢口電）

據最近消息、紫瑞輪船之盜匪、係由萬縣僞裝行客登輪、至夜十時開始搶掠、船長白蘭特之尸身聞已撈獲、華人賬房之尸身、並未被擄入江中、又有一華人傷重殞命、川河副巡查員某乘巴江輪船而下、途遇紫瑞、聞知遭刦、乃改乘紫瑞駛入重慶、（路透八日宜昌電）

建國聲中之粵局

韶關湘軍圍賭館、勒繳餉、滇軍力薄、不敢抗拒、電楊希閔求援、（本館九日香港電）

范石生反對組織建國政府、孫中山親往疏通、已有轉圜、並許范五條件、(一)賞范部五萬元、(二)自長官至兵士照正額給餉、(三)服從命令、(四)不干涉粵省內政、(五)入滇時、任范爲滇軍總司令、（本館九日香港電）

湘省軍事與政局

唐蟒仍力辭省務院長、態度堅決、謂如必以此相強、即將財長一併辭去、（本館九日長沙電）

法院對毆孔案、已出傳票、定十二日審訊、（本館九日長沙電）

省議會八日決議限政府於七日內撤消軍資處、其所辦特捐畝捐、併須取消、（本館九日長沙電）

葉開鑫部全部抵洪江、正進行收束蔡部事、（本館九日長沙電）

外國抗議檢查外輪

外交團照會外部、請禁止長江軍隊檢查外國輪船、（本館九日北京電）

日司法領事宇佐六郎、九日來津、（本館九日天津電）

外交團以長江流域之中國軍隊、爲防止私運軍火起見、屢屢向外國船隻強行檢查、特提出抗議、顧外長答以將來可望再無此等事件云、（東方八日北京電）

全國運動會日期

全國運動會評判葛雷到鄂、八日開會、決定五月十五日至十七日爲運動期、會場定武昌公共體育場、由鄂政府通知各省、華中運動會、定四月在湘舉行、（本館九日漢口電）

美國柯脫博士、九日在南開講演、（本館九日天津電）

謝學霖轉達馬聯甲意、勸盧紹劉長皖教廳、（本館九日揚州電）

中國實業團領袖張孝若語路透社代表、謂渠在英國所見者、深印於懷、而對於優渥之招待、尤深感紉云、今日實業團視察地底鐵道及汽車運輸之進步、中國使署之招待會、中英要人到者頗多、外部代表亦與會、（路透八日倫敦電）

●英國下議院開幕

下議院今日開幕、旁觀者甚衆、自由黨領袖愛士奎因有寒疾、未能蒞院、故以喬治居領袖之席、工黨議員由黨人擁護而來、沿途歡呼、高唱紅旗歌、三黨領袖遵召赴上議院聆英皇選議長之訓、國由保守黨威廉氏提議、工黨帶肩森氏附議、舉韋氏爲議長、韋氏致詞、謂此次下院在新情勢之下集議、但渠信無論情勢如何新異、議員在下院中解決各事、其聰明睿智、必能如歸造下院之前人云、言畢、各黨領袖前後向議長致賀、禮成而退、（路透八日倫敦電）

●日本新閣次長

本日決定各省次官如下、陸軍次官津野一輔、司法次官林賴三郎、文部次官松浦鎮二郎、遞信次官米田奈良吉、鐵道次官岡野昇、農商務次官鶴見佐吉雄、（東方九日東京電）

●法國防阻佛郎低落之提議

法國財政部長、以防阻佛郎低落之辦理提交閣議、所擬辦法、爲(一)嚴定警章、以阻遏主張出售政府債券之運動、(二)修改市場定價制度、(三)取締常到匯兌市場之不良危險分子、(四)嚴格監查銀行之兌匯營業、(五)阻止出口商家將外幣留於國外之習慣、（路透八日巴黎電）

法國內務部長已簽發命令、將在交易所投機之某荷蘭人逐境外、因其散布佛郎低落之駭人消息也、（路透八日巴黎電）

●倫敦船塢大火之損失

倫敦船塢之火、今尚未全熄、但火勢已衰、仍有救火車十輛、救火夫百人、從事澆灌、午後當可完全撲滅、損失約逾英金二十萬鎊、（路透八日倫敦電）

倫敦船塢大火中所焚燬之橡皮、約有一千噸、（路透八日倫敦電）

●英國將建築大船塢

克萊德廠已得政府贊助、將在蘇格蘭之格拉斯戈設英國最大之新船塢、建築費需英金二百萬鎊、工程即將開始、（路透八日倫敦電）

●南斐築港問題

每日新聞載海軍投稿者之文、略謂南斐開浦唐建築大軍港以代新加坡之謀、在軍界上實爲無用、但若將來戰爭時英國不能通過地中海、則開浦唐之路線通至東方、極關重要云、每日新聞社論批評之、謂官場意見、似謂開浦唐應設大船港、以容納最大戰艦、但若英戰艦在南斐開浦唐界歐洲戰時不能穿行地中海、試問戰艦有何用乎、適當之解決法、不在靡費億兆金錢於數千哩外建築軍港、但在建造能通過直布拉陀峽而與敵迎戰之軍艦云、（路透八日倫敦電）

●智利政局現象

智利國會之時會現已終畢、預算案迄未通過、財政部長語人、外債利息必可照付、政府債務決不拖延、政局現有進步、改黨者不作極端舉動、談判在進行中、以期各政黨接近云、（路透九日智利京城電）

●湯吉爾條約之談判

斐洲湯吉爾條約之談判、現略有停頓、因西班牙政府領袖里夫拉將軍牒致英法政府、言西班牙在湯吉爾之權利、並望英法容納之、牒文措詞、尚稱和緩、（路透八日巴塞洛那電）

●專家委員會英代表之表示

英代表道斯氏與楊格氏發表一文、謂以私人資格而來參與調查德債專家委員會、胸無成見、會務當迅速辦理云、（路透八日巴黎電）

●菲島宗教徒之暴動

蘇甲萬島有宗教狂熱者二千人作亂、殺死警察二、憲兵五、並擄去學校教員二、當道現派憲兵往援、又電、聞被殺者共十九人、內有昨日遇害之憲兵軍官二、伍德將軍已派馬尼剌憲兵百人前往助勦、聞亂徒實數約有一千、而非二千、（路透九日馬尼剌電）

●英國失業人數

英國失業人數至十二月底、共一百三十五萬人、較十二月十七日增多十一萬三千人、此殆由於耶穌誕節所僱短工之辭退、但較去年一月一日減少三十三萬五千餘人、（路透九日倫敦電）

●日本去年對外貿易

大藏省發表、去年十二月間日本對外貿易、出口一萬萬四千五百七十一萬九千元、進口一萬萬七千四百三十四萬九千元、進口超越出口二千八百六十三萬元、去歲一月以後累計出口十四萬萬四千六百九十四萬八千元、進口十九萬萬八千三百八十九萬六千元、進口超越出口五萬萬三千六百九十四萬八千元、（東方九日東京電）

●香港股票之暴漲

今日證券交易所門外之景象、[illegible]狂熱時之情形比之、新旗昌洋行所經理本埠各公司之股票、價格暴漲、達於極點、而青州英泥公司股票、尤有上起之趨勢、新年後開盤價爲廿六元半、今晨竟達四十元、購買貨者紛紛爭購、致價格躍起、三月份之空頭、聞甚受損、聞一星期中經紀人之獲十五萬元者不止一家、有經驗者觀此市況爲危險之投機、預料不久必起風潮、三月份交割想必爲難、共計一星期內股價之暴騰、達數百萬元、此乃香港證券交易所之歷史中所未有者、（路透九日香港電）

本埠實業公司八家、共有繳足資本二千五百萬元者、其股票由今年一月一日起至今日止、共漲高一千四百萬元、如此暴漲、前無其匹、（路透九日香港電）

●各國近事

鐵路機車機匠及火夫公會幹事、今日開會終日、事後正式公布、謂反對接受鐵路工資會議之決定者、佔六對一之大多數、故幹事會決定請鐵路經理會同公會幹事討論現狀、以謀改良、（路透八日倫敦電）

國務卿休士答外僑入境事務委員會之詢問、謂在外國設立政府檢查局以選擇外僑一事、苟無新條約之規定、難以實行云、（路透八日華盛頓電）

美紅十字會經費餘款四百五十萬元、已由美代使交與日人急賑局、此款三分之一供直接社會需用、三分之一爲建造醫院經費、餘二分之一爲該醫院基本金、（東方八日東京電）

一月十日起、荷蘭阿姆斯特丹開英貨展覽會、以一月爲期、發起者爲向來經營英貨貿易之荷蘭人各商會、此會主要目的在鼓勵荷蘭與東印度對英之貿易、（路透八日倫敦電）

北京特約通信

◎棄舊 （彬彬）

▲院外亦徒勞 ▲撤警是空話 ▲各派同一悲境

因院外屢次吵嘴打架、而有所謂院外協商、是神之院外的集會、頗能顯著融洽之效力、民六制憲時代、院內一條一條的議、一場一場的非吵即打、後各黨從事於院外之接洽、院外之會、多於院內之會、約爲三與一之比例、而憲案條文、賴以通過者不少、其明證也、細溯其原委、則院內乃羣衆團聚、爭法論理、其形式旣爲正式、而舉動遂皆各有極重之關係、若複雜有黨派與個人之利害、其勢非吵非打不可矣、羣衆團聚於利害急切之場、人多則聲相壓、氣相凌、乃自然之勢、此不只議院爲然也、凡甚麼潮甚麼會中、每每鬧出揮拳怒目無秩序之事、嗓門之大小、手足之強弱、性情之溫暴、每與平常判若兩人、與議場吵鬧之人物、吾人與其宴會中遇之、覺語言秩序、亦自有常、每訝其不類、此實環境不同、而造成行爲上的變態、因局中人初不自知、旁觀人及一班報館先生們之只笑議員無人格者、亦是知其一不知其二也、院外之會、現象所以比較爲良者、其出發點爲情誼的而非法律、其方式爲寬閒的而非嚴切的、其態度爲友的而非敵的、現在議院垂盡之時、凡反吳派中而非現政府派之份子、於吳倒之後、亦不乏兔死狐悲之感、故年底之院外協商、（中立派中之張紹曾派、反吳派中之民治派、及吳派之馬驗等、）得有公共要求撤警發歲費等各項之結果、此等現象、在議院一方是樂觀、在不要議院的那一方面、卻是糟心、於是有先之以命令憲政黨員不得參加院外協商、後之以拒絕要求、此皆意中之事、從事實上攬取警衞權之本領、豈尚有大於吳景濂者、吳且一敗塗地、何況現在一盤沙之一般人、即使撤警、要衲們照吳氏自覓打手接充警衞、都做不到、而高氏當日費力改造、今日斷無撤理、亦適成爲空話一堆而已、

憲政黨本就是烏合之衆、近來其中張紹曾舊部、紛爲復張之活動、亦即聯帶而爲維持議院之活動、此與黨魁之意、顯然背馳、其存留之願出死力者、則有親密之條件、現會即瓦解、此蠢不然無着落、但外而長勝將軍、內而王忠毅公、（張謇一函將王耶僻子改諡王忠毅公、）皆是「有錢不如供打仗」之主張、絕對的不要這彩厭物者、靄、芝、鱗、克等各爲理事、王長財政時、亦被推理事一致、[illegible]經拒絕、（亦怕出錢）其態可見、即靄芝鱗克等亦皆已、並憲政而不耐煩、但尚苦不能即解散耳、

要聞

國會之近狀

▲眾院歲費商定可發　眾院歲費、因議長問題紛爭不決、負責無人、未能發放、日前眾議院二百七十餘人、開談話會、推定代表向當局交涉、七日下午、萬鈞、景耀月、李載賡等五代表前赴財部與王克敏交涉、萬等述明來意後、王答謂須有院印公文、始可照數撥發、各代表陳述種種困難情形、請王通融、王堅執不可、經長時間之爭辯、決定由談話會到會議員全體具名、致函財部、以便領取、王表示相對的贊同、惟云須與高凌霨商妥後、始能定奪、當即電高徵商、高亦同意、代表等請王當即撥款、續補公函、王躊躇有頃、答云此事尚須經明日閣議通過、以昭慎重、君等可於八日備函來部、九日撥款云云、後經交涉結果、議決八日眾議院方面備具公函、閣議通過後、即由代表赴財部領款云、

▲撤警問題尚無眉目　眾院代表萬鈞等、赴財部與王克敏交涉歲費情形、在某處稍事休息、即又赴大紅羅廠謁高凌霨、時已旁晚、閽者稱主人因病、尚高臥未起、不能見客、乃由一秘書名魏楨者代見、魏首詢萬等是代表抑係個人、萬等答係代表、魏謂既係代表、則必有公函證明、萬等以匆促未修公函對、魏謂如此、仍只能認為個人、今彼此即可以個人資格談話、時萬等雖欲作色、亦無可如何、乃述來意、係受談話會委託、請內部撤回院警、魏謂院警本應由內部派遣、倘其中有不稱職者、儘可按名撤懲、今既無何種不稱職情事、則要請撤退似不可行、萬等聞此甚怒、當請以此種談話、是否能代表高凌霨、魏謂可代表一部份、但彼此既已聲明係個人談話、則諸君亦可無庸問我能否代表、各代表以魏態度倔強、知再談亦無結果、乃拂袖而退、退後、大家協議、決定另行備具正式公函致高、以完手續、至於魏之談話、則概不提起、作為不理、當夜即將函稿擬好、大約今日上午即可送達高氏、茲覓錄該函原文如左、

逕啟者、本月五日、開談話會、議決對於院警問題、多數意見、仍請由貴部即飭京師警察廳、將新派來之警衛長、及巡官長警等、務於本月九日上午以前撤回、所有院內秩序、暫由舊日長警、負責維持、並當場推舉談話會主席萬鈞君為代表、赴貴部交涉、相應函達、即煩查照辦理可也、此致內務總長、萬鈞等二百七十餘人啟、

▲改選令忽頒之原因　改選令下後、議員諸子、頗多發生恐慌、昨據政府方面發表一非正式談話云、政府對於此刻南北未統一、各派主張紛歧之時、視現國會仍有維持之必要、其所以毅然出此者、因去年底新新議員、主張民十議員有效、頗為活躍、欲取現國會以自代、紛紛運動各省疆吏、各省疆吏大半為其所動、均紛紛來電援助、催促實現、一日電數至、中央處此、極難應付、經數次密商之結果、以新新議員在法律上不能生效、在事實上發生衝突、若不速為消弭、將來愈為亂源之階、所消弭之法、惟有頒布新選令、使其根本打銷、至對於將來新選之能否湊齊、則卜之時局之變化、如統一仍發生阻礙、則現國會之存在、亦可繼續、此選舉改選令之原因也云云、

▲憲政黨開會議決三事　七日下午二時、廿石橋憲政黨開幹事會、討論組織行政委員會、撤同院警、及發放歲費等問題、到會者百餘人、議決㈠組織行政委員會、須積極進行、務達組成之目的、㈡眾院警衛之撤換、係由該黨多數黨員具名函請內部執行、似不便積極主張重行撤同、聽中立派向當局交涉、不加可否、㈢眾院歲費、亦聽中立派交涉、又此次當局突下眾院改選令、並未先期通知該黨、討論會上、已推定代表、提出討論、多數黨員、均不滿意、討論結果、擬推代表、質問高凌霨云、

▲參院十一日補行議長選舉　參議院院內臨時行政委員會七日下午二時四十五分開會、出席委員十五人、由盛時主席、議決事項如下、㈠定於一月十一日(星期五)補行議長選舉會、㈡上次封存之選舉票及名剩無庸再行檢查、㈢秘書長報告十二月三十一日會計科收支狀況、眾無異議、其應發庶務科價還商店各款、應由庶務科另行報告、㈣病故議員劉光旭之子伯俊、請求發給伊父郵金事、公決按同其他議員郵金、一併函請財政部照發、並由值日委員面催、㈤周議員震麟函請速催財政部補發民六存欠歲費一節、公決所有民六欠費、應由值日委員面催、㈥議員博彥德勒格爾請求補到一節、公決既無從證明出席、本會未便照辦、㈦嗣後普通事件由值日委員辦理、無庸提出本會討論、其十一日補行議長選舉會通知如左、

啟者、茲定於一月十一日(星期五)午後二時、補行議長選舉會、(延前會)屆時務祈準臨為企、特此通告、順頌祺、參議院秘書廳啟、一月七日、

八公使再議金佛郎案

▲討論稿牒修正稿

一月四日荷使署八國金佛郎案會議、據可靠消息、會議內容、專討論答復我國通牒之草案、聞此項草案係某國公使之手筆、二三主張激烈之國家、因其復文言詞委婉、意義未盡、故大為不滿、於是辨論蜂起、歷時甚長、結果主張激烈者佔勝利、當舉法使與荷使二人、修正前此之草案、自是法人之主張、或可加入修正案內、前息謂席間某使主張、將此案移交國際法庭公斷云云、嗣後詢之法人、法人則絕對否認、但又據某君云、席間某使確有此項主張、但法人以此拖延日限、就擱進行、屢為反對、然則法人之否認、或因其反對之故歟、又聞九日(星期三)或十一日(星期五)八國關於修正草案仍將有重要之討論、又外交部接駐法陳公使來電、云法國國會議員、因金法郎案失敗、曾於上月二十九日、提出彈劾外交總長溺職、貽誤事機應即免職、限該政府於三內日答覆、該政府業已以「再向中國提出抗議之決定」答覆國會、懇請當局速謀應付方法云、

王正廷回京後之談話

赴東調查華僑慘殺案之王正廷、已於前日返京、某社記者前往訪晤、王氏作以下之談話云、政府因前次日本地震之際、有多數華僑、遭殺害之事、欲明確實真相、特派鄙人赴日一行、現調查粗竣、急應歸國報告、乃抵京之後、知鄙人此次東渡、各方面曾多推測之詞、其中有較近情理者、謂鄙人此行、對於中俄問題、擬刺探日本政府意嚮、雖非事實、然鄙人既承任中俄交涉事宜、則不能令人不疑、其前往舍有此等性質之事、亦無怪其然、乃此外曾有謂為係衛總統使命、前往聯日者、有謂其為挽救政府財政難起見、故赴日以二十一條商租問題、商訂借款者、有謂為商訂中日密約者、有謂為赴日道出奉天、欲謀東路督辦者、在當時各說盛傳之際、三人市虎或不免信以為眞、現已多日、應均知為杯弓蛇影、漫無實際矣、若鄙人一一置辯、何勝其辯、然可一言以蔽之曰、此次赴東、除調查華人殺害案情之外、別無任何職務也、至於接近各方對於調查殺害之案、亦多謠言、且謂延用日本律師承辦其事、殊非事實、總之、此次調查情形、即當具報政府、在政府未曾公布之前、自不便先事露布、但一俟政府公布之後、各方當亦明其眞相矣云云、

北京之教育消息

▲美專學生與教職員打架

美專風潮自革除學生十五名後、愈演愈烈、該校長恐被革學生與在校學生、再有封鎖校長室之行動、乃呈請教部、轉請警廳派警入校保持秩序、警廳即依所請、曾令內右二區警署派警至校把守、對被革之十五名學生、則不准入校、後因在校學生、多以開革牌示、未經評議會通過、認為無效、與總務長湯文聰交涉、要求准許該十五人入校、曾經湯氏允許、故前數日十五人均照常入校、至昨日上午九點、守門警察、忽又阻止被革學生入校、雙方正在爭執、驟鬨一團之際、有教職員數人出視、均聚集校門之前、有黃公覺者(英文教員廣西人)與學生高介欽均至扭打、高之右眼受傷、遂將黃氏拉着、同至警廳、又有應修鮑伯者、亦與學生扭打、手部受傷、鮑亦將學生讀縄是拉至內右二區、同時方打者與被打者、均由警廳送往地檢廳矣、本學生與教職員兩方面、尚有報聞傷痕者十餘人、一打之後、風潮愈大、本來此次風潮、師範科與中等科學生尚未加入、自昨日起、師範兩部學生、亦行加入、與專門部學生、一同至教育部請願、在教部庭候至午後三點、無人接見、至四時各請願學生始返校、至該職員方面、於昨由下午四時亦由地檢廳保出、交舖保後、即又開緊急大會、有主張即日全體辭職者、有主張暫停職務者、意見不一、至昨夜尚無結果云、

▲范源濂就師大校長職　范源濂於去年秋間被任為師大校長、迄未就職、前因師大董事會成立、梁啟超被推為董事長、曾開會選出范源濂為師大校長、范氏遂允於本星期四就職、又聞查良釗(現代理教務長)有任為教務長之望云、

土匪刦掠外僑之種種

▲外部電救美女教士　襄陽美女教士被擄匪所擄、至今尚未營救出險、外部特致電蕭耀南、設法營救、並嚴飭所屬軍隊保護教堂、電文如下、(銜略)美使據漢口美領電稱、棗陽被匪擄、美教會齊女士被擄、教士宿伯納大姑受傷、前因老河口危險、屢有匪警、該教士遷往張鎮守使勸告、在襄陽樊城聚集、以便保護、本月四日、准督軍咨後、匪經張鎮守使蕭平、轉知美教士回歸原地、棗陽距襄陽不及一百二十里、竟有教士被擄受傷之事、足徵該管軍隊官吏、未能盡其職責、請責成該省長官、迅將齊女士營救出險、並保護各該處美僑生命財產、聞匪徒仍欲竄回河南桐柏等處、該處美教會教士甚多、請轉電豫省切實防護等語、查豫匪南竄、意美各使、屢請保護教堂教士、迭經電達、並經查照來電分別答復、棗陽被佔、致有教士被擄受傷重案、美使以該地方軍隊官吏保護不力、深滋不滿、除電明湖北督軍外、倘該匪挾票回竄、務希轉飭各該軍隊查明該女士下落、會同營救、其桐柏等處教會教士、應請併飭嚴密防護、以重責任、盼覆、外交部先、

▲綏遠匪殺教士之交涉　泰晤士報五日京訊云、天主教神甫比人鉛納、在綏遠境河橋被匪殺死一節、今已由馬都統將該城統帶撤職、交內部重辦、馬且派代表向該教會道歉、大約不日可望了結、據比使館云、行凶者實非匪、乃當地之兵、馬曾强農人種烟、以所收之土充軍餉、兵都不守紀律、實與匪無別、及此案出、馬電北京、則云行凶者為匪、俾可諉過云、

▲匪刦外人之統計　泰晤士報五日京訊云、據外交部之存案、去年土匪海盜行劫外人者、前後計九十二次之多、有被擄者、有殺死者、有刦財者、政府養兵一百五十萬、而不能治匪、豈不可嘆、計行兇地點、在長江一帶最多、即吳佩孚之區域、(本報前曾載一統計分月記匪刦事並不詳)又以國籍計、則遭匪者以美人為尤、即四十一次、英人二十三次、日人十四次、比人七次、法人六次、意人四次、俄人等二次云、

老洋人縱橫豫鄂

▲桐柏確山吃緊

開封通訊、老洋人匪桿由陝鄂交界、向竄豫南淅川內鄉、鎮平、新野、桐柏等縣、今已將二十餘日、其大致情形、曾略紀四日通訊、前兩日聞該匪已包圍桐柏、情形危急、該縣知事鄧瀛賓、連電告急、甚且盛傳桐柏出源、及鄂省之棗陽、同時失陷之說、到已証實、僅棗陽一縣被匪攻破、桐柏均無恙、唯上月二十九日老洋人部下悍首劉老頭確由鄂竄入桐柏、聲勢甚大、張督聞警、急電田維勤靳雲鶚分派勁旅堵剿、其致田旅電曰、田旅長毅民仁兄鑒、頃據確報、老洋人股匪、於有日由新野之新店舖東竄、除電飭李彭兩團、速率隊東追外、希兄速派出一團、由確山西進、迎頭截擊、併將出發及追擊情形隨時電報為要、張福來印、聞田旅已派張萬信團長率右王兩營及馬營之兩連、於三十日晨出發、準備迎頭截擊、靳雲鶚已派十四師駐馬店之楊團、前往方城為左翼、包抄擊匪之側面、又派駐信陽之王團、開往桐柏、由駐隊作總預備隊、策應一切、大約不至再竄過鐵路東沿、但又聞近日因豫撥大兵雲集、老洋人由棗陽有復竄淅川之訊、蕭耀南來電請豫省派重兵防堵、張督已電馬志敏妥為協防、日昨(五日)蕭耀南特為此事、由鄂赴洛與吳使協商剿滅匪桿計畫、並電約張福來同往、以便磋商、張督已於五日早七時專車赴鄭、恭候蕭使、聯袂赴洛、蓋因老洋人攻陷棗陽、殺死外人、擄去外票、牽及外交、若不設法早行撲滅、恐豫鄂秦等省軍隊、勢將疲於奔命、影響大局、不敢從以小寇目之也、至蕭張在洛會議情形、俟探明再行奉告、此外又得桐柏縣友人函述、日前該縣被圍情形、補述於此、(上略)老洋人寶部攻破棗陽後、突於上月二十九日早二鐘、帶米梯十數架、暗來襲城、幸有河南第三混成團部張才部所部營之駐紮、在城駐紮、早有準備、與鄧知事協力防守、於暴匪猛撲攻時、施放炸彈繳收、守城軍警、猛力射擊、匪勢始稍卻、城未失陷、大家方慶更生、詎匪又屢集、馬步隊約萬餘人、聯絡二三十里、將彈丸小城四面包圍、張貫一連長以一連兵力、守衛四門、支持危城、自二十九日至三十日午、屢瀕於危、幸邵樊長率大隊來援、乃派連長出城應接、併力血戰、匪人不知援兵多寡、始向東竄去、是役斃匪八名、傷匪無算、打落人頭四五十名、牲口數匹、雲梯四架、自施一面、上呈國軍第二旅旅長樊守樸云云、又言匪在襄陽郎對贖票人言、如欲贖票、可逕到桐柏商量、可見匪人之苦心破桐矣、此兩係私人郵件、所述情形、當屬可信、泰晤士報二十七日湖北老河口通信云、老洋人之匪兵、今向東竄、鄖西一帶遭刦已三星期、且已延及陝西邊境、河南之兵、並不窮追、一任匪之橫行全省、最奇者匪所經之地、皆大道無不駐兵、官報謂云與匪接仗多次、有死傷、但匪之人數有加無減、按在十一月前匪經樊城之北時、有人目睹其人數約一萬、當時並不入城、祇在李官橋殺二千人、及至鄖陽攻三日不得入、統帶劉有兵五百、幸團練努力、該城得保全、又幸官兵不受賄、緣匪初到官呷壩團兵、如開城門館賄多少、可照付、去年鄖山失守、即兵受匪之賄所致、鄖陽不然、可謂大幸、另有一股、於是竄至鄖西、人民受害無窮、全城女子大半被姦、羞憤自死、如果死者逾三百人、當時匪之人數大加、因四境小股雜匪、無不加入、河南陝西湖北之匪、紛紛而來、奉老洋人為主、據匪云、有十萬、大約至少有三萬、頗雜、又有馬騾二千五百、新式鎗五千、手槍八百、機關槍多架、又有大刀花鎗土槍等、昨日匪在河南道向東南行、大約欲攻樊城、或來此間亦未可知、今城中官兵不多、團練頗出力、於是可見近十日中、豫軍之追剿土匪、實一無所成、最不解者、匪之軍火究自何來、今本埠西人終日宿船上、防匪到、可速行、此次匪之行動、似無排外或排教之意、匪固欲擄西人以為奇貨、按一九一四年、白狼為禍曾攻入老河口、殺傷教士各一人、今不將禍轉重來否、

又字林報二十八日西安通信云、此間聞老洋人已竄入陝境之商部山區、頗覺不安、因十年前之白狼、為禍實深、至今猶有餘痛、老洋人即白狼之類、目下外人已奉官命、移居大城內、以防意外、刻本省之匪亦猖獗、如東部南部入夜每有御而具之盜出現云、

皖北之匪氛

▲長淮河道截搶商船　▲聯防營護送著匪過蚌

蚌埠通信云、長淮綿亘千里、港汊紛歧、平時水警得力、上下梭巡、每至冬季、猶不免搶刦頻仍、緣自正陽下游、如壽縣之峽山口、鳳台之老雀窩、黑金嘴、姚家灣子、懷遠之永平崗、黃盆窰等處、均為盜匪出沒之藪、凡老於淮上者、經過該處、無不時有戒心、官家亦在此停泊砲船(即舢板巡船)以資鎮懾、每晚放哨、遇有刦案、亦間能緝獲、近年以來、水警薪餉、既積久未發、(聞有十六七個月未關餉)砲船亦多年未修、改漏不堪、駐泊防地、每日非刮水數次、不能浮於水面、其不能行駛可知、至水警巡士、衣服盤縷、鞋襪洞穿、嗷嗷號寒、日且不飽、何能再理其緝捕盜匪、保衛商航、因此之故、盜匪遂乘機而起、新桓光腐商船、本鎮淮橋下、(第三區防地)於前月二十九夜、劉元喜鹽船被刦、幸賴陸警察、捕獲盜匪鄭人餘一名、似此軍警林立地方、尚敢玩法嘗試、其他河濱空曠地、當然格外披猖、頃有人自壽縣來云、鳳台縣境之老窰窩、(長淮水警第二區防地)地方、聚有盜匪四五十人、槍械均極充足、蟲在河面截搶來往船隻、其匪首為張某、亦軍隊退伍出身、是日伊經過該處、即有匪人鳴槍追船、其時天甫傍晚、彼亦還砲示威、匪知有備乃止、船行未遠、即聞後面砲聲劇烈、人聲鼎沸、嗣探詢有商船五艘、已為盜匪將洋元衣飾貨物掠截以去、並聞有傷人消息、至是亦報案、彼因倉猝間不得其詳、(河道船隻被刦、往往不願報案、因不能坐追、報亦無益、)其他商船被刦者、亦時有所聞、兼現河水淺涸、自蚌埠至正陽有淺水數處、而船經過其處、必須駁載搬移始能過去、盜匪即利用此弱點、肆行搶害、商船受此痛苦、曾在蚌集議、長淮水警廳長石人俊、到任伊始、曾以購買淺水兵輪、巡查河道為名、徵收商船捐數萬元、(聞此項船捐、分五等徵收、自數元以至數角、)迄今杳無影響、因之嘖有煩言、擬向該廳長嚴重質問云、

懷遠聯防營管帶梅鳳章、派探兵楊傳甲、程兆祥等、在管店(沿津浦路盱眙縣屬)附近之大洪山程家莊地方、拿獲著匪吳本德、吳本福、吳端工子三名、並快槍四支、(七日)押解過蚌、探悉此項匪徒、係壽縣匪首曹子清黨夥、其胞兄弟四人、曾在壽縣東南鄉之紅塘集、與第二旅官兵激戰、其老三被當場擊斃、渠兄弟知難抵抗、遂向東南逃逸、聯防營管帶梅鳳章、前奉皖北鎮守使命令、率隊前往洛河一帶堵剿、圍擊散後、又奉飭緝拿逸匪、梅於是派探四出、偵得吳匪等竄藏處所、遂報告梅發給護照、携帶槍械前往當即拏獲、茲將其護照節錄如下、即可証明該案之重要矣、照得各處土匪充斥、搶刦之後、往往匿跡外縣、以避緝捕、茲有壽縣著匪吳本德、吳本福、吳端工子、係曹子清黨夥、現在盱眙縣明光小溪河一帶潛蹤、刻派探兵楊傳甲、程兆祥、攜帶手鎗一隻、子彈二百發、前往該處密拏務獲、該匪蹤跡、以便緝捕而除民害云云、(二月八日)

北京發表之命令

湖北省長湯薌銘呈請辭職、湯薌銘准免本職、▲特任蕭耀南暫行兼署湖北省長、▲程克授為陸軍中將、▲署財政總長兼鹽務署督辦王克敏呈山東鹽運使王其康、調部任用、山東鹽運使王其康准免本職、▲任命秦玉衡署甘肅實業廳長、▲簡任職存記裘伯陛、褚銘奎、均著分發江蘇、周郁文、田沛、均著分發河南、交各該省長酌量任用、▲司法總長程克呈請任命楊瑗署京師高等檢察廳書記官長、鄧天錫為黑龍江高等審判廳書記官長、均照准、(一月八日)

三江軍事近訊

三江戰事、連日無甚接觸、南路之申呂軍、北路之洪兆麟軍、均有按兵不動之意、大抵看視東江陳軍以為進止、近陳軍紛紛退却、夾襲廣州計畫、已成畫餅、故此兩路亦不敢孤軍深入、此戰情沉寂之原因也、現聯軍復準備進擊東江、日間戰事必復起、於是各路必發動、各江戰幕重開、必不遠矣、茲將三江軍事消息列左、

東江陳軍不戰自退、其最大原因、實為米糧問題、陳軍前此兵臨廣州、旋復退去如是之速者、以糧食難於接濟、為致命傷、殆退守龍門博羅、亦僅支於一時、千里饋糧、寧能持久、所以火速回兵潮梅、原為就食計也、現在陳炯明尚在老隆、日與林虎葉舉陳炯光等、有所策劃、其不肯放手、自在意中、故一面退兵、一面派遣諜探、偵察聯軍舉動、如聯軍進兵、無論如何、亦必固守惠州老巢、蓋惠州一失、則潮梅決不能駐足、故寧棄潮決不棄惠、日前於樟木頭老虎坳、預為軍事動作、即防聯軍由此路襲惠、其老謀深算、不至畧有陳失、至聯軍方面、本可乘勢追擊、但各軍仍守原防、靜聽後命、其未能急進原因、亦有數端、㈠恐中敵計、陳軍無故自退、已屬可疑、且必有散兵土匪、潛伏為患、故須多方搜索、始克前進、並以陳軍詭計百出、難保不再演其誘我深入乘虛襲擊之故智、故後方防守、宜策萬全、㈡接濟困難、此次戰事、兩軍財政、均極竭蹶、聯軍進兵、既不能因糧於敵、後方輸運、接濟不易、非寬籌軍食不可、㈢滇軍內部問題、滇軍中路指揮楊廷培、既因通敵斃命、昨右路指揮王秉鈞、又犯有通北嫌疑、雖已另委徐德指揮、然臨陣易將、不無影響、且滇軍第三軍總參謀長祿國藩亦因私通北敵、為帥府發覺、因而蔣光亮亦殊不自安、楊希閔所以不能親赴前線、皆因此故、現風潮已告甯息、昨奉帥令、將滇軍第四師長王秉鈞、第三軍參謀長祿國藩、第四師參謀長吳震東免職查辦、從此滇軍內部可歸一致矣、綜以上三種原因、故聯軍進行、微生阻力、現中山為解決東江軍事、並懋賞勳勞起見、於本日(五日)六時大宴羣英、所有各軍總司令總指揮軍長以上及各省代表均列席、以期聯絡感情、妥商軍事計畫、自本日會議後、楊希閔於明日即赴前敵督師、各軍軍長亦一律回防、即向東江總攻擊、由樟木頭平湖攻惠云、

北江自沈榮光進攻連陽後、與何克夫彼此相持、無甚大戰、羞佐砰石沈軍得手、方克進行、否則懼湘軍包其後、不免全軍覆沒、惟沈鴻英雖進至砰石、仍觀望不進、因湘軍勢大、而趙恆惕又接濟不靈、故未敢深入、大約欲乘東江有事、乘虛而來、效逐鹿之計、現陳軍既退、故沈亦暫時停頓、

南路兩陽高雷戰事、頗形沈寂、現在陽江城當有申葆藩舊部蘇廷有部隊駐守、呂春榮余六吉徐東海等部則移駐陽春、由高州退守、聯軍第四軍梁鴻楷部已入陽江邊境、壓迫申呂部、梁振楷旅駐防廣海、第一師李濟琛部分駐江門恩平西江蛛嶺一帶、第三師鄭潤琦駐守羅定、已準備向信宜進擊、現因東江戰事和緩之際、劉玉山朱世貴均擬調兵加入此路、務以短期先肅清南路云、

汴人力爭遷省之豫聞

▲公推代表二十二人赴洛

開封六日通訊、李濟臣在洛就職、省署遷移一案、其他各機關亦有遷移之傳說、汴人為之大恐、日前旅居江浙之河南同鄉會來函、力言不可遷省之種種理由、開封各商務亦公推代表請願、茲將其呈文錄後、呈謂為擬請公懇事、自遷省問題發生、迭經各界代表赴洛面懇、已蒙面諭、並無遷移之意、當經開會宣布、公同感戴、無如省署財廳移動、人心惶惑、市面停頓、各商號全體、擬赴洛懇求、商會聞知、急開特別大會、招集全體、剴切勸導、不必全體前往、致聳聽聞、適奉省長感電、當場宣布、咸以潮流所趨、省垣紛紛挪動、值此市面緊急、除歲年近、前途不堪設想、討論再三、公推代表二十二人、前赴鈞轅、共表歡迎、懇祈鈞座早日蒞汴、以安人心而維大局等語、伏查省會重地、商賈輻輳、正當年終、各商號結賬期限、忽受此影響、實有朝不保夕之勢、為此呈請鈞座、垂念商號、早日蒞汴、以維地面、無任叩禱、附呈各商號二千餘家請願書、均蓋用本號圖章、以表全體歡迎之意、赴洛代表姓名、為杜秀升、張圖清、馬愷臣、董瑤初、秦崑生、姬撲卿、陳季容、王秋川、劉瀜樓、鄭棨庭、郭蓋臣、馬蘊山、李善齋、孫少帆、郭子明、楊曲亭、袁輝亭、王仲猷、許幹辰、單文彬、張伸堅、李子英等、此外又有開封紳界致吳巡閱使李省長電、略謂、自遷省問題發生、各代表赴洛面懇、僉諭並無遷省之意、忽省署全部及財廳奉飭移洛、無遷省之名、有遷省之實、雖由省署布告是應、敬懇新省長早日蒞汴、除公衆代表赴洛歡迎外、先維持治安、而市面恐慌、居民惶惑、仍等梓桑、大局此電懇、李希亮、楊捷三、路應壽、王德懋、張鍾鏵、武玉潤、王光第、魏步雲等同叩、文總商會亦電呈李謂、節為遷省問題、各界代表赴洛面懇、已允不遷、眾省署各科人員、張宗器具、全體移洛、又聞各廳道縣公文、經呈洛署、無形遷移、人心惶恐、紛紛到會請求電懇鈞座、力維汴局、並請省座早日蒞汴、以安人心、合亟轉達、切盼電示、河南總商會叩、開

封各界既如此力爭、李濟臣之態度、亦極為閱者所注意、聞李氏對於遷省、初甚堅持、近日亦漸活動、如吳使能徇汴人之請、李氏或亦可望轉圜、茲紀其覆開封商會及警務處兩電、㈠開封總商會鑒、宥電悉、新舊交替、案卷層積待理、不得不將政廳財廳及秘書各員調洛、以資辦公、至警察各廳衛隊、仍住汴署、俟內部布置粗定、即行出巡、繞道赴汴、與諸君相商、並望轉知各商民勿妄為要、李濟臣感印、㈡警務處夏處長鑒、勘電悉、弟暫在洛辦公、日內即須赴各屬清鄉、清鄉後即赴汴視事、並非將省遷移、希向各方面切實開導、勿為誤會、是為切要、仍將開導情形、隨時電告、李濟臣印、(此電係三十一日發、一日到汴、五日夏處長公布、)(二月六日)

鄂蕭返鄂中之五省大會

▲蕭督返鄂之情形……五省同鄉大會之盛況

漢口六日通信云、蕭耀南已於六日返鄂、五日早在洛起程、本可當日到鄂、因蕭新在雞公山建房屋一所、親往檢視、故於六日下午始歸、督署預派憲兵一隊、副官參謀各二、其餘文武長官、則在平湖門四局碼頭迎迓、回署之真因、外間究難捉摸、所傳曾擬以王懷慶為鄂督、吳擬以何佩鎔為省長、吳請蕭入洛面商、殊非事實、據軍署方面人談、係吳計畫春節後大舉武力統一、對於湘川粵貴之收拾、及長江下游之援助、以湖北為根據、故須與蕭面計一切、至省長問題、洛吳固主何佩鎔、而蕭之意、多少須見一次明令、至從前種種誤會、皆外人挑撥之所致、總之蕭以從前拒湯之舉、原係肇始於洛、故蕭藉此與洛吳當面解釋、總之湖北局面、乃此次蕭氏赴洛之裏面、而對付反直派與窮兵黷武之策畫係此行之任務云、

自閩軍圖浙之風聲傳到漢口、此間江浙人即懔懔危懼、故旅鄂江蘇浙江安徽江西福建五省同鄉會館、以及各分縣會館、計議為弭兵運動、防患於未然、曾於去年底先由蘇浙皖贛閩五省同鄉、於感日致電中央府院洛吳、暨齊燮元盧永祥馬聯甲孫傳芳蔡成勳五督、經各督先後回電、除中央例無電復外、吳佩孚復電最早、復電之大意、吳謂各省夙有諒解、此次當不致演成事實、盧永祥則謂蒞任以來、夙具和平之旨、無論何種動搖、浙皆未肯參與、如人不謀我、我亦決不先啟釁端、此亦當為同鄉所共諒、齊燮元則謂江浙和平、已有成就、此次純為謠言、蘇省不但無所進兵、即原防亦未動、請勿輕信、孫傳芳則謂此次以土匪警備為名、無侵犯他人之意、惟蔡成勳尚無電到、各電之意、除齊氏謂毫非事實外、其他之軍事動作、已於電中可見、故各省同鄉、表面雖認複電為滿意、而實際上則認江浙局勢、終屬險惡、乃定於六日開五省同鄉懇親會、以作永久之弭兵機關、今日之懇親大會、籌備一星期之久、傳單遍發、並於後成馬路歆生路口高搭彩棚、以邀集五省同鄉、會場設於漢口精武體育會內大操場、預先佈置於場中高搭講台、並於足球手球網球三場設休息所、原定今日下午一時開會、門前設五省同鄉簽名處、屆時到者源源而來、除各省同鄉在漢口所設之學校、皆各執大小旗到會、旗幟飛揚、形極熱鬧、各省同鄉、各推代表十人到會為中堅、並預推招待糾察、等人到場、秩序井然、時因天方微雨、到者雖踴躍、然非同時而至、先後參差、計到者約有一萬五千人之譜、一時開會、公推洪蓉西為主席、洪為中國銀行行長、推舉詞、各省同鄉會請懇親詞、然後公推五相行一鞠躬禮、然後各代表演說、大致皆謂以兵强亂、時各省應五相親愛之意旨、人多而詞長、不不嫌餘、然後組織五省同鄉懇親社、各同鄉舉代表十人負責、當場推出代表後、即攝影、各校各吹和平之調一通、然後搖鈴散會、時已五句鐘矣、預定散會後、再由各代表議定草案、推舉職務、惟此舉固堂然皇然、無作用之可言、專以弭兵為主義、然個中竟有人識破亦為洛陽方面之示意、蓋原動人為中國銀行行長洪蓉西主動、洪浙人、蓋洛陽財政系中之忠臣、攻川之役、曾以大宗款項接濟、而又發行五省通用券以源源接濟、又借巨款與湘、殆惟一為洛陽籌款者、當洪動時、閩江贛三省同鄉皆附、而皖同鄉獨不參與、蓋早疑洪為洛陽奔走、非眞為和平運動者、後開懇親會、四省人要皖人加入、即當衆扶破、謂吾人運動弭兵、乃為五省同鄉造福、但弭兵當從反對地位、如與軍閥為走狗、而當安徽會館遂列名、至當日開會到皖代表演說時、皖代表供其聯繫、並且藉團體而賣吾五省人、吾五省同鄉須注意云、前點為不絕之談、但吾人以除聯絡感情、消弭爭端兩外、不作他種事、并不作何方之兵器、如有此倡議者、吾人當共棄之、云云、此演說後、洪主席頗不自安、此乃該會中之一種別情、關乎弭兵之前途、故特紀之

拍賣類

瑞和洋行 禮拜五拍賣

准於初六日十點鐘在本行拍賣 洋琴 留聲機器 打字機器 脚踏車 衣車 磁鐵 浴缸 面盆 地毯 火爐 電風扇 印字架 鐵床 木床 大菜檯 大菜椅 寫字檯 書櫥 大衣櫥 沙發 式三把檯 酒房間架 衣箱 電燈 以及各種木器另物等不計 又於午時拍賣四只汽缸念五四馬力電汽車一部 此佈

瑞和洋行 禮拜四拍賣

住宅木器

准於十二月初五日下午二點半鐘在愛文義路第一八三三號門牌內拍賣 帽架 大菜檯 鐵箱 寫字檯 山把檯 紅木大椅 方檯 大櫥 場床 鏡子檯 以及鐵器刀叉料器一應另星什物等不計 客欲拍者是日上午可看 此聞

瑞和洋行 禮拜五拍賣

水漬報紙

十二月初六日下午二點半鐘在五馬路外灘碼頭上拍賣水漬報紙五十六包 均分裝拍賣 現銀後當付 立即出清 此聞

寶和洋行

禮拜四拍賣

准於初五日上午十點半鐘在本行拍賣大菜間式房間式寫字檯 大椅 沙發 酒架 打字機 法山器 扒等 上等天津地毯 火爐 畫鏡 絲圍巾十餘打 絨毯 檯毯 包車一部 以及男女新舊衣服 一切另件不計 此佈

洋房出售

今有洋房在霞飛路中段 內有花園及冷熱自來水 四週皆有電燈自來火備 人間汽車間馬車間一應俱全 如合意者請至仁記路十一號E J.CSEPH君接洽可也

石濤長幅山水

此石濤長幅山水茲用五彩珂羅版印成八尺 定價大洋二元八角 上海北京天津有正書局發行

荷蘭國橡皮公司

橡皮貨製造專家 黃包車內外橡皮胎 博物院路十七號

橡皮帶

·M P G N·

西門子電機廠

SIEMENS CHINA Co.

上海江西路念四號

分行● 天津 長沙 濟南 北京 奉天 南京 漢口 哈爾濱 ●行

西門子● 發電機 馬達 方棚 配電機件 電氣冶金爐

西門子● 自動與手搖電話機 電報機 各種電氣治療器具

西門子● 水表 火表以及其他電表

西門子● 德律風根 無線電話 無線電報

西門子● 潑勞托牌汽車(轎式與篷車)

西門子● 來因愛爾勃鋼鐵聯台公司各種鋼鐵火車頭鋼軌客車貨車橋樑各種開礦機器碾米機鐵械與其他各種機器

西門子● 鐵路及開礦部專門測量及承攬工業鐵道代客報告礦山與礦苗之情形鎔礦爐鋼鐵機器軌牀

西門子● 建築部代客規劃建造及一切關於工業之建築工程裝配機器織染機器 洋灰廠 自來水廠

本行工程師在中國已有二十年之經驗

如蒙各界惠顧無不竭誠歡迎 乙1188

役挫留聲唱戲機器戲片

第一家發明

南腔北調 老牌子

商標 主人之音

式樣好 聲音又清又晰 又響又高 非但裝璜華麗 抑且機件堅牢 諸君買一部來試試 保你快活逍遙

無一不備

謀得利洋行 總行上海南京路 發行所拋球場東首三十七號

(批發處)東弄內後進樓上

專售軍樂風琴洋琴軍號步號

上海銀行公會會員

中孚銀行堅固保管箱出租廣告

本行自建保管庫建築堅固容積寬大 庫內備有新式鋼質保管箱大小俱備 封鎖穩妥開取便利 分甲乙丙丁四種 取費低廉 顧客可以隨便租用 儲藏貴重物品異常穩固

行址上海英租界四川路東首仁記路念五號念七號(即中國銀行西首)

電話中 六四六八 六四六九 六四七〇 乙5579

鳴謝良醫葉邃伯先生

小兒和武患咳嗆多年迭次醫治久未見效幾成肺病幸經白克路登賢里良醫葉邃伯先生悉心醫治竟獲痊愈 先生醫術高明可稱華陀再世 鄙人感謝之餘特誌數語以告世之同病者

陳振夏率子和武鞠謝

人和產科學院第八屆招生

本院以完全產科學術造就專門女醫為宗旨 身體強健國文通順為合格 (報名)即日起 費二元 (考期)第一次陽歷一月念五念六日 第二次陽歷二月二十廿一日 時間上午九時至十二時 (開學)陽歷二月念三日 (章程)函索附郵票即寄 院址上海霞飛路一二六七號人和醫院 院長張湘紋啓

意欲用電者有時因未向電氣處考查其所標星內安置總線及電錶之地點而苦

耽擱及攪擾可免

如能明白吩咐承受電氣裝置之委託者令其將得之後必要之消息然後進行

此患本處設有專部以便通詢及顧問 如向工部局電氣處(裝置部)接洽 此項待遇即易獲得

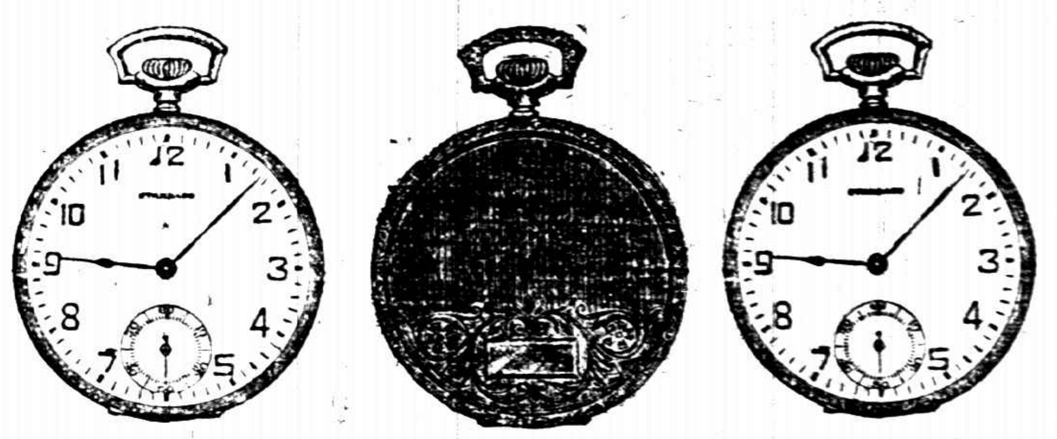
辦公處福州路十七號 電話中央二八三三號

放大合冊 三頌精拓本

頌壺頌鼎頌敦三種篆法為周金石文字之冠此乃背蚆懷張叔未等所藏器字多叔而精張且未云縮得結文體斯三種往來心目中此外無特求大茲他放奕精印合爲一冊未附釋文尤便初學每冊大洋二角八分

上海有正書局發行

STANDARD



美國黃白金表

白夾金表比黃夾金表貴 因白金乃金銀化煉而成 黃金則有銅攙入 且白金比黃金更能深久不變色澤

紐約標準公司之白夾金表 純粹金銀化煉 表殼非常薄 時刻奇準 久用如新 又所製黃夾金表亦十分精貴

今第一批標準白夾金表黃夾金表已到上海在各鐘表店陳列

本外各埠鐘表店均有經售

上海經售處 先施公司 永安公司 華興利 中美 亨得利 美華利 史惟記 保威 茂得利 大中 榮華祥 亨達利 孫廣興 義泰祥 華盛頓 朱煜生 大美 時計公司

外埠經售處 哈爾濱四恒書局 奉天省佳良行 吉林省四恒書局 哈爾濱 海北天

中國總經理 上海亞美洋行啟 九江路十六號A字

(二)

上海先施公司冬季大減價廿一天

由十一月廿七日起

本公司增設參燕部發售上等參燕及各種補品並同時大減價二十一天

上海永安公司冬季大減價廿一天

夏麻十一月二十七日起

上海銀行公會會員

上海農商銀行發行鈔票廣告

本行發行鈔票係呈財政部幣制局會呈核准在案 此項鈔票現已陸續印齊計分一元五元十元五十元一百元五種 本京津漢各行早經發行 本行亦已於上年陽歷十二月一日開始發行 對於完糧納稅郵航路電等費一律通用 特此廣告 乙二117

上海銀行公會會員

上海農商銀行廣告

本銀行資本額一千萬元先收五百萬元由農商財政部呈奉大總統核准有代理金庫發行紙幣及保管農商部指定款項特權 總管理處設在北京打磨廠 北京天津漢口已設行 分行國內各埠均有特約代理機關 所有存款放款抵押貼現匯兌等項利息隨水無不格外克己 如蒙惠顧無任歡迎 特此廣告

行址設在天津路六十五號 電話營業室中央六七六二 中央六七六三 經理室中央 電報掛號六五九三

灤州礦務有限公司第十一屆分派股利並發公積存摺息銀廣告

敬啓者本公司現訂於十三年一月七日起在天津法界本公司分派與開平聯合營業第十一屆股利及公積存摺息銀並分發利息單存摺請各股東攜帶新事業取利摺以便登載本屆攤存洋 乙二217

江海關布告

照得本關現有充公食米一百七担 銅器二担 喇叭二打 絲棉布疋一百四十三疋 鐵九十五担 土酒四百九十五瓶 電燈一百五十隻 牛黃八兩 訂於本月十一日下午兩點鐘在本關棧房拍賣 特此布告

中華民國十三年一月八日 乙2374

克甯牛乳粉

此粉完全是新鮮牛乳製成的 隨時可以冲吃 多少隨意 或一羹瓢杯或一大抽 隨即可得

上海吉時洋行經售

接要聞

江浙和平運動中之表示

浙江各法團領袖、爲維持江浙和平、聯銜電請蘇齊、正式表示、昨接齊督陽電云、江電誦悉、諸公渴望和平、亟欲釋羣疑而息謠諑、宜濟史君量才代達之言、重行宣佈、以昭大信、甚佩、救焚拯溺之心、披髮纓冠之義、鄙人對信誓旦旦、屢矣、宗旨一定、始終不渝、由中之言、凡對史君之所表示者、即可以表示於諸君、表示於天下、此非語言文字所能飾也、徵諸事實、蘇省數月以內、未嘗對他方調動一士一兵、未嘗對內部添募一團一營、共聞共見、則鄙人硜硜之信、亦可見諸於江浙父老矣、若夫侵疆越界、日事張皇、買禍搆釁、播騰謠諑、則是非曲直、公道具存、總之人不犯我、我不犯人、區區渴愛和平、與諸君同此心理、而踰越疆地、釋騷載道、諸君共謂之何、掬誠相告、統希亮察等因、當於九日上午、由省議會副議長祝星五、總商會副會長王竹齋、捲烟特稅局會辦顧竹溪等、持電謁盧督辦、盧氏閱電後、謂鄙人對於江浙和平、夙所主張、曾已對諸君表示、即蘇紳來電詢問、亦常備就答復、祝君等遂辭出、

蘇省荒地荒山之調查

蘇實業廳、近派實業視察員、分赴各縣、調查荒地荒山、以資比較、而爲振興農業之根據、茲已調查完竣、繕具報告、呈諸省署、共大略情形、撮錄如下、(江甯)大段荒地、頗不多見、荒山觸目皆是、極合造林之用、(句容)荒山荒地皆多、官民不分、猝難清理、(溧水)荒地少而荒山多、(高淳)荒地均屬零星、荒山以上三鄉爲多、惟至大者、面積亦不過五十餘畝、(江浦)荒地甚多、荒山則東北西北兩鄉亘、數十里、已劃爲教育團公有林、(六合)四合圩一處、約四千餘畝、餘均零星、荒山以西北爲多、(丹徒)荒地亦多、荒山彌望皆是、合造林之用、(丹徒)荒地不多、且官民夾雜、易啓爭執、荒山以北鄉爲最多、荒地以游仙孝德兩鄉爲多、惟甚零星、荒山以茅山爲最大、縣西辣湖、面積約七八千畝、已由縣籌議招墾、(金壇)大、樹藝公司有九、成效最著者、爲墒溼公司、(溧陽)荒地尚少、荒山以西南北三鄉爲多、現呈請領荒造林亦已逵二十餘處、龍潭森林團亦成立、(無中)無(上海)無(松江)無大段荒地、荒山僅有小崑山一處、已有邑人創辦林造、(南滙)荒地荒山均少、(青浦)東南部荒山甚多、惟不多十少、不適造林、荒地雖號稱數千畝、而招墾成熟者居大半、(奉賢)無山荒地、惟新坍十餘里、皆荒蕪、宜多種樹、(金山)、該縣公有荒山二處、土肖海塘沿岸、荒廢者約五十餘里、已令縣種樹(川沙)無曠土、無荒山、僅外塘以外之圩塘、七十餘里、久荒、已令縣籌辦造林、(太倉)無荒山、荒地亦少、(嘉定)無山、荒地亦少、(寶山)荒塘以海塘面積爲大、已造林、(崇明)無山、荒地亦少、(海門)地屬沙磧、無山、荒地亦少、(吳縣)荒地多屬零星、山皆名勝古蹟、各有主管、無所謂荒、常熟、荒地多屬高區、合造林、已設第二三造林場處、(吳江)無山、荒地亦少、(武進)荒山共計六處、已令縣勸諭樹藝、(無錫)無荒地、山係名勝、無荒山之可言、(宜興)荒地高低不一、高區已種茶、低區沮洳爲患、不生寸草、(江陰)荒山計有三十餘處、惟綺山、觀山、秦望山均開墾、(靖江)荒地極少、惟孤山係荒山、方設法籌墾、(南通)無、(如皋)荒山甚少、范堤長七十餘里、已造林、(泰興)無、(淮陰)並四黃河地、共計二千餘畝、現由縣紳提議、收歸縣有、招人墾闢、(阜寧)東北兩鄉荒地較多、共計四十餘畝、大半由沙田局、華成鹽墾、及新南鹽務兩公司、購買亦多、將來當可收效、(鹽城)荒地多斥鹵、(江都)荒山甚合造林、四鄉無大片荒土、(儀徵)北境多山、尚少荒廢、荒地亦多、由農會試種桑秧、(東臺)無荒山、東北有范堤一道、沿隄悉屬荒地、(興化)荒山荒地均少、(泰縣)荒地甚零星、已墾頗者居多、(高郵)無大段荒地、神居山十餘里、尚濯濯、(寶應)荒地悉在西鄉、已多價領開墾、(銅山)四鄉多荒地、荒山尤多、純係石質、(豐縣)荒山多不毛、荒地甚宜造林、荒廢可惜、(沛縣)荒地不下千頃、因匪亂不果開墾、山多石、無用、(蕭縣)荒地約三千餘頃、土質鹹鹵、不宜種植、山多石質、(碭山)無山、地亦不宜耕植、(邳縣)荒地無、荒山約共三千餘畝、尚可種植、(宿遷)無荒山、惟睢湖有荒地二千四百餘頃、由財廳派員籌墾、(睢甯)官有荒地約二百餘頃、私有者約千餘頃、已由縣籌墾、荒山十四處、大半土少石多、(東海)荒山除飭屬外、多石少土、荒地多窪下、現由邑紳籌辦開墾、(沭陽)荒山約三千餘畝、均石山、荒地則寶官亭鎮、約有八萬畝、頻年積潦、無山過問、(贛榆)荒山約五十餘方里、農會已着手造林、荒地甚少、惟境東海濱、曠土甚多、已令縣廣植海松、

冰天雪窖中之哈埠

▲滿洲里破獲秘密社　▲特區制定處理外僑辦法　▲法院擴充証據陳列所

赤俄於東鐵一帶、傳播過激主義、不遺餘力、雖經軍警迭次破獲、而進行仍未稍衰、昨有滿洲里東軍事機關來之過激社一處、並獲有許多重要証據、其電報吳督及朱八云、上月十六日、滿洲里邊防司令蕭福麟、破獲赤黨司令文曰、十六日晚、在鐵路南八十五號官局、發見紅黨開會、恐以過激宣傳、滋生不軌行動、當派副官劉文斌馳往解散、旋據稱該黨等、赤黨字方旗、二面、印刷圖書數紙、宣傳書籍一捆、並抄寫名單、取具該會長果洛信斯基鐵路工程處書記員手條各一紙、呈送前來派員繙譯、據稱定爲鼓吹勞農好處、引誘俄僑歸順、族中語意無非欲迎同黨歡頌勞農、惟暑欵竟用滿洲里中東鐵路字樣、明目張膽、毫無顧忌、查其會長會員、均係鐵路在職人員、及路警特警、俄人在內、每月踴躍捐廉、協助該黨、所獲圖書、即係飛機擲彈炸毀別國情形、所獲書籍文字甚多、擬譯出數本、連同旗畫等件備文呈報、惟該黨作事、百折不回、倘再査覺、如何對待、且鐵路路警特警統請核奪電示、俾有遵循云云、

特區行政長官朱慶瀾、因特區除俄人外、界內寄居有約國外僑亦甚多、遇有發生刑事犯時、苟處理不當、各領事即有所藉口、特規定組捕暫行辦法教條、通知各機關查照辦理、(一)有領事裁判權國人民、在特別區內已准開埠通商地方、于其第宅船艦外、犯刑事罪時、即由當地警察逮捕、於二十四小時內、逕交該管領事懲治、(二)有領事裁判權國人民、在特別區內、已准開埠通埠地方、於其第宅船艦內犯刑事罪時、須密布眼線以防逃逸、一面通知該管領事、派人跟同搜捕獲犯、於二十四小時內、逕交領事訊辦、(三)有領事裁判權國人民、在特別區內、未准開埠通商地方、犯刑事罪時、即由警察拘捕、迅速解送該國領署訊辦、不得稽押凌虐、(四)除獲各項人犯均應即時搜集證據、並將詳細情形、作成紀錄一份、令其簽押、如不服從、亦必須有第三者相與質証明確云云、

特區地方審判廳檢察廳主任檢察官李傑元、自蒞任以來、辦事認真、前爲增長各法員經驗起見、曾在廳內設立証據陳列室一處、將歷來各案之證據、搜集陳列室內、以備各法員公餘之暇、共同翻閱、互相研究、以推求案與証之眞理、俾開見聞、閱歷自深、以後遇有疑難案件發生、胸中自有成竹、不難一目了然、惟每日受理案件過多、證據甚夥、原有之陳列室、頗嫌狹小、不敷應用、而各陳列物架、亦多未備齊全、殊有美中不足之憾、茲特呈請高檢廳兩商高審廳長陳克正、轉飭會計庶務、另擇寬大房間、並爲配製陳列架櫃、聞現已裝設齊全、堪稱完善云、

要聞簡報

◎八厘軍需與整理七厘兩項論抽問題、安格聯以粵關前途形勢、殊非佳妙、將來基金、或因之而受鉅大影響、亦意料中事、故已改變方針、決定暫緩舉行、將來如能力爭有效、關餘收入照舊、再行補抽、

◎外部接駐墨代使來電報告云、墨國內爭戰事、現仍未平靜、粵僑不能安居、於三日特派領員護送華僑一起、包搭美輪船克斯勝普號、循海路赴港避難、計共載失業華僑二百八十五名、婦孺二十三名、乞速電飭香港金山葉領事、設法將該僑民等、轉行護送回華、以免另生危險云、

◎外部接駐朝鮮總領事馬廷亮來電云、朝鮮總督曾請關攙慶源馬巡遊兵三百名、會巡中日國境、協勦韓黨士匪、未蒙政府允許、請現在該總督、逕自帶兵出巡我國內、請速示機宜、以便向該政府提出交涉云、

◎外部接到駐美施公使來電云、中政府與之加哥前此之煙酒借欵、關係迄未清理、現阿卜脫催索甚力、美商部長霍佛、以個人名義、函請從速設法整理、免致有失中國信用云云、究應如何答復、希即示遵、

◎外部接駐京美國公使翟錄第照會云、美僑維畢爾夫婦二人、前赴四川省游歷、迄今二歲、杳無音信、生死未卜、現在川省戰事、路見梗阻、務乞電飭該省當局、詳查該僑民下落、實紉公誼、

◎駐京法使傳達該國外部、請貴國留法學習航空軍官、前後畢業、茲[illegible]常支絀、應請貴政府從速撥款匯法接濟、並請將各生積欠學款、計法幣二萬五千二百四十佛郎、一併撥付、否則各生留落法邦、實損中政府顏面、

◎前湖北督軍王占元、自失敗後、靜極思動、近來嘗奔走津洛之間、向吳乞江西一缺、惟贛在蘇齊勢力之下、齊不允、遂未達、最近綏遠固陽發生槍斃比國神父一案、綏遠都統、顯有責任關係、王氏聞之、遂乘機向各方活動綏遠都統一席、

◎院秘書長張廷諤曾於上禮拜六日、向高提出辭呈、前日晚間院秘書夏清貽至高宅、高即將辭呈令之帶回、請張繼續供職、因之張氏已到院辦公云、

◎庫倫都護使一席、津方要人、現保前察哈爾都統王廷楨充任、府方似亦許可、

南京短簡

◎吳巡閱使有電來甯、與齊督軍海軍杜總司令、籌商北歸各艦餉欵、及統率方法、

◎省議會議長徐果人、前因韓省長撤銷水電廠改歸商辦案入京、運動否認、已公畢返甯、

◎省署政務廳長、接水電廠委員會及各公團來電、隨即派員封送揚州、交韓省長核閱、

◎津浦鐵路管理局、查獲私運偽造軍用半價票通國富等、訊明係尹二所造、呈請韓省長通令嚴緝、務獲究辦、

◎江蘇督軍署諮議徐鼎康、因公來甯、曾晤當道、籌商水利問題、

◎內務部電請軍民兩長、查有俄國黨人、扮作商民、在長江各省宣傳過激主義、請嚴行查明驅逐出境、勿使逗留、

◎陸軍第二混成旅長黃振奎、因公來甯晉見齊督軍、昨已赴鎮、擬返揚州防次、

◎浙省由皖省蕪湖採運倉米數萬包過甯、財政廳已飭令各關卡驗照放行、

◎駐甯各軍、連日在雨花台演習冬季野外操防、

◎齊督軍韓省長、飭令豐縣宋知事、將獲犯劉宿依法處決、通緝餘黨、務獲究辦、

◎東台泰縣人民、因黃村建閘致起爭執、韓省長飭令江北水利局會同縣知事、查明核辦、

杭州短簡

◎甯波總商會電省云、據鎮海柴橋商會電稱、竊穿山柴橋、地處險要、水陸交通、前因海盜充斥、奉派警備隊保衛、乃風聞近有調防之說、時值冬防、羣情惶駭、乞電准免予調防、俾順輿情、

◎盧張兩長據嵊縣縣議會電請將伍司令、暫緩調衛、於庚日會銜復電云、伍司令所部、並無調衛之議、望轉告各界知照、

◎督辦處九日午刻、軍民兩長、公讌日本領事清野長太郎、廣濟院長梅籐更、青年會總幹事費佩德、暨郵務長稅務司、並邀范軍務廳長、王交涉員、錢稽核所長等作陪、

◎張省長以餘杭金知事、呈報正附戶數、超過八年份編查數一倍有餘、究竟有無假造情弊、已派汪致祺馳往澈查、

◎教育廳據溫嶺縣溪校長郝庭策電稱、勸學所長王允恭、徒飾學欵、無法交代、謀充教育助理、聳誠有弊[illegible]、乞派員嚴辦、

各縣消息

蘇州

◎縣議會舉行開會禮　吳縣縣議會、於七日續開第三次臨時大會、本城鎮並廳縣各機關、是日均曾委員、蒞會觀禮、該會於上午十時、舉行開會式、禮畢、旋即會議各案、開共議決要案十一件云、

◎馬會長好施之榮典　蘇州女子慈善救濟會長、馬郭桐先女士、上年汴災發生時、曾假留園外留園開游藝會、籌欵賑汴放賑、郭知事、因據以上聞、經韓省長、咨請內務部、轉呈大總統、核准獎給樂善好施匾額一方、縣公署、昨已函知馬會長、派人赴縣、迎領、

◎圖書館定期開放　蘇州圖書館、自籌備以來、業經各界陸續捐助書籍、已有三萬餘冊、惟以各種設備、尙未完全、未能全部開放、茲悉該館、近已訂購新聞雜誌數十種、定於二月一號、先行開放新聞雜誌一部、任人閱覽、概不取資云、

◎請還修志局借屋　蘇垣闡禪寺住持僧常如、因該寺修志局借作局址、現聞該局已告結束、日前具呈縣公署、請准予給還等情、縣署批示、略謂修志局、現在尙未完全結束、俟結束後、再行核辦、

◎組織社會童子軍之動機　吳縣童子軍聯合會、自成立以來、頗能力謀推廣、惟組織機關、均屬學校、入團隊員、限於學生、該會董事章君聘鎏於歐美各國、對於童子軍教育、咸能學校社會并重、且年來蘇地工商界之青年及中等學校之畢生、志願爲童子軍者頗不乏人、該董爲謀普及童子軍教育起見、擬組織一社會童子軍團、近日分赴各處接洽、徵求同志、聞教育局局長潘振霄、教育會會長龐恩禹、童子軍聯合會會長章伯寅徐鎮之、縣總教練陶容初、東吳大學童子軍職員查其新、以及蘇地熱心教育事業之各士紳、咸表同情、現定於十一號下午、假教育局會議室、邀集同志討論籌備方法、以便着手進行、

常熟

◎代議特別帶徵案之請示　常熟縣署、日前爲特別帶徵、可否由參事會代議、特電省長請示、文曰、省長崇鑒、據教育局長顧如幹呈以本屆教育預算、短至四萬四千餘元、市鄉擔分、不敷均鉅、設不從速籌補、轉瞬學校、勢必全閉、擬於漕糧項下、特別帶徵、以作教育經費、惟市鄉市分學欵、因自治尙未一體成立、市鄉會一併代議等情、查縣參會規議決市鄉經費問文、此次教育局、因預算暫短、須統合市鄉籌補、自是正辦、惟各鄉議會、多未成立、無從交議、而預算關係全年收支、統籌抵補、刻不容緩、現參會定於一月十二日開議、時期迫屆、該局長呈請提交代議、因有特別情形、是否可行、仰乞迅賜電示祇遵云云、

無錫

◎絲繭業反對帶徵水利經費　本邑水利經費、自經縣議參兩會議決、在忙漕貨物捐、乾繭附稅、項下帶征水利經費、其忙漕帶征、已經省令公布、自十三年起始實行、貨物捐、尙待本邑商會開會後再定辦法、乾繭附稅、前經省令縣公署、向各商切實勸導辦理等情、曾誌本報、茲悉本邑絲繭業總公所、陳述一切、經該公所經理沈鏞、協理貴晉紳、呈請省署、略稱蘇省繭捐重疊、外商辦貨、已形裹足、設使再加担負、不特商人粉貨者、寧抽卸步、鄉民之生計、何堪設想、敬乞准予體恤商艱、將無錫縣議參兩會議決、呈准之加收繭商水利經費案、迅予撤銷、以一稅政、而均負担云云、省署據呈後、已令知縣署、再行核議、呈復核奪矣、

◎縣女師校長有復職希望　縣立女子師範學校、於上年十月初、因寄宿舍失火、焚斃女生揭大年、事後該校長屈毅、引咎自責、呈請予以處分、嗣奉教育廳令、停職留任、以觀後效等語、該校長對於善後事宜、頗能悉力規劃、處置得宜、新築宿舍十間、亦已工竣、惟該校長自十月份起、即未領薪金、近以陰歷年終將屆、又向教育局提出辭職、蔣仲懷局長、以該校長辦事頗爲勤慎、特於前日呈請縣署、將去年十月份起薪金、仍請照給、所稱辭職、應仍予挽留云、

松江

◎縣議會之預備會　千呼萬喚之縣議事會、居然於九日、開預備會矣、議員額共四十名、現在實到人數爲二十三人、十日開臨時會、或者尙有出席、茲錄已到議員、如下、陳渠清、張宗文、(亭林)周僕、張葆琮、(天馬山)諸文藻、朱慶槓、(五庫)張之、楊錦江、陸家驎、(松江)鄒邦選、曹祖培、(小崑山)錢緝桂、(莘莊)吳寶琛、(張澤)薛陳球、(官紹塘)李楨則、(泗涇)周德、(山陽)蔣又(葉謝)張鎮圭、陳家行、周文燧、(莘莊)陸甫生、(龍興)陸甫亭、(錢河)閔繁薪、(後崗)謝晉思、(新橋)葉理敬、(楓涇)沈少奎、張端寅、(亭林)是日通過互選議長規則、大致謂選舉正副議長、由本會議員爲投票人互相選舉、正副議長分次投票、不得以次多數作爲副議長、當選票額須以投票人過半數爲及格、得票數不能及格、以最多數者二人再行投票決選、當選後照章由本會知會縣知事呈報省長、惟此項規則、如有未盡事宜、得於大會時提出公同修改云云、至十日開會秩序、預志如下、(一)振鈴開會、(二)行開會禮、(三)議員與官長相見禮、(四)各議員互行相見禮、(五)臨時主席致開會詞、(六)行政官致訓詞、(七)來賓致詞、(八)臨時主席致答詞、(九)振鈴散會、(十)茶宴、

◎浮收牙稅之發覺　松江縣辦理牙帖稅、爲縣署東櫃之趙雲生、其定例如登錄稅十六元、正數料一元六角、營業稅五元、征收費二角、共計洋二十二元八角、詎趙或收二十四元或收二十三元不等、且又過意留指、竟有數月者、業由松紳某氏聯名[illegible]

◎學藝競賽之結果　松江市學藝競賽、業由第一區教育委員倪世昌評定、茲將七十分以上各生及校名錄下、(一)馬俊雲(十一校)、(二)盛文煒(十六)、吳人傑(二校)、(三)杜碧桃(十)、(十一)盛肇平(十六)、(四)張文鼎(三校)、(五)蔣啓龍(六校)、(六)沈祖熙(三校)、(七)趙丙祥(十)、(十一)莊心田(第二校)、(八)王祖炘(四校)、(九)朱英傑(十一校)、(十二)李寄桂(十六校)、(十三)瞿杏輝(十)、(十四)花金壽(一校)、(十五)顧祖漢(十)、(十六)朱王杰(二校)、(十七)席履泰(六校)、(十八)孫采卿(七校)、(十九)徐天驥(六校)、(二十)吳九如(一校)、(二十一)潘文熊(二)、(二十二)金大和(十)、(二十三)陳雯珍(二校)、

南通

◎水淺小輪停駛　江北通屬各縣鹽運河、因天久不雨、水勢日跌、淺處僅一尺有奇、呂四、掘港、通揚各班小輪、均已停駛、惟通如班、仍勉強開行云、

◎各校寒假日期　通邑中等以上各校、因經費支絀、刻均提前放給寒假、日期定在二十號左右、城鄉各小學校、由教育局規定、在二十八號放假、又農科大學、現因發生白喉時疫、特於六日晚宣布停課、七日早晨、全體學生、均已離校矣、

◎開會研究理科　南通中等各校理科教員、於本月八日下午二時、會集縣教育會、開教材研究會、擬定教程綱要、並公推李弁都赴滬、參與中華博物學會開會云、

◎布稅暫行記帳　江北各縣土布業商人、現正向省部呈請展免五成稅銀、惟成捲土走、不免因徵稅停運、通崇海泰總商會、特電呈財廳、准予暫行記帳放行、以免停運、原電略謂食上年一月間、曾經商准貴廳長、由會担保、暫行驗明記帳放行在案、目前無論或免成減、惟有援照上項辦法、庶可勸導各商遵繳稅票、而免停擱、希察照電飭稅所云云、

◎開辦戶籍消息　南通籌辦戶籍事宜、由縣署呈准韓省長、簡單舉辦、省署委派之戶籍主任劉堪永、已自泰興原籍到通、刻正與崔知事、磋商指派戶籍員事務、將來戶籍分科登記、即歸原辦福城董警、依法進行云、

揚州

◎各銀行盈餘紀　揚州各銀行、率以陽歷結束帳目、綜觀一年之盈虧、上年(十二年)交行以受總行之支配、營業因束縛關係、不克發展、無甚出入、鹽業代理各種盈五千餘元、中行獲利較多、緣該行經營鹽稅、係屬專利、收入滙水甚巨、計盈兩萬餘元、

◎添開揚鄞輪班　淮河輪班、向經各小輪公司、自訂規則、大達專走興鹽通泰各埠、招商等專走鎮揚清淮各處、互不侵奪、近以高郵、王鼎之、揚州朱幹臣等、組織揚鄞輪局、行駛開駛、營業難免爲之攘奪、爰由招商等六公司小輪議決、於七日始、除舊有之輪班外、逐日添開鎮揚往來專班一次、高郵邵伯一次、以資抵制、

◎委員相驗命案　大儀集魏長坤之妻、被魏明財逼斃、在縣訴請究伸、昨經曹知事委鮑承審前往相驗核辦矣、

◎理科研究會成立　理科指導員吳和士、以江都缺乏理科研究機關、致理科進步遲滯、令教育人員公同組設、即經教育局會局長、集城廂學校教職員、於六日下午假第二小學、討論組設江都縣理科研究會、是日與會者百餘人、除通過簡章外、並推舉職員、即于是日宣告成立、當選職員如下、(職員)正主任吳遐伯、(八中理科教員)副會社崖、(教育局長)調查部張少虹、(縣視學)李沫波、毛覺民、金振玉、阮敬之、林雨村、林濟之、研究部曹伯丹、朱黼卿、陸翰香、張紹志、(縣教育會長)編輯部盛驥程、張心駒、吳伯英、黃宗鑾、採製部龔燮石、譚旣明、鍾杏城、高叔文、楊介臣、唐叔眉、郭蔭根、王敬之等、

鎮江

◎施粥廠開放有期　鎮郡城外萬家巷冬賑局施粥廠、歷年冬令由楊怡甫朱中孚兩總董籌欵承辦、刻已籌備就緒、準於夏曆十二月初八日開放、以惠貧民、

◎捲烟業組織公會　財政廳派員在鎮設立捲烟特稅機關、計期於一月一日征收、現聞鎮埠捲烟同業、如裕昌協隆源昌和記等二十家、組織捲烟公會、遇事隨時接洽、[illegible]已乘午班火車赴甯、面謁財廳長、禀陳一切矣、

◎鎮郡亢旱之現象　鎮地自入冬以來、雨雪稀少、[illegible]有所聞、若再不雨、將不堪設想、居民深以爲慮、聞丹徒縣翁知事擬於九日起、禁止屠宰、在郡廟設壇求雨、爲民請命云、

◎省令查禁私運米糧　韓省長近以各屬米價騰貴、民食維艱、恐有奸商私運出口、特通令沿江各處警務公所、一體查禁、等因、丹徒衛花池各稅所所長奉令後、已各飭所屬認眞辦理、一面並令巡船於出境要道、隨時梭巡、以資防堵而免偷漏、

嘉興

◎印花實行後之檢查　浙江新印花、已於一月一日起實行、禾地早經縣署及商會先後通告商家、一律遵章貼用在案、茲悉縣署連日已派委會警、分赴城區各商號、實行檢查、有一部分商店、未貼或委查出者甚多、如何處罰、尙未明示、現聞俟城區查畢、將續赴鄉鎭查察云、

◎禾豐紙廠有核准消息　嘉興東城外角里街地方、有商民陳盛豐等、集資三十六萬元、開設禾豐造紙廠一案、因東柵公民表示反對、致未奉准開辦、茲聞現在此案已由省縣委員、實地勘明、確於本地情形、並無妨礙、業經據情呈復、故省署方面、有已准令立案開辦消息、吾禾實業前途、此後又多一種新事業矣、

◎衛生會定期開聯席會　禾邑衛生會、爲籌辦明春公衆衛生事宜、定於十三日下午一時、在會所開七股幹事聯席會議、討論進行方法、頃已由總幹事蔣志新散發通告、知照各幹事蒞議、以維進行、

世界要聞

各大國軍額軍費之新統計

世界新聞社云、美國軍官柯爾培氏近發表一文於美報、論世界列強中、美國陸軍人數最少、國防力最薄弱、以若干圖表數字表示之、頗爲詳核、茲錄其最重要之表如左、(論文從略)

各國常備兵額及人口表

國別	常備兵	人口	每千人口中占兵士之分數
美	一三六、六一九	一一〇、〇〇〇•〇〇〇	一•二四
英	二五六、七〇〇	四七、三〇八•〇〇〇	五•四三
法	七五〇、〇〇〇	三九、二一〇•〇〇〇	一九•一三
德	一〇〇、〇〇〇	六〇、九〇〇•〇〇〇	一•六四
俄	九二八、〇〇〇	一三一、五四六•〇〇〇	七•〇五
意	二五〇、〇〇〇	三八、八三五•〇〇〇	六•四四
日	二七七、〇〇〇	五七、六五六•〇〇〇	四•八〇

各國收入總額及軍費表(均依本國貨幣計)

國別	收入	陸軍費	陸軍費在收入總額所占百分數
美	四、一〇九、一〇四、一五〇	三一八、四三九、五五五	七•七五
英	一、二一六、六五〇、〇〇〇	一一五、八七〇、五〇〇	九•五二
法	二二、四五〇、九〇〇、〇〇〇	四、一九〇、〇〇〇、〇〇〇	一八•六六
德	九二、二二〇、八一六、〇〇〇	二、七八六、〇〇〇、〇〇〇	三•〇二
俄	二、一九七、〇〇〇、〇〇〇	七四一、〇〇〇、〇〇〇	三三•七四
意	一七、四九七、四〇九、〇〇〇	二、六〇七、四三〇、〇〇〇	一四•九〇
日	一、五六三、〇〇〇、〇〇〇	二五三、〇〇〇、〇〇〇	一六•一九

又美英法意日五國、依其國富總量與兵力比配、每若干國富占有兵士一人、列表如左、(譬如日本每九萬元(美元)之國富有兵士一人表中數字均以美元計)

國別	
美	二、五六〇、〇〇〇元
英	二四五、〇〇〇
法	一三三、〇〇〇
意	一二〇、〇〇〇
日	九〇、〇〇〇

來函

時報編輯先生大鑒茲閱上年十[illegible]月二十[illegible]日貴報各縣消息欄內載有農商部已指令[illegible]等語係更改之訛敬請更正爲盼此頌大安　農商部狠山棉場啟

時評

◎舍近圖遠（索）

日光猶明者。觀遠若近。其昏瞀者。觀近若遠。吳佩孚之目光。可謂注及全國矣。而不見肘下之土匪。確山棗陽光化之匪羣竄游。隱有大集合之勢。而吳若無事也者。方亟亟以求川粵之解決。然後移其兵以對付奉浙。微論川粵不易解決。奉浙不易對付。即其肘下之土匪。亦殊無法以剿滅。有謂吳以武力勝者。吳之武力。實極平常。有謂吳以智謀勝者。吳之智謀。亦極拙劣。吳欲以小智小慧離間敵黨。利用他人。以遂其私。川之楊。粵之陳。湘之趙。爲其得意之筆。鄂之蕭。閩之孫。亦若爲其籠中物。微特人各有志。權利之念。非人力所能解免。利害衝突。昔日之友。今日之敵。所見亦多矣。東方電訊。蕭吳有分立之勢。路透電訊。蕭吳已有諒解。諒解云者。即有不諒解之原因在也。有不諒解之原因。今日雖以兼長命發之故。得一時諒解。又安知他日不以某項問題之衝突。而終至不諒解乎。其對於江浙。以目前不可恃。[illegible]調停何之[illegible]。傳之頭銜。最奇者。爲京電吳尙欲以[illegible]與[illegible]對調。是說確否不可知。然國家公器。欲以一人之意左右之。徵諸其計畫如何。不[illegible]不止也。舍近圖遠。而遺當形勢。又與其志願不同。洛吳目光。可謂昏瞀矣哉。

解決四種爲難

做現在的人、有四種爲難、怎樣四種爲難、**第一種**、各項事業不發達、生計日艱、人人自顧不暇、**沒有錢**、是很爲難的、**第二種**、各地爭戰連年、盜賊蠭起、無論置何產業、皆有危險、**有了錢、無處安放**、是很爲難的、**第三種**、欺騙方法日多、無論何種儲蓄、一入於不可靠的機關、時時都覺不安、**是有錢付出**、也是爲難的、**第四種**、無賴敲詐之徒、到處皆有、一聞鉅款所在、如蟻附羶、稍有不愼、即遭損失、**是有錢收入**、也是爲難的、大凡人生在世、不外這**有錢無錢與將錢付出有錢收入四種**、現在四種都有爲難、不是人生最不幸的時候嗎、但是如向本會儲蓄、這四種爲難都可解決、每月儲款、全會十二元、半會六元、四分之一會三元、期滿之後、可將儲本收還、且加以紅利、每月且有開獎、以鼓勵儲蓄、特獎一項、照全會論、現有二萬餘元、頭二三四等獎、每種各有二十個、希望旣大且多、**是無錢的、亦可以隨時有錢**、至於本會對於儲款的保障、又有最可靠的財產、時常列表發表、普告公衆、結至上月份止、已有六百數十萬的款、是有錢付款的人、付入堅固安當的機關內、斷無絲毫疑慮、祇有一層、本會特獎之數、已經**超過二萬元**、自後且**蒸蒸日上**、其數甚鉅、即各個頭獎、各有二千元、亦不得爲少、若照以前方法、每月將得獎人姓名住址、登報宣佈、**難免不惹人注目**、於會戶有錢收入的爲難、尙難解決、因之本會研求妥善之法、自今年始、對於宣佈大衆之件、祇列得獎號碼、不具得獎人姓名住址、另備詳細名單、存留總會、並分發各地分會、以備儲戶查考、如是、得獎的人、不至盡人皆知、**有錢收入的爲難、亦可解決**、所以可說一句話、向萬國儲蓄會入會儲款、是否最安全、最穩妥、最合宜的一種代人儲蓄機關麼、本月份開獎係舊曆十二月初十日、各界有志儲蓄者、請勿錯過良好機會、此佈

詳章函索即寄、入會者請向就近分會、或與總會直接、或向華總理章鴻笙君接洽均可、

上海法租界愛多亞路七號 **萬國儲蓄會通告**

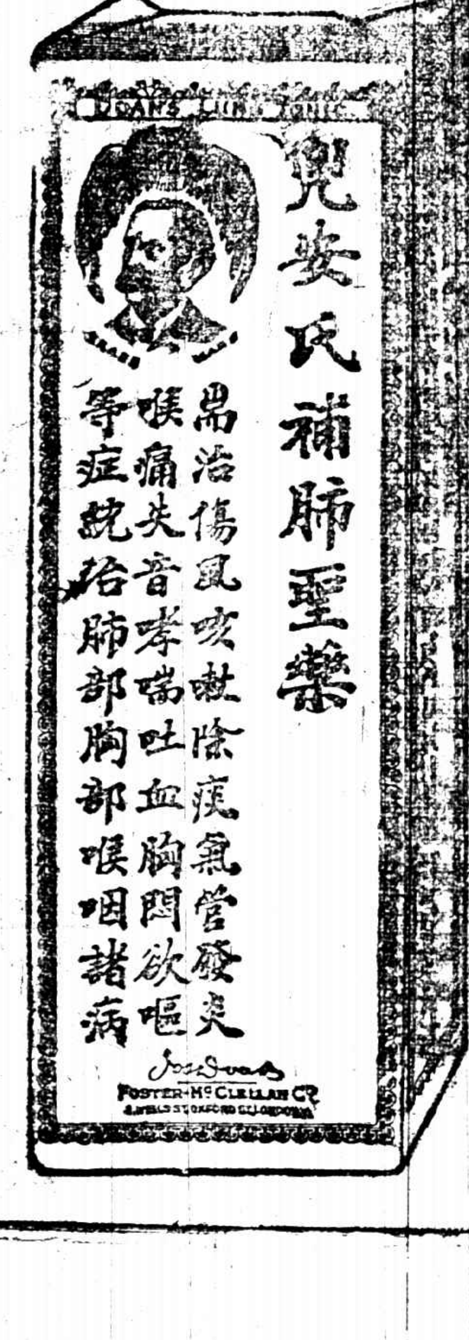
上海名醫一覽表

姓名	科別	診所	時間	電話	住址	備註
楊度普	眼科	法界嵩山路竹玄醫院	下午一時至四時門診 四時至二時出診	中央七二三五	法界嵩山路六十八號	竹玄醫院各科俱有專門寄生每日上午送診
席時泰	內外皮膚花柳科	三馬路大新街口中法大藥房	每日上午十時至十二時	中央二一〇七	北浙江路華安坊二弄	下午一時至六時在福民醫院電話北二三二四
顧南羣	內外花柳科	一、南市小南門南洋醫院 一、英界三馬路石路東五二號	上午九時至十二時 下午四時至六時	南市電話三五八 北市中央五四五四	小南門南洋醫院	出診除深夜及規定時間外均可
陳典謨	小兒專科	北四川路武昌路口海寧醫院	上午九時至十二時 下午一時至六時	電話北一九八九	住宅海寧路[illegible]九十九號	日本東京帝國大學醫科大學[illegible]
談浚民	統治各科	西門中華路惠人醫院 林蔭路三興里九號	上午九時至下午一時 下午二時至四時		西門林蔭路[illegible]會旁三興里九十號	門診[illegible]出診五元急症請[illegible]病診金[illegible]
廖煥章（留學日本）	花柳皮膚外科 肺病內科	中和醫院	院診上午八時至下午六時 出診急症隨請隨到	北二六七七	老靶子路[illegible]十九號洋房	[illegible]
佘潤之	內外喉科	英界馬立司淡水路對面高陞里七五號	門診上午十時起三時止逾期出診	西三八三三	分診所大世界[illegible]	備有專治[illegible]
吳宗慶	內外各科	篠崎醫院	自上午九時至下午二時	北七四五 一〇七七	虹口崇路六十八號	本院於專門[illegible]診病初診二元
陳滋	眼科專家	芝罘路一號上海眼科醫院	上午九時至下午五時 星期日下午停診	中央五七七六	芝罘路貴州路轉角一號	設有養病室
鄭灼臣	牙科專家	漢口路二百五十三號	每日上午九時 下午五時	中央二七一三	橫浜橋[illegible]里三十二號	
沈鄭浩	婦產科專門女醫生	西門方浜橋華安坊口第二十六號	門診下午一時至五時出診四時後（齒科不在此例）	南市一七二號	同診所	
臧伯庸	內外科	愛多亞路伯庸醫院	上午十時至五時門診 五時以後出診	中央一六二四	法界霞飛路芝康里西首	
劉[illegible]	內外各科	申江醫院	上午八時至下午十時，急病隨請隨到	西二七三〇		[illegible]

兜安氏補肺聖藥

止咳

咳出痰最易成癆所以治宜用對症之藥此藥乃專治傷風咳嗽其效如神



各埠藥房均有出售每瓶七角每打七元

時報 教育世界

第十四號

目錄

討論

中學校裏是否需要英文？……盛振聲
反對英文爲中學校的必修科……劉炳藜
中學校果無教授英文的必要和可能嗎？……黃愼之
中等學校英語教學的我見……朱枕梅

調查

廣肇公學概況（續完）……黃愼之

教育筆乘

㊉演進編進法之實例……余家菊

通訊

天津青年周題會通訊

編輯室叢書

討論

中學校裡是否需要英文

（盛振聲）

中學校裏是否需要英文？這一個問題，本欄已有楊許潘陸諸君的討論；鄙人認此問題，尚有研究之價值，所以現在也加入談談。

中學校裏何以有英文一科？大概有三種理由：㊀文學的欣賞；㊁職業的預備；㊂研究科學的工具。因爲中學校裏讀的英文，大半爲文學，中學生應當有欣賞文學的機會，而引起其研究文學的興趣；職業界中，需要英文的很多，尤以商業爲最，中學校裏的職業預備，也是占現代中等教育上之重要位置；所以英文也很要緊；即不預備職業，而志在升學，研究高深學問者，除國文科外，在在需要英文，所以英文在中學校裏，實在是不可少的一科。

以上三種理由，確也不錯，可是在實際上，是否可能？是否達到目的？不得不再致量一下。

我在未逐條討論以前，先要說一句話，就是我們辦教育，切勿忘了效率二字。費了一噸的煤，所得結果，抵不過他的價值，那必是機器的不良，或工人的不能，因此工作的效率大減，而耗費實多。學校裏化了許多錢，學生用了許多精力，一定要希望得到更大更多更有價值的結果，換句話說，就是要得多大的效率，苟爲面子起見，虛榮關係，不問價值，不明目的，人云亦云，人行亦行，於是徒費金錢，徒費光陰與腦力，而所得的效果極微，這種教育，我故名之曰消耗的教育，不經濟的教育。現在逐項來分說罷；

㊀中學生是否要欣賞外國—英國—的文學？能否真正欣賞外國的文學？我想中國數千年來積下來的好的文學，恐非中學生所能領其千分之一；今放棄了這一面，而去讀外國的文學，顧彼失此，或竟可說是喧賓奪主，到末後，駝子跌交，兩頭不着，中國的文學沒有修好，外國的文學僅得些皮毛，試看中學生讀了Tales From Shakespeare Sketch Book Treasure Island等等高深的文學書，那一個能真正領略到其中的價值，查生字之不暇，藝術兩字簡直無從說起，好比小學生讀詩經，讀楚辭，除了認識「分」字和其他常用的生字外，還能得到些什麼？讀高深的外國文學書，何嘗不是如此？所以我敢說：中學生實不必研究外國的高深文學，也不能研究。

㊁說是中學生讀英文，爲一部份的職業的預備，將來學成之後，可以吃洋飯，賺洋錢。可是這不過一種特別的情形，不能作爲中學校裏的通例：譬如在上海或別的通都大邑，確有可以吃洋飯賺洋錢之機會，英文或有一部分的需要，但不能把中國的中學校都搬到上海或別的通都大邑去，更不能使一般中學生都去吃洋飯賺洋錢，此其一；即以上海或別的通都大邑的中學而論，那末只能做職業班裏商業一科的選修科或必修科，因爲商界上，還未必一定都需要英文，此其二；即使需要英文了，那末以上所舉的幾本書，我敢大膽的說，沒有多大的價值；試問中學生讀了四五年像這類的書，能直接與外人說話的有幾人？能作一封英文信，暢達己意，而無毛病的有幾人？我又敢斷一句：竟是鳳毛麟角，除非教會中學的學生；不過教會中學的學生，反過來說，中文又有不堪設想的了，此其三；有此三端，中學校裏的形式的英文，實在無實際的價值，尚何預備職業之足言？

㊂中等學校的教育，一方面要使學生有預備職業之機會，一方面要使學生有升學和研究高深學問的可能。有的人說英文實與中學生升學和研究高深學問頗有關係，因爲中國的科學，尚未十分發達，不得不借重於外國。這個理由，確乎可以存在，不過我認爲這是過渡期間，暫時假道以攻我國所無的科學，將來科學發達以後，又不必再假道了。所以這是暫時的辦法，不是永久的原則。可是上述的幾本書，對於科學方面又沒有幫助之可能：因爲一則是文學，一則是科學，文學的材料，體例，文法，字句，總與科學不同，往往有的科學書反易懂，而文學書到難解，那末在文學方面，至多學到幾個生字，幾句Phrase，這幾個生字，幾句Phrase，是否有用，還是疑問，如沒有用，不是徒耗腦力和時間嗎？還有一個弊病，就是大部分學生的心理，以爲英文原本書總是好的，而教師呢，就利用這種心理，可以敷衍取巧了：譬如有許多功課用了中文課本或講義，學生自己都可看得懂，教師不能再依着讀本或講義解釋，非自己有見解，自己有心得不可，但要有見解，有心得，非多研究不可；現在用了英文原本書，學生看起來總難懂些，於是教師便可乘此賣技了，因爲學生同書中的意義，不能直接交通，中間隔着一重障礙，教師能把這重障礙除去，也只要除去這重障礙就算了，將英文翻成中國話，很可以敷衍鐘點，反覺得大發宏論，且博得學生的喜獎，說這位先生學問好呢。上面我說中學校裏不當讀高深的難懂的文學書，這裏我又要說：如中學生不能直接閱讀原本書，而很明白透澈，不必用原本書，使學生有餘多的時間和精力，去從事參考和研究。總之，我國將來學術愈進步，愈昌明，英文的需要愈少。要知我們研究的，是科學的科學，不是英文或任何國文的科學，所以只要能達到研究科學的目的，那麼什麼文都可以，祇取其便利就是了，中國人自以中國文爲最便利，至此，我要忠告諸位，研究學問，當着眼於學問的本身，勿論究學問的外形。

新學制逐漸施行了，中學校裏的選科制，也逐漸採用了，課程方面，不得不有預備職業及預備升學之趨勢。不過諸位莫誤會這種趨勢，不合於德謨克拉西的原理；要知這種辦法，與德國的雙軌制不同，雙軌制乃以階級而分，所以是專制的，不公平的，而現在這種趨勢，乃依各人的興趣和能力，而予以相當的機會，所以還是自由的，平等的，現在再根據這種趨勢，而估量英文是否需要，作本篇的結束：

㊀預備職業者 (1)商業 在通都大邑，與外人直接交易的地方，可定爲必修科或選修科，在內地可定爲選修科或缺；(2)他項職業 在通都大邑可定爲選修科，在內地可缺。

㊁預備升學者 志在研究西洋文學或科學者必修，志在研究中國文學或其他學術者選修。

㊂教材 關於㊀的教材，以在職業上能實用爲主，勿選高深的文學；關於㊁者，以各國各學科及實用者，更以淺近易明爲主。

（十二，十二，三十日，於東大）

反對英文爲中學校的必修科及其連帶討論的兩個問題

（劉炳藜）

英文之爲中學校的必修科而爲中學校所注重的課程，在中國，自興學校至今已然。現在假使要把英文課程在中學校有點變更或者全體推翻，當然是件不甚容易的事。固然，在文化幼稚，科學萌芽的二十年來的中國，假使不藉着英文以爲灌輸文化，提倡科學的工具，中國的文化與科學的前途黑暗，誠不知伊於胡底。廿年來中國的文化與科學略能差強人意者，英文之爲工具之功，實在不無小補。假使不有英文之爲工具，吾們誠不知何謂西洋文化，何謂二十世紀的物質文明。然則英文實爲當今發達文化，提倡科學的利器，吾人焉可廢棄？雖然，已往的勞蹟，英文固然應當「功高懋賞」，但是時變境異，此後的中國仍如以前的中國的需要英文嗎？假使需要，其程度應該是相等嗎？假使不相等，應該輕或重呢？吾人假使不着重時代景況，一味因襲舊章，依樣葫蘆把英文列爲中學必修科，未免太因循懶惰而且太不識時務了。

有人說，假使現在中學校不以英文爲必修科，那末，再過九年之後大學校的學生就不能全體都能看原本書了，洋行與教會及外國各機關，就不能多有中國人了，政治上與外交上要感到許外不便了；科學，文化，未免不因此而受打擊；政治，外交，未免不因此而感困難。這不免爲神經過敏的說話。我以爲中學校把英文不列爲必修科於文化科學絲毫無阻礙，於政治外交絲毫不感困難，這層毋須我在此申述，略知中等教育與文化科學及政治外交的關係就可以了然了。究竟我不贊成英文爲中學校必修科，並不是如梁漱溟派的提倡東方文化，輕視現在的西洋文化和科學的結果。老實說，中國現在對於西洋文化，科學，應該努力介紹，努力輸入，並且不可只盡介紹與輸入之責任爲已足，正須自己努力創造。不然，徒是介紹，不免習人因襲之弊，雖然不去努力介紹，中國本身實難有多大發明。講到這里，讀者將要問：「既說要努力介紹西洋文化，科學，爲什麼可以把介紹的工具（英文）輕視，而以爲英文不列爲中學必修科呢？」但須知介紹文化是一件事，英文不列爲中學必修科又是一件事，二者固然有相連的關係，但是絕無相互的關係，當然不可混爲一談。

前面說過，英文不列爲中學校必修科，絲毫無礙於文化科學，政治外交；換過來說，反有利於文化，科學，政治，外交。講到這層的究竟，就要說我反對英文爲中學校必修科的理由了。

反對英文爲中學校必修科的具體理由，時報教育世界第八期及第十一期已經有人說過了，讀者可以參看。究之我反對的最大原則，就是因爲我們沒有認清中等教育目的及現在青年之無量的犧牲。現在中等學校完全注重英文，課程之所列至少佔全體三分之一，而學生之對付時間至少超過全體時間三分之一。吾人試思之，我們在中學校讀書的時候，不是從早至晚連連不休的唸A，B，C，D，麼？國文幾乎視爲具文，科學幾乎等於塗炭。教會學校。尤其注重，差不多可以說是傾全力以對之。雖然用這麼大的勞力，結果却是不佳。中學畢業生能說幾句普通流暢話，能寫普通信扎及簡單日記論文的實不多覯。教會學生雖則能够打幾句洋話，却是腦筋簡單無比。中學生既然把全副精神對付英文，當然國文及科學的成績就不佳了，而英文的成績亦復如上所云，則是中學生的大好時光未免太覺得不值了，而中等教育的目的當然亦隨之付諸東流了。孟祿博士說：「中國的教育中等教育最壞。」我們現在可加上一句說：「中國中等教育最壞的原因，就是英文課程在中作祟」。

我有個親友，他現在二十歲了，他以前未曾讀過一句書，不曾認識半個字。他從去年起才讀書，到現在讀了一週年。他現在能够認識普通常用的字，能够看清簡明的報章書籍，並且能够作短篇的日記論文寫短篇信札。試問讀了三四年的英文的人們，能有這個樣的英文程度麼？我有幾個在法國勤工儉學的朋友，他們到法國半工半讀過了二年因事回國，他們能够用法語對法國人打交涉，作文寫信，普通談話以及看普通書籍很是隨便似的。保定法文專修館連住三年畢業的學生却是一件也不能够。由這兩個例看來，在國內學英文是不及在國內學國文及在國外學英文來得有效的，然而一般青年人仍是醉沉沉地對之不醒，這不直是徒自犧牲玩物喪志嗎？

英文既然這樣有礙於青年的實貴時間，而不作中學校的必修科也私毫無影響於文化科學等，那末，我們把他不列爲中學必修科，於中等教育目的只是有利無害的了。我們講到這層還未提到中學生的志願及職業問題，倘若把這些問題參加進去，理由當然更加充足。總之，中學校不以英文爲必修科，於學生與學校的利益是不可以言喻的了。

雖然，中國人的保守性質最重，現在要把部定的及學制會議議決的英文爲中學校必修科的案件推翻，實在是件不容易的事體。那末，我們想達到這個目的，不妨從另一方面着手。從什麼方面着手呢？我以爲一方面造成輿論，大之把中國人對於英文的觀念釐定；小之把中學生對於英文的觀念釐定；他一方面改良中學校英文教員的造成的機關。我現在把這兩個問題分述如下：

中國普通一般學生對於英文的觀念是怎樣？教會學校的學生，斤斤以說話爲能事，倘若能够與外國人問答幾句，他們很是意氣洋洋的。不說別的，就是編輯商務印書館的英文教科書的先生們，也是以學英文注重說話爲最重要的事，他們主張英文的教學法，好像除了說話外別無良策似的。姑毋論任憑他們怎樣提倡說法，中學生仍是不能說話，退一步講，假使他們的目的達到了，個個中學生都能够說幾句洋話，其結果又將怎樣呢？難道個個人能够說洋話，中國人就會強麼？難道個個人能够說洋話，個個人就能够了解西洋文化，研究西洋科學麼？幸而他們的目的未曾達到，不然，洋涇浜的流手，洋行的買辦，教會的信徒，洋機關的俠客，不知要增加多少。如果這些人增加多了，到那時中國人還講什麼西洋文化，西洋科學，自然而然的凡事會變成西洋化了，到那時，中國不亡自亡了，還講什麼民气，還講什麼民族獨立精神，還講什麼國家主義。初與學校的時代，對於「學英文須會說話」的精神非常之利害，一直到現在，這種風气仍是盛行的，不過比以前略略減少一點罷了。五四運動而後，國人對於學英文的觀念略變，大半是注重於譯述。試看現在坊間所翻譯的文字就可以知道了。內中譯品尤以文學爲多。但文學譯品，實在於現在的中國沒有多麼大的補救，學英文當然不必以翻譯文學爲的鵠，這是很彰明較著，毋待多多於此敘述的。此外，以學英文爲出洋的預備的也在都有，例如年年預備考清華學校的人，清華學校全體的學生，與被考清華學校及如清華學校學生的青年們，實在醉步了不少。學英文以出洋爲目的是不是善事？假使全體學英文的人們，都能够個個可以出洋，於中國國體本身果然有沒有好處？這層也得是應該深爲考察的。以前至現在學英文的人們所抱的野心與目的最明著的大概不外以上幾種。除此，以研究文化，科學爲前提的當然也是很多的，不過沒有以上幾種那麼顯著，所以我就沒有與之相提並論。究竟我以爲這種的是很正當的，是很需要的，我們須得於此深爲注意。

究竟中國人學英文要抱什麼觀念？換句話說，學英文的目的是什麼？我以爲這個觀念或目的宜是關注國體民情的，宜是活動不拘的，宜是當務之急的，宜是注重文化科學的。我現在也不能在此詳談，還是望負教育責任的人們詳加考慮罷。

現在要談到第二個問題，就是中學校英文師資的問題。高等師範的英語部及師範大學的英文系是造就中學英文教師的機關。但是實際上在中學校當英文教師的不專是這兩處的學生，例如教會學校的學生及大學校英文系的學生所在都有。教會學校的學生普通一般總是腦筋簡單，思想蒙昧的。他們學英文的目的，本來是在講幾句漂亮話，交通幾個外國人的，私毫未以教學爲前提。因此，要把教會學校的學生充當中學校的英文教師，豈不是精透了嗎？大學校英文系的目的在研求英文文學，毫未注及英文教學。所以大學校英文系的學生只知研求英文文學，不能夠當中學校的英文教員。最後，我們要論到高師的英語部與師大的英文系了。現在的師大英文系多半是以前的高師英語部，不過前者比後者年限加長，程度提高罷了，故我們可以把兩個機關並爲一談，不論師大英文系，師大英文系的目的是研究英文文學與造就中學英文教師。誠然能如目的去作，也許將來可以得到很好的中學英文教師。可是以現在師大英文系的實際情形，他們所規定課程與其對於學生的訓練而論，他們這個目的的達到也是遙遙乎爲不可能。因爲英文是不容易學習的；傾三四年之力要把語言弄好，也是極不容易的事，至於講到英文文學更不是三四年之外更加一二年就可以了事的。因此，國內師大英文學萬萬不能產出英文學專家，何況師大英文系不能專請英文爲原則，因爲他既以造就教師爲目的，那末對於教育就不可一味蒙然了。教育又不是在短時期內可以窺其全豹的。所以師大英文系的學生將英文與教育並注重的結果，恐怕是兩敗俱傷；假使注重前者不注重後者，姑毋論不能深有所得，即是略有所得，亦不免是腦筋簡單，思想混沌的洋機器能了。這還是就理想中最良善的部份而講的。若講到現在師大英文系所規定的課程，更加令人懊喪了。他們所有的課程，不過是幾課普通講讀，幾課修辭作文，幾課當代名著（講古典文選），幾課英文文學家略述，此外還加點什麼講演，再好一點的加點語音學罷了。這樣可以造就良好的英文教師麼？這單就課程方面而論，至於訓練之是否注重，環境之是否適宜，尤其是不能申述的了。總之，師大英文系的課程等有重新估定的必要，而所謂造就英文師資的機關至少宜在可能性的範圍內根據理想的原理與社會需要的情況重新改造，重新規定。這樣一來，或者不至於有前此之不堪言狀的狀態。

輿論的勢力很大，我們很可以利用來估定學英文的觀念與目的。造就師資的機關其爲切要，我們宜照理想的目的與社會的需要重新估量，改造。把這兩個問題辦得有個可觀，我想國人對於英文的態度應該明白了解一點，而中學校英文教師或者要良好一點。我們一方面對這兩個問題積極往前去作，一方面對於現在中學校以英文爲必修科的規定力求推翻。我們如果與能雙斧齊下，不怕中學校不以英文爲選修科，不怕國人對於英的態度不改變，到那時，我想不單是中等教育的問題可以解決大半，青年學子的光明也可以挽救大半，就是所謂文化與科學的空氣與程度在國內也不愁不鼓盪提高起來。教育家！努力！（一九二三、十二、廿五於北京師大。）

中學校果無教授英文的必要和可能麼？

（黃愼之）

自我國中等學校列英文爲重要必修科，到現在已是許多年的事情了，在事事好因循的中國人對於此種設施，從沒表示懷疑過，徹底的討論更不用說了。最近楊君效春在教育世界毅然提出抗議；一切的懷疑都是好的，爲的是他是一切進化的原動力，我對於楊君的懷疑的精神誠實地表示敬意，可是他的抗議，我却不能表示同情：

㊀楊君以爲中等學校是養成健全的國民的機關，不應耗許多時間去學英文；（我沒有教育世界在手邊，不能直接引用楊君原文，但我相信楊君的大意是這般）但我要問：所謂健全的國民是以什麼作標準的？中學生除去了學英文的時間便可以養成健全的國民了麼？

所謂健全的國民自然以學問和品行作標準；學問和品行都是隨着時世變遷的，所以所謂健全的國民的標準，也是在不絕地變遷的。舉一例說：在民國未成立以前，人人以爲只要忠君，便盡了爲子民之道；在父權主義時代，人人以爲只要孝親，便盡了爲人子之道，在現在還能適用這樣的標準麼？康有爲在前二三十年何嘗不是健全的國民，可是，現在？在前一個例，就是說學問和品行，是隨着時代變遷的；在後一個例，便是說，所謂健全的國民的標準也是在不絕地變遷的。

也許有人說了：「所謂健全的國民自然是會適應環境的，他們在中學時既能養成爲健全的國民，將來必不至成爲（落伍者）」。我們且不必對這話下批評，我們且說這句話是對的，然而教育的效果只是一個（會適應環境）的人，那末，鼠子見了貓，不是也會急忙忙逃入穴裏？教育的效果未免太微小了！

中國現在的擾亂，是誰也承認的，在擾亂的中國裏，所需要的人是創造環境的人，不是什麼適應環境的人；中國現在也不是「閉關自守」的中國，所以中國人也不是做到了中國裡水平線的人便可以滿足的，必需做到世界水平線的人。我并不是期望於中等學校太奢，但中學學生，在中國已算是優秀份子，算是優秀份子的，還不能自己使自己做到這兩層，中國不會被吞滅麼？中國還會有希望麼？

中國有什麼思想可誇，有什[illegible]學值得供外人研究？不用說，不獨沒可誇，沒可供研究，而且還必需到外國吸收別人的思想，和科學，那是無可疑的。爲了這，爲了英文比別的外國文用途大，所以中學有教授英文的必要，那我和許君是表同情的。

我深信無論什麼人都應該研究學問，無論什麼時候都應該研究學問，無論什麼學問也都可以自己研究，（如其要我舉例，我是可以舉例的）。只要具了研究學問的最低基礎和工具。所謂最低的基礎，在中學校裡應該都有一點兒了；所謂最低的工具，照現在中國各種學問的幼稚看來，只懂了本國文，是不够用的，那就是說，還要學英文。在中學裏學會了英文，即使畢業後不再升學，那依然可以從書本上得到學問的。

說到這裏，便有所謂實際問題了：

㊀楊君以爲一般的中學生，畢業後依然不懂英文，與其「半桶水」，不如一刀兩段，簡直不要學他；但我以爲這只能對於英文教法發生疑問，可不能因此而根本否認英文的存在，理由正和因噎廢食一樣。

英文不是怎樣的難學；依我說：只要認識了五千個英字和五百句成語，看普通的書，說普通的話都可以沒重大的困難了。我們且不必說新制中學共六年，時間比較長些，且說四年的舊制罷（我是主張從中學一年級起教英文的）每一個中學生每天記五個生字，兩天記成語一句，不算怎樣多，怎樣難吧？每年以二百五十天計（所餘的一百十餘天，算是溫習時間）四年有一千日，剛可把五千生字和成語記牢了，這不是中學畢業，就可以看普通英文書，說普通英語了麼？

以上是照理的說法，但實際上我也覺得一般中學畢業生的英文程度，是太令人不滿意的，不過我以爲應歸咎[illegible]教師和學生自己負責。我在初讀英文的時候，

早就對於英文教師起了懷疑了：第一，他們的發音並不正確，即使學生能學他們說，可是，已成爲「中國式」的英文，外國人是懂不懂的；第二，他們自己對於英文成語或短句，自己先就不會很明瞭正確地了解，講給別人聽，還會能明瞭正確的麼？所以我說，應歸英文教師負責。

中學生無論對於那一門功課，大抵取兩種態度：一種是視爲太容易了，一種是視爲太難了；前一種態度的結果是「隨便」，後一種的結果是「消極」，尤其是對於英文常是這般的。中學畢業生固然有許多依然不懂英文的，但能看普通英文書，說普通英語的也不少；而這許多能看書，能說話的學生們不一定是有怎樣的超越的天才，他們的別的功課也不一定是比別人退板了的。他們何以能夠這樣呢？他們對於英文只持一種正確的態度，也不視他太容易，也不視他太難，而又有好的英文教師從旁指導罷了。然而這樣的一種態度，是沒法灌輸到學生腦裏的麼？這樣的英文教師，是沒從得的麼？

固然，我們中國的中學生，做的是中國人，費了不少的時間去學英文，我也正和楊君一樣地表示惋惜，可是腹饑的人，也和已吃飽了的人不去吃飯，豈是可能的事情？我們應知道中國人是要做到世界水平線的人！我們要知道要不吃飯，先要使我們肚子飽啊！

㊁楊君以爲中學生不一定能升學，倘使是半途退學的，那末，他們底英文既不曾到能閱英文書的程度，他們不是虛耗了許多時間而沒一點效果麼？請我以爲是比較上成爲實際的問題的。不過楊君底惟一辦法，便是讓學生自由選習英文——並不是根本上的取消英文——這到底能否解決這問題呢？我也有點懷疑：

一個學生能於高小畢業後，升入中學，他們底家境當然不見得十分拮据。（因爲如其是十分拮据的，到了高小畢業已告了一段落以後，他一定就從此輟學了）中學生又是求知慾最熱烈的時期；他們在這樣求知慾最熱烈的時期，在這樣家境不十分拮据的環境裏，他們都具有「先知術」麼？他們都能夠預料他們將來會不能畢業的麼？倘使不能，那末，他們怎能夠知道自己將來是會中途退學的，而不去選習中學校的英文？他們又怎能知道自己將來是一定可以畢業的而決定去選習英文呢？從這一點說來，楊君底辦法也只不過是無辦法中的不澈底的辦法罷了。

中學畢業應該有看普通英文書說普通英語的程度，這在上面已說過了；所以中學二年級以上，應該對於英文有了門徑（如拼音和淺近文法等）那末，即使不幸而半途退學，還是可以自己用功去學的。即使不能自學，而現在已設立的英文函授學校很不少，不可以每月省幾元錢寄用去學麼？

要改造中國，自然不一定要將外國的東西搬過來；不過中國人是要做到世界上水平線的人，斷不是做到了中國水平線的人便可滿足的；倘使所謂優秀的中學生還不能有做到這一層，那中國可還會有出頭的日子麼？（一九二三，十二，二十六於上海廣肇公學）

中等學校英語教學的我見

（朱枕梅）

我以爲要解決這個問題，第一步應認清英文對於我們學術與思想方面是否重要？第二步纔可問到輕重分量的問題。

㊀英語於我們的學術思想方面，究竟是否重要？

在從前十八世紀的時代，我們中國人怪會高傲，以爲我們中國的四書五經，苟能熟讀，已是終身受用無窮；那裏再高興瞭那外邦的學術思想？後來纔知自己的不足，想到以中學爲體，西學爲用的主張。但是這種時代都成過去了；因爲到了最近的現在，大家知道爲之的方法，應爲多方面的探討與融合，決不限於單方面的專攻爲已足。這種意思，確是大衆的趨勢，並不是個人的主張。然而英語呢，又是研究外邦學術的重要的工具。你看世界上重要的著作，大概都用英語寫的，就是間或有用德文或法文寫的，那末早有人替我們譯成英文。並且在科學幼稚的中國，更有許多的地方要英語幫助呢。況且世界各國交通頻繁以還，我們與外人的接觸也就日多一日；這種交際的工具，也似乎不能不有。須知我們求學，本不能像商賈之徒，今天批了商品，預備明天一定要出賣的。我們求學，不過在此有備的時候，做些無備的需要工夫而已；我們不能因爲現在不需要，就不去學牠。因爲需要常出於我們意料之外；譬如朱枕梅偶然做了個學校的書記，然而有些講義是有英文的，倘若我不識英文，這件工作只好幹不下。我以爲在學校裏求學，能夠多學一門功課，總比少學一門強些。若是我們先存了功利的觀念，必有於我直接利益的纔去肯學；那末那一門於你有直接利益，請你不妨說說？我恐怕你連自己也不能說定呢！若是說英文不是普通中學生所人人需學的，因爲英文不是個個普通中學生有直接利益的；試問歷史，地理，代數幾何，三角，物理，化學，等等科目，難道個個人有直接的利益的麼？我們既不能說定牠們於個個有直接的利益，難道也像英語科一同改爲專修科嗎？呵呵！這樣一來，我們的學生不是學生，而變成學者了。我只知道英語一科，是我們普通中學生應有的普通知識，所以我也認爲中等學校應有的必修科。並且英文若教學法得當，實比中國文字容易學得多，此則凡是學過的人，類能道之，不必我再多說所以要討論英語科，在中等學校占如何位置，不應因現狀而立論，當從其自身之重要爲主眼。譬如飯一定要吃的，那末須我吃飯的妥當方法；決不因吃飯的方法我不到，我們便永遠不吃飯了。我們對於英文的看法也是如此，此理至爲明顯，原沒有深奧的哲理。所以我也不再多說了。

㊀英文一科應否爲中等學校必修科？

關於這個問題，上面已略有解答，現在再詳細說一說：反對以英文爲中等學校必修科的人，其理由不外中學的科目繁多，個人的精力有限；所以英文方面用功了，未免把其他方面忽略，以至國學方面毫沒有切實的工夫。其實我們既認英文是十分重要的，那末一星期上五六小時英文課，也並不算甚麼了不得；並且能加些自修功夫，也易求其登堂入室。所可惜的只是一般不得其法的學生，專門死査生字，而不去貫通其意義，天天整理清楚；所以弄到後來，生字越查越多，功課也愈做愈難了。我們英文教員朱樹蒸先生常說，今天的生字，不即弄清楚，便成爲明天的生字，明天的生字不弄清楚，便成爲後天的生字，如此累積起來，眞是了不得啊！所以學生弄英文如此困難，只因其方法不對，並不是特別的難啊！難道數學理化等是容易的麼？依我看來，若不留心學牠，也是不易了解的。所以這是關於方法上的問題，我們不能以此來定必修科或選修科的標準。並且英文對於國文，亦終互相爲用的好處；所以國文好的人，也容易了解英文；反之，英文好了，於國文也不能不無幫助。須知現在的國文，決不是從前的國文；從前做國文，專事形式與聲調方面，分外求工；現在的國文，並有實質，也就無從下筆；否則縱使做得鏗鏘，也屬徒然。我自己做文章的時候，總要用幾本英文書做參攷，否則使嫌做的單調，不知人家如何，我也不得而知。並且升學又非讀英文不可；至於進商界那更不必說了。我們即使不升學，難道連切身的職業問題也不顧慮到麼？上海商店裏的學徒，也會說幾句「洋涇浜」式的英語，難道我們讀書識字的人，不應知道一點麼？上海幾偏注重英文學校，學生天天增多，可見社會的需要了，我們忽然大倡其改爲隨意科，我實在大惑不解！所以我以爲算術理化等既列爲必修科，那末英語自然也應列爲必修科，因爲他們有同樣的重要的。至於因英文而弄壞我們的身體，那更不成其爲話了。我們應該說，功課繁重，所以沒有鍛鍊身體的工夫，却不應說，爲了英文便把身體弄壞了：從前的秀才先生，何嘗讀過英文，然而個個是彎腰曲背，難道遠在海外的英文，未入中國以先，已經影響了中國人的本性不成？所以身體沒有鍛鍊工夫，應該減輕功課，却不應以此爲改英文爲選修科的唯一理由。所以我的意思，還是認英文爲必修科的好。（十二，十二，卅一于上海二師）

調　查

廣肇公學概況（續）

（黃慎之）

㊉㈠訓育　學生自動的組織廣肇公市，內分立法，司法，行政三部；每週有週會，教員對於學生的謬誤行動，隨時加以糾正與勸導。學生作業和課外運動均極有序。

㊉㈢教學　教員因時制宜，沒定序，大概低年用設計，高年用自學輔導。

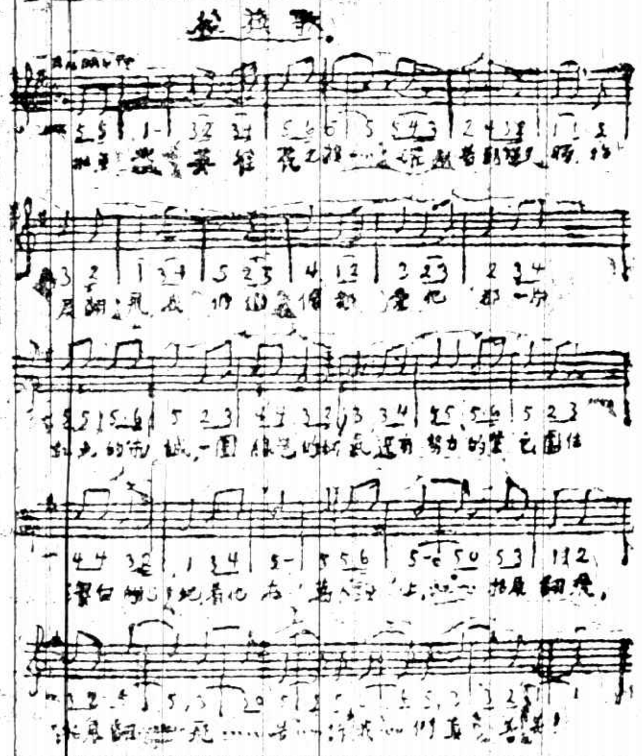
㊉㈣體育　每天早上有四十分鐘的早操，或拳術，或柔軟體操，均有體操教員在場教授。年長和品行好的，對於體操方面極用心的學生派爲糾察員，在旁指正學生的乖謬動作或不用心。對於童子軍教育提倡頗力：全校學生童子軍居三分一以上，其餘學生（除幼稚生）編爲後備隊，爲將來全校學生俱爲童子軍的預備，在下課的十分鐘，和在樓上望下，可以看見那一羣活潑潑的學生在操塲裡鍛鍊他們的身體，有的在作有紀律的玩球或跳繩，有的在作無紀律的追逐，那一種活潑可愛的情景，不知如何描寫出來才得眞切，我自愧無能了。此外，校裏教室的光采通氣，桌椅合度，對於學生的體育，自然是有莫大的裨益的。

㊉㈤校徽　廣肇公學的校徽形式很美意義也很貼切，現在特抄牠的說明文如下：

（A）形式　校徽方形，紫緣，徽中爲赤色英雄花三朶，同蒂分生成正三角形，環以綠環，上書「上海」，下書「廣肇公學」，均右行橫書紫色。

（B）意義　英雄花即木棉花，爲吾粵特產。其樹，木本，高數丈。植之林中必高出他木之上，有超然特立之概。每歲春夏之交則開花，甚厚碩大，色深赤如火，照耀林表，數里外望之，有挺然獨出者，咸知其爲英雄花也。廣肇公學所以取此爲校徽之意：一則爲其爲粵之特產；二則希望造就人才爲社會指導之意，三花者，以表德智體三育；連綴則表羣育；花爲美好之表示，美育之意亦即寓其中。赤色所以表熱誠，綠環者，其形表完全人格，其色則表和平博愛。紫邊及字色之紫，則所以表努力也。

㊉㈥歌　音樂感人最深，這是許多人都承認的了。人在無事的時候，常不自覺地引聲作歌，從這一點看，也可知音樂是人人所同好的，尤其是中小學生，所以如其是有好的校歌和譜，一定可以直接陶養兒童的德育和美育，下面錄的歌和譜，便是廣肇公學的校旗歌，從譜的音，歌的意義看來都很好，值得寫出來供大衆參考的。



我們到一個學校去參觀，除了學校的教室，設備，學生和教職員的面孔和別的學校的不同以外，總還覺得冥冥中有種不同的地方，那就是所謂學風。

「學風」不是有形的東西，我們是從教師和學生的一切言動看出來的；「學風」也不是可以矯揉造作的，因爲「羊蒙虎皮」除了羊自己以外，是誰也知牠本來是一只羊的。

廣肇公學的學風是怎樣的呢？我不能將「勤」或「樸」或什麼「淳厚」的幾個字來概括他，我只能將我觀察所得的幾種精神寫下來：

（甲）軍國民精神　我們當然不希望有戰爭，我們更當然不希望在學生的青年時代都替他們下了戰爭的種子。然而不幸我們的中國終不是可以「坐而待治」的中國，換句話說：中國是必得經過大革命以後才會好的。革命的事業不能讓橫蠻的軍閥們去幹的，因爲那使成了，也不過「以暴易暴」吧了；革命的事業也不配由了背的老先生去幹的，因爲那只是「送死」！惟一的配幹而能幹的便是學生，便是有知識而又有強健的體魄的青年學生！

廣肇公學對於童子軍教育很注重，每晨也要練習拳術，其餘球戲和各種體育，教員學生，多數自動的參加，所以學生和教職員都活潑，告病假的事情更少有了。我想，葉楚傖先生所希望的「兵式學生」，就是這樣的學生吧。

（乙）平民精神　我記得有一天楊賢江先生到校裏演講，楊先生說：「人不應做人上人，人也不應做人下人，你們願做什麼人？」許多小學生都一點不遲地說：「人中人」！這許多小學生中，不少所謂「闊少」「嬌子」，然而他們能有這樣的精神，也可見平民精神在廣肇公學是很普遍的了。

學校因爲有許多很小的學生，一時不能將校役除去，然而如掃地，拭地板抹黑板等事，學生所能做的，都一律由學生自己去做。校長寢室不比教員寢室好，教員寢室也不比學生寢室好，都一律的待遇。學生所以能有一種普遍的平民思想的，也許是適合了「上有好者，下必有甚焉」這句古語罷。

（丙）合作精神　合作是做一切事所必需的。不要說人的心和手不合作便是什麼事也做不來，即使左手和右手不合作，吃飯也吃不成功呢。不過心和手不合作，左手和右手不合作，那是少有的；至於人和人之間能盡量合作便成爲難能可貴了，爲的是前者是個人的事，而後者是團體的事啊！廣肇公學的教職員因爲相處的年數久了（大多數是從前培德的）彼此都能互相諒解，了無意見。每週有校務會議，絕無城府的彼此商確校務和各種個人感受的困難。但一方面也由於各教職員都以教育爲職志，興趣既同，便也不會發生什麼意見了。

（丁）愛的精神　我常常想，一個學校的學生和教員如其不能發濃烈的愛，那即使學校的設備如何完美，教法如何高超，也只不過知識的買賣所能了或者也不配這樣說。學生和教員的人格融化，才是教育的成功，這是我深深相信的。關於這一點，我覺得廣肇公學還很可以滿意。

我到這裏不久，常常聽見許多學生這樣唱：「嗚呼！葉淑顏君！其貌溫溫，其才孝眞！其言藹如才績紛！念數年親炙，月夕與宵晨，悵悵然八！君之年尚稚，天也何不仁，遽喪斯人！」唱起來很哀婉，很凄切。我便查問這歌的來歷，原來是去年這裏死了一個學生，那歌就是這裏的一位教員爲傷感他而作的。學生和教員沒到人格融化的領域，能做出這樣的哀婉的歌麼？

學員除了担任正課以外還自動的設立許多選科，讓學生選習；雖然在假日，學生也要到學校來和教員親炙，那是怎樣的有濃烈的愛啊

我已把廣肇公學的大略介紹過了，但我很慚愧我不能將活潑潑地的廣肇公學活潑潑地顯現於讀者眼前！（一九二三，十二，十七。）

教育筆乘

（七）演進編制法之實例

（余家菊）

我嘗主張中學課程之編制宜分爲若干組。各生於每組中可選修若干門，而不必全修。因如此則學校可隨其人材，與經濟之豐儉酌量設置，而使學校之個性易於發展；再且學生又可隨其性之所近而分別專修，既可提高程度，又不至發生文實分科之流弊。欲達此目的，課程編制，就宜取演進法，由輪廓而及其細節。詳見拙作（個性與學程編制）（見教育雜誌本年六月號）。茲見脫爾法爾省之擬議的一種課程編制，頗可參考特錄之。

科學課

（甲）自然研究與自然地理

小學第二三四年

在最初數年間，應注意日常自然現象之觀察以養，成觀察能力，並於可能範圍之內，養成其推斷力。以此作爲精確的科學方法之先導，既覺自然，亦且有趣。課程內容，宜由教師自定，以便於適應眼前環境，象事發展教師之能力。教法比教材，尤爲重要，具體而有生氣乃爲必備之條件。

第五年

陸地　大陸之分佈　要點之比較　主要山脈之分佈　要點之比較　山谷，平原，與沙漠山地與平原之主要差別及其關係

水　海洋之分布　要點之比較　海洋之流動及其影響

潮汐　海岸線之歧異　世界主要河流之分布　要點之比較　河之作用，冲洗與沈積運河，溪湖與河口洲及其要例　世界主要湖沼之分布　要點之比較　蒸發與凝結；雲，霧，霜，雨水及世界各地雨量之主要歧異　冰雪　結凍對於土壤之影響

第六年

（乙）物質科學

㈠英國度量衡單位之練習並略明其歷史　米突制度及其比較，特重在的米突與寸，米突與碼，基羅米突與哩，基羅格蘭與磅，力脫與格脫

㈡線之計量　三角，長方形，四方形，圓筒體面與圓錐體面之計量　面積計算公式之（實際）的示例以證其正確　球面　立體，長方三積體，尖體，圓筒體，錐形體與球體之體積及其（實際）的示例

㈢經線與緯線，其意義與其計量，由經緯線之差異所起之簡單的直接的影響，日月與地球之運動之觀測及其記錄；季候之更易，白晝長短之變易，太陽高度之變易，月形之變易

注意下列各項；

夏冬兩季及春分秋分時，於日中正午觀察太陽之高度

夏冬兩季及春分秋分時觀察太陽起落之地位

於每一四分中，觀察可以見月時間之長短

於每一四分中，觀察月之起落時間

於每一四分中，觀察月之地位及其與太陽之關係

於月之盈虧時，觀察月面之曲度

第七年

㈠尋常尺，測壓計，球面計，微液轉移器，細小停液器之使用法　非整形立體之體積權衡　物體與重量之區別　爲面積用之權衡法　絕對密度　亞起米的原理　特殊吸力　不可水溶體及重過於水之諸物體之定義與決斷法

㈡氣壓；抽氣機，虹唧管，晴雨計，

㈢熱與熱度；寒暑計之構造，分級，及其各讀法之比較

第八年

㈠液體中之壓力隨其深度而變異；氣重與氣壓；晴雨計；波依爾定律，

不可水溶體之特殊吸力之決斷法，液體重量測計器

㈡時間之單位

㈢力，其說明及其計量　平引力與力率，槓桿，平衡，擊車，輪與軸，滑車，反斜面，胡克定律，支架之理由

㈣簡單的蒸餾程序，溶解程序，結晶程序，蒸溜程序，可溶體與不可溶體之混合物的簡單的分解

熱對於普通物質之影響，導入物理的與化學變化

通　信

天津青年問題討論會通訊

▲在天津舉行青年思想及生活的調查

本會自從成立以來，已竟七個多月，討論青年問題，因已有十餘次，然於願猶不足，所以由十二月份會員會議決在天津舉行青年思想及生活的調查。我們所以要舉行這種調查的原因，是爲的要從此知道青年的思想，究有如何程度；青年的生活，究竟是如何狀況；然後討論青年問題，才可以對症下藥，不然，我們說我們的，於青年一點關係也沒有，那不是白費事嗎？至於這次調查的效果如何，我們着實不敢預料，因爲在天津這種調查，確是初次。不過絕不至於一點效果也沒有，我們希望各地青年團體，都有如此的舉行才好。以下稍述關於調查的幾件事。

㈠調查材料　我們選擇材料，確費了一些思索，因爲這種調查是初次，所以結果選用三項，而且極淺。第一是關係國家方面的：「你以爲在現在做那件事於中國社會最有利益？」；第二是關係家庭方面的：「你的家庭狀況如何，滿意嗎？」；第三是關係青年自身方面的：「在你每天工作之外，還做些什麼事？」

㈡調查方法　除印調查表數千張分送各學校及團體，請代調查外，並請各報館送登調查表。

㈢調查日期　自一月十日起至一月十七日止。

㈣調查結束　調查完畢，由我們綜合起來，送登各報。綜合方法，以材料分；以青年年齡分；以青年職業分；以青年籍貫分。

最末，我們是極希望各界有以更好的材料及方法見教。

▲送閱本會刊物　「青聲」

本會發行刊物一種，定名「青聲」。現爲宣傳起見，自二十三期起，特添印若干，專送各界人士。故凡願得一份者，只須寄下郵費洋一分，即可寄上。現已出至二十四期。二十三，四兩期，完全係「如何能使在學校裏活潑的青年，出了學校，如何不致受社會惡習慣的引誘？」問題的意見。

編輯室

自楊君效春在本刊第八號上發表反對中學校以英文爲必修科一文以後，已有讀者發表贊成和反對的意見。最近又接到投稿多起，雖贊否的意見不一，而讀者關心於這個問題的討論，實可視爲我國教育前途的幸事。不過本刊限於篇幅，在勢殊難全登；即如本期所登的劉君及朱君兩文，亦間有刪節的地方。因討論貴有明顯的目標，今所討論，在於中學校是否應列英文爲必修科一問題。除此以外的問題，如教科書用英文原本問題，如英語教學法問題，如英語與德語或其他外國語孰重問題，爲確定討論範圍起見，一概姑不發表，請投稿諸君原諒爲幸。再以後對於「中學生是否須必修英文」一問題發表意見的。無論立在那一邊，都請提出要點來陳述，免多費詞；凡他人已經說過的理由，最好不去重說。這是我們小小的一個請求，務請諸君察原。

商情一覽

金融

國外滙票（一月九號）

上海電匯至倫敦　[illegible]
上海電匯至法國　[illegible]
上海電匯至美國　[illegible]
上海電匯至印度　[illegible]
上海電匯至日本　[illegible]
上海電匯至香港　[illegible]
[illegible]

國外貨幣（一月九號）

由錢莊做開各國貨幣等價

英國金磅每鎊　[illegible]
美國金票每元　[illegible]
法國佛郎每枚　[illegible]
日本金票每元　[illegible]
新加坡票每元　[illegible]
香港紙幣每元　[illegible]
[illegible]

國內滙兌（中國銀行報告滙兌行市）

北京　[illegible]
天津　[illegible]
濟南　[illegible]
煙台　[illegible]
漢口　[illegible]
南京　[illegible]
杭州　[illegible]
蘇州　[illegible]
[illegible]

金市（一月九號）

[illegible]

錢市（一月九號）

北市銀洋銅元小洋銀折錢市（上午開出行情）

[illegible]

銀市（一月九號）

[illegible]

蘇州錢市（一月九號）

[illegible]

蘇州金市（一月九號）

[illegible]

食品

滬南米市

[illegible]

閘北米市

（閘北河下各幫米價列下）

[illegible]

無錫米麥（九號快信）

[illegible]

雜糧（一月九日）

[illegible]

茶市（一月九號）

[illegible]

油豆餅

▲開出豆油[illegible]

[illegible]

絲市

[illegible]

交易所市況

上海證券物品交易所（一月九號　星期三）

[illegible]

上海華商紗布交易所（一月九號　星期三）

[illegible]

上海麵粉交易所（十二月初四日　星期三）

[illegible]

上海華商證券交易所（一月九號　星期三）

[illegible]

木廠紗

[illegible]

大阪棉市電訊

[illegible]

各國棉市電報

[illegible]

棉絲市況

上海華商棉業交易所（星期三）

[illegible]

疋頭呌莊

[illegible]

花衣（一月七號）

[illegible]

旅行一覽

火車表

滬寧津浦京奉京津

上行車

▲上海開　[illegible]
▲南翔開　[illegible]
▲崑山開　[illegible]
▲蘇州開　[illegible]
▲無錫開　[illegible]
▲常州開　[illegible]
▲丹陽開　[illegible]
▲鎮江開　[illegible]
▲南京開　[illegible]
▲浦口開　[illegible]
▲徐州開　[illegible]
▲濟南開　[illegible]
▲天津總站開　[illegible]
▲天津東站開　[illegible]
▲北京到　[illegible]

下行車

▲北京開　[illegible]
▲天津東站開　[illegible]
▲天津總站開　[illegible]
▲濟南開　[illegible]
▲徐州開　[illegible]
▲浦口開　[illegible]
▲南京開　[illegible]
▲鎮江開　[illegible]
▲丹陽開　[illegible]
▲常州開　[illegible]
▲無錫開　[illegible]
▲蘇州開　[illegible]
▲崑山開　[illegible]
▲南翔開　[illegible]
▲上海到　[illegible]

滬杭甬路滬杭段

下行車

▲上海北站開　[illegible]
▲上海南站開　[illegible]
▲松江開　[illegible]
▲嘉善開　[illegible]
▲嘉興開　[illegible]
▲硤石開　[illegible]
▲長安開　[illegible]
▲杭州開　[illegible]
▲閘口到　[illegible]

上行車

▲閘口開　[illegible]
▲杭州開　[illegible]
▲長安開　[illegible]
▲硤石開　[illegible]
▲嘉興開　[illegible]
▲嘉善開　[illegible]
▲松江開　[illegible]
▲上海南站到　[illegible]
▲上海北站到　[illegible]

（注意）表內凡有▲符號者係與滬甯接車

船期

輪船進口報告

一月九號（初四）西報三點鐘

[illegible]

輪船出口日期

長江班

[illegible]

寧波班

[illegible]

通州揚州班

[illegible]

定海穿山班

[illegible]

定海石浦海門班

[illegible]

汕港粵班

[illegible]

崇海班

[illegible]

威海烟津班

[illegible]

青島班

[illegible]

福州班

[illegible]

香港廣東班

[illegible]

九江班

[illegible]

烟台天津班

[illegible]

海參威班

[illegible]

厦門汕頭班

[illegible]

香港小呂宋

[illegible]

各國郵船出口班

舊金山紐約班

[illegible]

美洲溫哥武

[illegible]

西雅圖班

[illegible]

孟買班

[illegible]

英國倫敦班

[illegible]

意奧班

[illegible]

日本班

[illegible]

法國郵船

[illegible]

德國班

[illegible]

本埠新聞

齊督否認請裁松滬護軍使

日前外傳蘇督齊燮元、有請撤淞滬護軍使之說、昨蘇紳黃以霖等謁見齊督、詢以此事、齊極端否認、本館昨接南京黃以霖等來電云、各報館鑒、頃爲江浙和平問題、特見齊督軍、問今日報載蘇督請裁淞滬護軍使等語確否、齊督言決無此事、又問可否登報更正、齊督稱即請諸君將鄙人語宣布、以安人心、合亟布聞、黃以霖盛炳紀張一𪊲金百順黃炎培陳其采沈潔春佳印、

五省聯合會定期開會

▲赴閩代表已回滬……定十二日開會

蘇浙皖閩贛五省聯合會、本定五日舉行成立大會、嗣因赴閩代表俞君家谷、尙未返里、不得不稍緩數日、茲悉俞君已於昨日由閩回滬、其與周蔭人接洽之結果、極爲圓滿、周氏並謂對於浙閩和平公約、極端贊同、前次因驟於他事、致未顧及、乃引起外間種種誤會、抱歉殊深、浙盧閩孫對於公約、既以周蔭人之尙未表示而未簽訂、今則周氏已表贊成、其公約之成立、指日可期矣、茲錄該會開會通告如下、敬啟者赴閩代表俞君家谷、業已回滬、定浙人民、渴望公約之實現、爲時已久、本會爲弭除人民之恐慌、定十二日下午二時、假華德路陸宅開會、共籌和平公約之早日簽訂云、

省令催集浚淞費

上海縣知事公署、昨日訓令款產經理處文云、爲訓令事、案照民國十三年一月四日、奉省長令開、案據委員沈兆九呈稱、竊查關令、以吳淞江水利協會籌議修浚吳淞江辦法、有無結束、如已籌有的款、應於陽歷年內交存妥實銀行、以憑興工六、立派前往切實查詢等因、奉此、委員遵即馳赴上海、會晤上海總商會方副會長、暨吳淞江水利協會會長、詢悉吳淞江水利協會、於本月十五日、在總商會繼續開會、由上海寶山吳縣崑山嘉定太倉青浦等七縣代表列席會議、議決辦法三項、第一項、決議修浚吳淞江、主籌款自辦、第二項決議經費假定六十萬元、由八縣農田項下與上海商業團體各半分担、第三項決議由各縣代表當場認籌半數等情、委員當復詢以各縣認籌半數、何時可以齊集、又商業各團體分担半數、能否確有把握、據復各縣認籌半數、既已議決、由八縣農田項下担任、則以民國三年成案帶徵水利費三年、約得四十餘萬元、現在祇需三十萬元、祇須三年、即可籌足、至商業各團體分担半數、另行開會籌商、似此情形、該會業已議有籌款方法、但陽歷年內恐尙不及集存銀行、所有奉令查詢情形、理合據實呈復等情、並抄上海總商會函到署、據此、查浚治吳淞江下游、勢難再緩、據稱該協會確已議有辦法、假定經費六十萬元、由八縣農田項下與上海商業團體各半分担、並由各代表當場認籌半數等語、是該協會已議有切實辦法、自應積極籌備、除指令並分令該商會暨各該縣知事外、合行照抄總商會復函、令仰該知事即便知照、轉飭各該縣到會代表、迅將認籌之款、於兩個月內、如數湊齊、解存銀行、以便剋日興工、毋稍空言延宕、致誤時期、仍即呈復毋違切切此令等因、並抄函到縣、合行訓令、仰該處查明代表士紳、迅即轉致遵照辦理具復、至代表何人、並代表由某項團體公舉、並呈復備查切切此令、

法正領事之盛會（歡送）

▲到會者六十餘人

法國駐滬正領事、兼法公董局總董德賁沛、因奉本國政府令調任福州正領事、不日啓行、淞滬何軍使、海軍林領袖、許交涉員、及南北兩商會、特於昨日下午三時、在靜安寺路交涉公署開茶會、以資歡送、到者有何軍使、海軍林司令、許交涉員、江海關姚監督、王道尹、沈知事、及陳介卿、陸達權、許人俊、陸棨鍼、方椒伯、姚紫若、朱葆三、謝晉卿、馮少山、姚慕蓮等及法國商會會長等中法人士六十餘人、由何軍使致歡迎詞云、今日鄙人聯合林司令許交涉使暨南北商會、歡送法國駐滬正領事兼法公董局總董德賁沛君、升任福州正領事、承諸君光臨、不勝欣幸之至、竊維德君在華十有餘年、對於中國國語、及風俗人情素甚諳悉、無論官商各界、均樂與交游、而德君辦事公允、尤爲各界人士所欽佩、今德君榮任福州領事、鄙人等恭祝德君一路福星、並履新之喜云云、次德君致答辭、由人譯成華語、略云、今日承諸君歡送、至不敢當、鄙人來華、垂十餘載、適何使謂余熟諳華語、惟鄙人邇日以迫於整理行裝、乃至將華語全行忘却、故不得不倩人翻譯、鄙人供職此間、以有韋爾敦君之襄助、克免隕越、因溢任其久、與華人士交往甚廣、而於以察知貴國人士心理甚篤和平與統一、此深盼貴國人士、本此以進行者也云云、合攝一影而散、

又法租界商業聯合會、昨爲駐滬法正領事定期赴閩、該會特備銀質（商民愛戴）盾一座、以誌去思、於昨日午後三時、推派陳雲堂顏芹香李維良陳韶柢四人爲代表、恭送前往、藉伸敬意、

商總會恢復商團（討論）

▲十四日舉行聯席會議

各路商總聯會組織之恢復商團委員會、經衆議決、商團恢復刻不容緩、惟茲事體大、應聯合其他商業團體、合力進行、決於十四日舉行聯席會議、討論進行方法、並函禹鑑清先生代表晉謁護軍使等各官署、請顧早日恢復、茲將致各團體函錄下、敬啟者、吾國商團肇始於淸季、上海爲商業集中之地、其創辦爲最先、成績亦最著、民國成立、正在繼續進行、而袁政府以不便私圖、忽通令解散、迄今十載、各地商民、咸自衛之必要、先後恢復者、已有多處、而商業尤萃之上海、反闕焉無聞、不可謂非吾商界同人之自誤、況邇來時局不靖、伏莽滋多、上海治安問題、幾爲各業討論之焦點、其實商民爲保衛身家計、莫良於商民自組之商團、平時既爲互相守望、設有意外、亦可補軍警之不逮、公私兩利之策、無逾於此、最近敝會同人、一再集議、僉謂此舉不當再事因循、惟茲事體大、必集合全埠商業團體、通力合作、茲定下星期一下午七時、在本會所開聯席會議、務祈推派代表、屆時與會云云、

禁止外僑自由遊歷

▲因外僑被害案過多之故

領事團昨接各國駐京公使令、凡中國各省不靖之處、前曾令知各國外僑、不准自由前往游歷、現時應再通知各國僑民、嚴行禁止、以免危險云云、此舉因北京政府、曾於去年外僑被害案件、計有九十餘件之多、辦理頗爲困難、故曾照會使團、轉令各地領事知照云、

閩孫覆紅會電

▲無力捐助

福建仙游紅十字分會、創設醫院、曾託本埠總辦事處、轉請官廳捐助、昨日該會接到閩孫復電云、感電悉、仙游分會、創設醫院、至佩善舉、惟敝省軍費支絀、又值年關在即、益屬愛莫能助、心長力絀、實無可如何也、特復、孫傳芳庚、

美公使明日赴杭

▲駐滬克總領事同行

美國駐華公使舒爾曼博士、與駐滬克總領事、定於明日（十一）乘午車赴杭、會晤盧張兩長、交署已函知路局、備掛花車、並由何護軍使、派交署陳科長陪往云、

美週遊團昨赴港

大陸報云、游歷全球之巨舶蘭克尼號在滬停留二日、已於昨夜開赴香港、船上四百五十八人、到齊同去云、

大陸報云、船上之西班牙小說家伊本尼、在北京盤桓數日、始來上海、昨午西領特在滙中設宴歡迎、彼對於北京之觀念頗佳、擬來年再來華居北二閱月、可集資料、著一中國小說、目下在船上已着手二新著、一名「大汗之寶藏」、一名「金星神足下」、

又同船有名馬地生者即美國葡萄乾總公司之創辦人、原籍荷蘭、在美創設銀行工廠頗多、

又函云、美國世界游歷團全體來滬游歷滬地風景古蹟、因人數甚多、分作兩隊出游、前日（八日）登岸遊行之第一隊、前往南市龍華等處參觀等情、已誌昨報、茲悉該團男女團員約有三百人、而前日遊覽南市之第一隊各團員、昨乘人力車分往城內游覽城隍廟小世界等處、其第二隊男女團員約一百四十餘人、乘坐汽車二十九輛、於九點半時、由輪登岸、即在新關碼頭出發、其游行路線、仍照前日所定之路由、先往兵工廠參觀江南船塢、旋赴龍華、游覽漢代時所建之古塔、又往徐家滙靜安寺等處、參觀佛教古剎及天主堂等古蹟、遊畢、仍至美界禮查西旅館聚餐、午後又往城內各處游歷、當該團各洋人經過華界時、由軍警各機關、均派軍警沿途爲之照料、藉資保護、聞該團全體仍乘原船於昨晚離滬云、

路劫五十萬公債票案判決

▲四犯詳解軍署

北京路通易信託公司被劫中國政府九年之公債票五十萬元一案、迭經公共公廨訊供、判盜匪姜阿三、徐士奎、姜維扣、張阿福等四人、還押、吳金元、胡金壽、姚春海、徐奎、蔡恒、與婦人楊唐氏等六人開釋、候會商堂諭宣布、各情備詳本報、昨屆宣判之期、原告代表丁榕、捕房代表梅脫蘭等律師、均到堂候示、迨至九句半鐘、由關正會審官、與英馬副領事、升座第一刑庭、即由英馬副領事宣佈英文判詞云、姜阿三、徐士奎、姜維扣、張阿福、現經審明犯路劫案、按路劫、應處以死刑、雖可核減、惟本案盜匪不能再行減輕、故須併送護軍使署、此案係非常之案、非平常案件可比、緣去年十一月二十九號、北京路通易信託公司、送五十萬、中國政府之公債票、自漢口路華商証券交易所出發、差一月支薪水三元、年祇十八歲之柯佐文、並未有何種防衛、且送出時、該票號碼並未注意、該人乘坐包車、由通易公司包車夫姜阿三、即第一被告、徐士奎即第二被告、及姜維扣、張阿福、即第三四被告、糾同未獲之數人、搶取包車中皮夾內之債票、然被告等臨搶時、以爲內係烟土、並不疑心內藏債票、該人在途行走、兇有盜劫案、往往不顧干涉、其實確屬危險、此次劫案、盜匪似未攜軍械、前數月盜劫案、均有軍械、故必須開槍、嗣因搶劫地點相近弄內、致盜匪搶得後、即逃往弄中、無從看見、後經通易協理、即將盜劫事、於十時四十五分鐘報告總巡捕房、捕房於二十四小時內查獲債票三百七十九張、總共被劫五百張、據梅脫蘭律師云、我無疑惑、此案破案之速、恐非中國警察所能及、公堂華官與本副領事証明其辦事極爲有效、故甚敬重、前數月間、並無此種案件發生、以此案爲第一次榜樣、中國銀行家並不注意、反於十二月八號開會提議、令工部局更須謹慎、俾無盜案發生、查中國銀行家運送銀洋、途中毫無防備、故捕房無法保護、公堂接到總商會信函、聲言欲將本案盜匪送交中國官廳、又有滬甯車站劫案、盜匪亦欲送中國官廳、要知本公堂欲將中國人解交內地、必須係觸犯死罪者、更須証據充足、審訊明白、然後方可解往、故如有理由証據、盡可伸訴、此次總商會致函公堂時、捕房所獲十名之盜匪、尙未訊明、猶在嫌疑之列、須知公堂係司法機關、不能干預、乃該總商會寫信干涉、已先觸犯刑事、故此案梅脫蘭律師、以其藐視公堂、請求將該即如民事案、若有體面商人、在公堂涉訟、該商會亦寫信干求、此後不准再有此種信函、中國其餘衙門、則可如此忽略、現此案本蓋事未審明、而斷定犯罪與否、即不公道、起初捕房控訴十八、後至開審時、捕房查明內有四人、與本案無關、即不欲起訴、現六人中、有二人證明開釋、四人犯罪、判解護軍使署云云、並由關讞員宣諭、以公共租界內最大最近之劫案、即係本案、況時在白晝、人烟稠密處所、竟敢糾黨搶劫、照此情形、搶劫時假有九人十人左右、按搶案有三人以上、無論執有利器、及數之大小、案如成立、應處死刑、盜案本可減輕、惟本案無減輕之處、是以將訊官四人、詳解護軍使署懲治云云、

又一消息云、路搶通易信託公司金融公債要犯姜阿三徐士奎姜維扣張阿福四名、於本月四日經公廨訊實結後、定於昨日宣告各節、已紀前報、茲悉昨早九時仍由英副領事馬爾定氏與關會審官開庭判決、以該犯等結夥三人以上、在途行劫、徐士奎當行劫時、雖不在場、然係教唆要犯、照中國刑律及懲治盜匪法、應處該犯等以死刑、故特引渡護軍使衙門總理云云、按此案發生之始、因其爲空前大劫案、是以人心極爲駭惶、幸捕房布置嚴嚴、破獲迅速、遂使該犯等有畫法懲治之日、未始非快慰人心之事也、又聞尙有餘盜楊阿寶王阿福鳥川搭鼻子等四名、及餘贓金融公債十二萬一千元、現中西探目仍在嚴密偵緝、期得全數破獲云、

日旗艦開向港粵

▲安宅艦來滬接防

日旗艦對馬號定於今日啓碇開向港粵、巡航華南沿岸一帶、約於二月初旬回滬、在此期間、日艦隊總司令齋藤中將另派安宅號來滬接防、該艦昨已由長江上游開來上海云、

日軍官聯袂來滬

▲負有偵查某案任務

昨日到有日本軍官多人、來滬偵查某案、均分駐虹口各旅舍、據聞爲北京日本公使陸軍少將林源之吉、軍令部參謀海軍大佐枝原百合一、海軍中佐佐藤三郎、駐北京海軍大佐、津田靜枝等數人云、

日領署偵查韓人機關

駐滬日總領事矢田、前奉該國政府訓令、偵查由滬往日擲炸彈示威運動之韓人義烈團黨員等、當即轉令警長分派暗探多人前往各處、嚴密查緝、昨日該警長、會同法捕房探捕等、在法租界某醫院內、查有機關一處、並有軍火頗多、現尙在繼續偵查中、日領事認此案非常重要、除電呈該國外務省報告外、並與領事團商權防止之方法等云、

俄婦戳斃案續誌

俄國人史利色利也夫、糾衆持刀戳斃俄婦可力克、由五區警察署將史等四犯拘獲、報請地方廳派員詣驗各情、已紀昨報、昨午警察廳司法科、備文飭將史利色利也夫等四犯、押解地方廳、歸案訊辦、一面令死者可力克之夫俄人野蒲夫、自行投法庭候質等因、下午該廳檢察官會同譯員開庭、命提史利色利也夫及克來沙、善牛林地特來夫等四犯、逐一研訊、而屍夫野蒲夫即投案伸訴伊妻當時被害各情、懇各犯由以史利色利也夫爲正凶、而且最爲凶惡、即承訊明伸冤、爲之更籌所供則互相推諉、問官一再駁詰、該犯等一昧乞恩、問官判將史及克來沙等分別收押、野着回去、候示辦理、

大晚報云、本月七日夜、閘北有四俄人在北河南路二十四號酒醉、將一俄婦殺死、華警已將三凶手拘捕、尙有一人在逃、依照中國新章、此項無條約之外人、將受華律之約束、如犯死罪必處死刑、最近哈爾濱一俄匪、已正法云、

會館致閩當道電

▲爲柯洛文濫發印花事

本埠三山會館、昨因福州印花稅處長柯洛文、濫發印花、征收苛捐事、特於前日午後三時、邀集南北商幫、全體到會集議、公決電致閩省北京當局、取銷苛令、另電福州孫督理、薩省長鈞鑒、頃接閩電、柯洛文自製印花、濫發勒、又通令凡交易一元以上、勒立單據、以便貼用印花、致釀兩次大罷市、爲此電請鈞座、迅易賢員、取銷苛令、以卹商艱、而安閭閻、無任感禱云云、

煙兌業今開大會

▲爲反對捲煙特稅事

本埠南北市烟兌同業、爲反對捲烟特稅事、召集全體同業、訂於今日假西藏路甯波同鄉會特開聯席大會、已誌本報、茲悉該會於昨日下午二時、由各同業先在大東門內東姚家弄烟業公所、開籌備會、到者七十餘人、當場推定滬南滬西浦東閘北租界各路職員童瘦隽范松洲陳蘭齡沈子卿彭壽昌等五十六人、爲籌備員、佈置大會時會場上一切事宜、五時散會、

紀念碑基建築

上海英法交界之洋涇浜所造歐戰紀念碑、興工已多日、所有碑基及四週界欄、需費一萬六千八百二十二兩三錢八、今由該委員會發起、請法界及公共租界二工部局、各任一半、

滙豐去年之營業

文匯報云、上海滙豐銀行、接到總行電報、去年營業結果、已經計算、不日在股東會提出派息、即每股末次派三磅、又紅利二錢、內除去所得稅、又總賬中銀公積加十萬元、房屋暫耗除去十萬元、轉賬三十三萬七千五百元云、

總商會商號登錄（近訊）

總商會舉辦商號登錄事項、自登報通告後、日來聲請登錄者、已有多起、近悉中華勸工銀行、中華琺瑯廠、及協和公司等三家、均經審查完竣、准予登錄、並填給登錄証書、以資信守云云、

安特生女士將赴甬

英國安特生女士、曾於日前赴西湖遊覽、由杭州女青年會招待、已於日昨返滬、現定明日應寗波某教會之邀、前往演講及調查、同行者有丁門女士韓爾生女士十二人云、

帆船在洋面遇盜

山東帆船鄭茂發、本月三日、由牛莊等處滿載油荳花生仁等貨、開駛來滬、舟行至大尺山洋面、突遇口操溫州口音之盜船兩艘、盜匪五十餘人、各執鎗械、攔住搶劫、該帆船備有槍械、老大鄭茂德即率同船夥開鎗抵禦、無如盜多鎗足、雙方激戰半日、卒被擊斃老大鄭茂德、船夥陳寶興謝順子、槍傷腹部甚重、奄奄一息、其餘各夥受傷輕重不一、所有船中各貨、均被劫掠一空、該帆船甫於昨日開駛至滬、報告該幫領袖、一面備棺將老大先行收殮、受傷各夥、分送醫院醫治、並預備呈請駐淞水警署、派艦追緝、

沙船在洋面被劫

發泰字號之劉通泰號沙船、載祥順公鼎泰等號之土布一千捆、棉紗花衣八百餘件、共值銀七八萬金、開往福建交卸、該貨向某公司保有水險銀六萬兩、該船於上月十八日、由申開駛出口、距二十六日駛在漁山洋面、突遇紅頭盜船兩艘、盜匪二三十人、手執大刀洋槍、將劉船攔住蜂擁上船、劉船船伙見盜上船與之拒敵、一面扯足風篷開快、以避危險、詎盜開放洋槍將船伙擊斃兩人、各船伙見聲勢洶洶、祗得任其上船、各盜至艙將著民毆打、一面搜抄將洋一千二百元劫去、將土布搬去二百餘件、並將各船伙亂打被擊傷者有二十餘人、該盜臨行時、將劉船之舵擊碎、使其不能開行、劉船在洋面隨浪而漂、幸有日本公司裝煤輪船經過、見而將劉船設法拖至寗波停泊、而擊死兩船伙備棺收殮、惟著民丁良生及船伙二十餘人受傷輕重不一、現送至寗波醫院醫治、該船副理搭輪來申報告、號主即派丁陳兩友同副理、昨乘甯紹輪船至寗辦理一切、並報告水陸官廳請緝賊盜、聞損失頗巨、

大陸報新屋開幕

大陸報館、因原有房屋不敷辦公、故另建新屋於九江路十四號、一切工程、均巳完竣、現訂明日（星期五）中午十一時半至一時、舉行新屋開幕禮、昨巳遍發請柬、邀請各界參觀云、

美俱樂部行奠基禮

大晚報云、美國俱樂部新屋、在福州路動工已數月、今午舉行奠基禮、已請美使爲之、由副會員介紹、禮畢在南京路西會所行慶功宴、

昨日南洋復旦之足球戰

▲四與二之比……南洋勝

本年度之東方八大學足球錦標比賽、獲得最後決賽權者、厥爲約翰南洋復旦三校、先是、比賽之次序問題、遷延未易解決、後由會長施伯士、指定南洋復旦先行比賽、俟優勝者再與約翰決賽、昨日下午、南洋復旦二大學、假滬甯車站操場、舉行比賽、往觀者約萬餘人、以學生界占多數、蓋南洋復旦固傾校往觀、而約翰亦有一部分學生前往也、雙方均有歡呼隊助威、羅鼓聲與歡呼聲、自始至終、響遏行雲、是日公正人爲威爾遜君、銀角一鳴、雙方遂於二時二十五分鐘起、相見於球場、初起時、復旦隊員奮勇突前、冀占先着、南洋則殊爲懈弛、有時雖亦反攻、然頗難得勢、故球常在南洋門口盤旋、相持久之、未有勝負、迨二時四十五分、復旦吳炎章君、忽傳一球與張天勝君、由張君蹴進南洋球門、復旦學生歡呼大作、幾如發狂、南洋見狀大憤、努力作戰、卒於七八分鐘內、由徐樂君蹴進復旦一球、其歡呼亦如之、時復旦隊員不甘退讓、竭力搏戰、卒於三時另一分、蹴進南洋一球、嗣後雙方相持至三時十分、宣告休息、上半時二與一之比、一刻鐘後、重起比賽、地位亦互易、南洋方面、因上半時稍見退步、故此次邁厲絕倫、而復旦則僅有招架之力、卒於起賽三分鐘內、由梁銘浩君踢進復旦一球、是時雙方之比例已相等、因力戰已久、氣力不加、雖相持未懈、然雙方終不能得進尺寸、兼之南洋衛鋒隊員中、有三人相繼受傷、復旦亦有一人、故局勢殊不緊張、直至四時十分、宣告結束、爲二與二之比、未有勝負、遂由公正人及雙方隊長、議決延長時間、第一次有十分鐘、南洋方面、進攻殊烈、由甯樹藩君蹴進復旦一球、第二次又有丁人夔君蹴進一球、賽畢、已近五時、結果爲四與二之比、南洋獲勝、聞星期六下午、南洋將與約翰作最後決賽、地點仍在原處、優勝者即得本年度錦標、尙不知鹿死誰手也、茲將復旦隊員名額錄下、

李大庭　秋紹綸　葉紹齡　李蔭　王振聲　黃奎阜　吳炎章　唐克申　張錫恩　張天勝　盧保達

松屬慈善會董事問題

上海縣知事公署、昨致上海縣地方款產經理處公函云、逕啟者、案准松江縣公署咨開、案准舊松屬慈善會董事會函請增添舊松屬慈善會董事會董事名額一案、業經據情呈請省長核示在案、茲奉指令內開、呈悉所請增添董事名額之處、既經該董事會會議多數通過、應准照辦、仰即遵照此令等因、奉此、查此項董事、上屬係由縣行政會議推舉、現在自治恢復、自治委員取消、而敝縣縣議事會、行將成立、所有該項會員、似應由縣議會推舉、較爲允當、除呈報省長、並函縣議會辦理、暨函知董事會外、相應抄錄原函、請煩查照爲荷、計抄原函一件等因到縣、准此相應函達、即希貴處轉致士紳查照爲荷、

航輪近事

日本郵船公司之中德航線內、現因該社之輪、不敷分配、近乃分向川崎造船所、國際汽船社等租用九千噸輪加入中國漢實一路內行走、而航線上乃加增臺灣之兼行班航路、刻下該社之中德班輪、已有九輪行駛、其支配船舶如下、

輪名	現在處	航路所經	輪別
松本丸	已到上海	南滿洲線行	本社貨輪
博備丸	波西土	取道倫敦	本社貨輪
敦賀丸	今日赴德	經荷蘭行	本社郵船
水戶丸	三賦過申	直抵橫濱	本社貨輪
津山丸	在蘇彝士	經海峽殖民地	本社郵船
晚查波	已返東	蘇彝士河	國際租輪
對山丸	新由檳灘	過新加坡	臨時輪中
來福丸	南洋各地	月底至申	國際租船
嘉福丸	現到日	經大阪	川崎造船所

近來該社之由漢實到華輪、進口輪之載來貨件、以五金及顏料居多、每次總有一萬餘件到上海云、

太古公之揚子江航業、向分上江與下遊之長江爲兩大航路、而下遊之長江班中、以（一）溫州（二）黃浦（三）武昌等輪、即爲外洋貨船式、故以載貨爲主、而船中客位較少、至於聯益、鄱陽、安慶、大通、等輪、以及代班之洞庭輪等號、則貨客並重、今已訂定班次、由本月始、除禮拜日外、天天派開一輪、本月乃可開行二十七班、在招商六公司中、占第一位最優勢、而怡和日淸及三北、鴻安、甯紹等其揚子上游線之漢口、宜昌、岳州、沙市、常德、本以長沙、洞庭及沙市等三輪航駛、今洞庭在上海走長江班而長沙亦在停行中、須明年水漲後再走也、今漢口至宜昌之大餐室刻定四十五元並增來還票價七十元至於往還價爲六十元、此路怡和亦有江和、順和、平和、三輪今平和、已調還上海、招商局爲快利固陵及廣濟三輪、三公司在漢宜岳州一線內、至今已均勢力敵矣、

環遊之世界班輪蘭克尼號、昨夜九時半、已由吳淞開出、直放至香港、各團員並須至廣州一行、昨日各團員下榻旅舍查旅館時、捕房特添派警士在該館前保衛、刻下該團到港以後、更須到小呂宋、爪哇、南洋羣島、印光、印度、經地中海歸美須再經一百三十七天、方可返抵紐約也、

漢保公司之萊因號、在吳淞擱淺、昨日該公司已派出小火輪多艘、去駁清貨件再行拖出也、然須兩天之後方能拖出開行、

美領克銀漢昨午已搭提督格來輪來滬矣、

縣議會正式開會（訂期）

上海縣議事會、昨致各公團公函云、逕啟者、案奉省長恢復各級自治、敝會遵即籌備、茲於本年一月五日、啟用鈐記、一月十五日、行正式開會典禮、並依據縣制第二十條之規定、即於一月十五日起、開臨時會十日、除呈省函縣並分行外、函請貴處查照、即祈時賜南針、以匡不逮、至紉公誼、

縣議會辦事細則（續）

（第五十六條）常任審查會分類如左、（一）財政審查會（二）法律審查會（三）學務審查會（四）請議審查會、（第五十七條）凡本縣之預算決算案、須由議員全體分任審查之、（第五十八條）凡與本縣預算決算有關係之財政案、須交財政審查會審查之、（第五十九條）法律審查之分類如左、（一）民政長提出之法律案（二）本議事會提出之法律案（三）市鄉請議之法律案（四）人民請議之法律案、（第六十條）學務審查之分類如左、（一）民政長提出之學務案（二）本議事會提出之學務案（三）市鄉請議之學務案（四）各學校請議之學務案（五）人民請議之學務案、（第六十一條）凡市鄉公所或人民請議事件、一律須交請議審查會審查、其格式及內容、分別應行、提議與否報告於議長、（第六十二條）議事會對於請議審查會之報告、無須提議之事件、如一星期內並無議員三人以上之異議者、即以審查會之報告爲確定、（第六十三條）特別審查會、遇有必須審查之特別事件、經議事會之公認、臨時依本細則第五十四條第五十五條之規定組織之、其員額由議長視審查事件之繁簡而定、（第六十四條）凡被舉爲審查員者、非有正當理由經全體公認者、不得辭職、（第六十五條）各項審查會、得各設審查長一人、整理審查會之議事、維持秩序、（第六十六條）各項審查會、得各設理事一人、掌審查會議事錄及其他文件、倘審查長有事故時、應得代行其職務、（未完）

河海學生參觀訊

河海工程學校學生、擬於一月二十二日參觀浚浦局等機關、由該校校長函請許特派交涉員、先期分函知照、茲聞浚浦局已復交署、屆時當派工程師接待、以資導引、惟須先於確定日期數日前通知、並在浦江游覽幾日、亦祈見示、俾預籌備、又英工部局電氣處總工程師敖爾祺君函復、以楊樹浦發電所正在建築擴充未竣之際、尙有數處工程、仍在進行、不能導引學生入內觀覽、不勝抱歉、俟來年工程完竣開放、該時如須參觀、無任歡迎各等語、頃已由許特派交涉員先行函復該校查照矣、

閘北水電廠案之昨聞

▲韓省長電責警廳長　閘北水電廠案、前日委員會企圖接收未成、目下各公團代表、仍輪流日夜駐廠、在嚴密監視之中、至是日委員會接收未成後、兩方均有電致韓、而韓自揭確有電致淞滬警察廳長陸榮籙、責其何以不當場保護、並有嚴辭督要等語、聞陸以當場曾派便衣警察到場妥爲保護、而委員與公團代表晤談後、自行退回、實屬非警廳應負其責、業已有電答復云、

▲韓省長復委員會電　閘北水電廠、日前委員張一鵬等前往接收、爲閘北各公團所阻、當經電省請示辦法、昨委員會接奉韓省長自揚州來電云、「江西路二十四號張雲搏先生、及秋帆、伯鴻、抒齋、復先、諸先生鑒、函敬悉、已嚴飭警廳及道縣會同查辦、另函詳、國鈞庚」、

▲公團監視之嚴密　關於閘北水電案、閘北各公團及官設委員會、兩方態度、雖暫均沉寂、以靜候省方消息、其委員方面之觀地方公團、固已知非另闢門徑不可、然公團方面之視官設委員、亦頗以爲多才善變、雖接收一着、已告失敗、但亦未必卽肯恢心、以備從民意、故公團方面、除極力偵察各委員之行動外、昨於水電廠公團監視處、特新裝第一六八號電話、(祇通華界閘北)俾與閘北各公團消息靈通、以防意外、昨日到廠監視之公團有江淮公所、婦孺救濟會、閘北商業公會、救火聯合會、一段救火會、二段救火會、三段救火會、閘北十一路商界聯合會、閘北慈善團、等十餘團體、代表二十餘人、分班監視、對於廠長馮應態之出入行動、尤極注意云、

海防籌備處職掌

▲海關巡工司之意見書

吳淞海道測量局局長於去年曾條陳海防籌備處之計劃、由稅務處咨復海軍部、奉批擬在全國海岸線內、先擇上海至厦門一區着手辦理、茲覓得該籌備處之職掌如下、(甲)制止偷漏違禁物品及私運軍火、(乙)制止海盜、(丙)救援沉舟及海上遇險、(丁)保護漁業、(戊)警報氣候、(己)推廣燈塔標識、以上六項、由海防籌備處研究區內海岸情形、及所有着手辦理方法、籌備處以後開委員組成之、㈠上級海軍軍官一員、督同所屬、細察沿海各島及各處海口地勢情形、確定甲、乙、丙、丁、四項辦法、㈡資深之洋關稅務官員一員、幫同第一項軍官討論甲種職掌、㈢資深之常關稅務官員一員、幫同第一項軍官討論甲種職掌、㈣代表海關政局一員、幫同第一項軍官、討論戊己兩種各職掌、㈤代表海關工務處一員、幫同第四項人員、討論己種事宜、㈥水上警察代表協助第一項第二項第三項人員、討論乙丙等、三種職掌、以上各種職掌、應切實調查其施行、調查之事如左、㈠雇用沿海土著熟悉走私及海盜出入之蹤跡、應如何組一通訊機關、確實調查登記之、㈡區內漁業地點、其範圍之大小、各季之漁訊、所捕之魚類、漁圖之領袖、漁船之艘數、遷徙時期、船東姓名、及所用器具、如何改良、俾得增益漁業、確實調查之、㈢四時民船之航路及錨位、以何種方法能使航海貿易之安全及保障、確實調查之、㈣航海家與海岸、㈤全國海岸中、何處港口可以新闢、調查之、㈥海道變更及何處未詳海圖或錯誤、如何被告海道測量局討論之、以上應行調查各節、應限期由各員詳具報告、並附意見、以憑彙核、海防籌備處應備輪船一艘、爲各員隨時實地調查之用、(附海關巡工司擬徵志意見書)㈠首擬一切計劃誠一完備基礎、惟目下財力尙宥、似宜暫縮範圍、先以吳淞至厦門一帶海岸着手辦理、用舊製航巡船三艘、裝製無線電機、則案中甲、乙兩項之職務、可以指摘適當、㈡吳淞、寧波、福州、厦門等處、除已設無線電台外、應設此種電台與前項之巡船互通消息、㈢當開辦時對於此事着手辦法、即在本埠調查、已可得有把握、須照案中一至六所載各條辦理、㈣上列各條應行調查各節、一有所得、隨時報告之、㈤設立燈塔、以便小輪民船航行一節、已請總稅務司辦理、

惠工倒欠案續審

惠工儲蓄銀行倒欠各存戶存款一案、昨日下午、由關讞員與英馬副領事升坐續審、仍由盛毓常之代表律師、向李瑞九盤詰良久、據李供稱、盛被舉爲副董事長、係由諸文綺提議、舉出後除由銀行備函通知外、並由我面告、盛卽徵笑、並無反對表舉之表示、惟其於銀行會議、從未到場等語、繼由牛門律師上堂證明、致函理賬員、承認盛係該銀行股東、實係誤會原因、謂盛袖來詢問、見報載彼爲惠工副董事長、應負何種責任、故以爲盛係股東、遂致函理賬員承認、嗣見盛之節略、乃知其確非股東、是以又函致該理賬員否認云云、盛之代表律師、乃向盛毓常詰據供稱、一千九百廿二年四月以前、李瑞九屢次勸購該銀行股票、我無意爲該行股東、故皆拒絕、某日我至其家、李又相勸、並將股票包好、堅請我携歸、我知其需款孔急、權且携回、檢視爲數甚鉅、我乃用一萬元之支票一張、親送與李、而將價値一萬元之股票暫留、以作保證品、其餘股票送還該行、我之胞妹、嫁與李爲妻、彼此至戚、故無抵押字據、又一日我在李家、該行經理沈奎年亦來先向李耳語、聲細難聞、但觀其狀、似欲向我發表意見、少頃沈果代該銀行向我借銀三萬兩、一再請爲設法、由三萬減至一萬、我均不允、後有友人通知、謂我已被舉爲該銀行副董事長、當即挽友請李取銷、復興面談、李以若輩取銷、與該行名譽不佳、故我擬稍緩必設法取銷、而該行並未向我追第二期股款云云、訊至此、時已薄暮、中西官即宜佈退庭、候今日午後續審、

東亞債權團近訊

東亞儲蓄會、倒欠儲款五六萬、由全國各儲戶、分經理等、在滬組織債權團、要求清理欠款、曾經債權團委任會計師童詩聞、爲會計顧問、監督清理以搜查徐一鳴家產、爲入手方法、不意近有自稱爲東亞股東王思明者、具函質問童詩聞會計師、意在破壞、童會計師當即復函駁斥、原函如下、逕啓者接展來函、以東亞儲蓄會、業已停業、眞相不明、嚮爲謹復、以資接洽等由、案查本會計師、此次管理東亞儲蓄會債權團委託、爲該團會計顧問、彙集債權、監督清理、係由該團代表姚伯森等十一人、書面延聘、即經登報公告、並呈奉江蘇省公署江蘇實業廳、上海寶山縣公署、批准備案、核與部定會計師職權、並無不合、且該債權團、係由本外埠五十餘處各經理、代表一千數百戶債權、共同組織、並有分經理五十餘人及二千餘戶儲單收據、繳存本所、保管登記、既非上海一部分且皆眞正債權人、來函一則、大半皆爲無職業者、再則曰藉此利用、互相搗亂、既云現查、當有確證、尙希明白見示、以釋疑團、本會計師、依法受委、祇知代表債權、監督清理、職權以外、未使越狙、股東大會、既非債權所應召集、即非本會計師應有之職權、先生以股東資格、而質問代表債權者、何以不登報召集股東大會、强以債權爲公司主體、不知根據何法、查東亞儲蓄會、名爲公司、而其實並未履行法律上之手續、自應視爲合夥、依據民國七年大理院解釋例、第八二三號、合夥營業、股東應負担無限責任、今在該會奉令停業矣、經理延不清償矣、債權司限法成立矣、本會計師奉令准予清理矣、爲其股東者、不亟謀善後之方、竟以意揣之詞於責難、恐法令俱在、貴股東終當負無限之責任也、相應函復、即希查照、爲荷、此復東亞儲蓄會王思明君、會計師童詩聞啓、

慶泰煙土案判決

意大利人喬維挲、因在廣東路一百廿一號門牌開設意商志和洋行、慶泰號、雇用潮州人馬友成、黃雲通、章永生、翁壽芝、許天祿等爲夥、私售鴉片烟土、被總巡捕房破獲、將馬等五人、連同抄得之烟土六百餘磅、價値六萬餘兩、一併拘解公堂、訊諭各交二千元保、候訊在案、昨已屆復訊之期、捕房將被告各人傳案、即據工部局刑事科代表、梅脫蘭律師、上堂陳明案情、並向承辦此案之車務正巡史賓林斐爾、及三十七號西捕頭、詰據稟稱、是日同往搜查、至樓上、見地板中有一小洞、即將揭起、下面裝置鉛皮、中貯包頭烟土甚夥、又至中面房間、抄獲許多紅土、並西面屋中地板下抄得烟土、南面房中、則均係天秤等物、當詢第三被告章永生、據云土係義人喬維挲所有、現喬不知何往、遂將一併拘案、即將烟土呈堂請察、被告等同延甘維霖律師、到堂代辯、並向被告馬友成、黃雲通、詰據供稱、我等係件在該屋、正欲清理行李、回至汕頭、被捕房拘案、不知烟土之事、又向章永生、翁壽芝、許天祿詰稱、均在喬維挲所開之慶泰藥號爲夥、並不販賣烟土、末由捕房律師、與被告律師、互辯之下、經陸襄讞核供、與義委副領事、退入休息室、磋商良久、升座宣判、被告等各押西牢四個月、並科罰金五十元、抄出之烟土、鈔票、均沒收、與烟土無關各物、發還、

反對設立航政局之繼起

▲閘北自治會　閘北地方自治會等、致航政分局長函云、敬啓者、蘇省航政局之設立、直接病商、間接病民、早經本埠南北兩商會、滬陳省署、請即撤銷、全省數十商會、亦同時羣起呼籲、文電往返、案可盈尺、而貴局猶一意孤行、分派員司設處收費、上達約法、下拂輿情、是以滬上各團體及全埠商民、無不劇烈反對、近聞貴局有擬在閘北地方設辦事處、徵收旗照費之舉、查閘北市民、現因飽受官辦水電之痛苦、羣情憤激、幾於罷市、今若復設機關厲行聚斂政策、無異下井投石、燎火添薪、騷擾地方、貽害胡底、敝會等一致拒絕、擬請收回成命、停止進行、以恤商艱、而維秩序、無任跂禱、此致上海航政分局長謝、閘北地方自治等會、閘北市農會等、

▲蘇州總商會　蘇州總商會於本月三日致電韓省長、反對航政局之設立、並將抄錄原電、函知上海總商會、請再一致力爭、函云、逕啓者、航政局蠹國病民、迭經全省各縣商會聯陳弊害、一致籲爭、文電交馳、案幾盈尺、計吏捂克、一意孤行、近日突有蘇州設立航政分區之布告、登紀其名、斂費其實、禍在眉睫、痛切剝膚、除已電請查案停辦外、相應抄錄江電、函請察覽、希賜一致進行、迅即呈省力爭、以期貫澈初衷、而拯航疾苦、此致上海總商會、附電稿云、南京韓省長鑒、蘇省籌設航政局一案、疊經各屬商會、陳請撤銷、呈電交馳、全體一致、乃署批復、始終諉過於議會、而省議會亦已節次提議、請將該案駁回、方冀省長俯順民意、業將此案無形取銷、詎今突見吳縣知事發有蘇州設立航政分區之布告、商民駭詫、羣相質問、昨日常會、經米業木業等各會董提議、以官廳行政、秘密進行、前清專制、尙不出此、環請查案呈省停辦、理合情電呈、伏祈鑒核電令吳縣飭予停辦、盼復施行、蘇州總商會叩江、

南洋大學之近訊

南洋大學週刊社言語社、均於星期五開會選舉下屆職員、結果週刊社主任宗之發總理郁仁充、總編輯范存忠言語社長歐陽恂、又該校各學會紛紛結束、工程學會於八號下午七時假大禮堂開選舉職員會、南洋學會經濟學會等皆在球戲後開會、又該校丁卯級爲全校足球比賽優勝者、經該級評議員等提議開一慶祝會、後評議議決于本月十號晚七時假大禮堂開慶祝會云、

中華國語勵進會

▲第二次常年大會

本埠中華國語勵進會、前日上午九時半、該會特假南陽橋國語專修學校、開第二次常年大會、改選職員、到會者五十餘人、首由副會長吳珍女士(吳女士現任寰球學生會日校及上海女學教員)報告開會宗旨、及前期會務經過情形、次討論修正會章、由張君國良提出應修改數處、衆無異議、次選舉職員、正會長、仍係吳珍女士當選、副會長、張血冰當選、編輯、卓劍舟、蕭錫良、張德亨、吳模、錢洪、譚齊雲、調查、陳展揚、洪志奥、張文治、潘天授、儲女棣、楊長民、費佩英女士、顧娟範女士、朱彬然女士、馮子康、交際、張民生、朱啓明、英庭、李靜如女士、戴宗權、錢洪、事務、張國良、吳純石女士、奠家寶、書記、王芳鎭、鄔錫琳選舉畢、繼討論出版書報事項、議決先出版會刊一種、第一期約於本月底出版、末由會長吳珍女士提議創辦義務夜校、衆均贊成、即推吳珍李靜如二女士、担任接洽校址、並籌備一切云、

童子軍教練會議

上海童子軍會高級教練部、昨假九畝地新舞台開會、到者沈同一姚麟書陳廷祠徐子成俞元爵懷仁王英超樂秀榮等、㈠議結束游藝會事、決加入表演各團、概由本會獎給軍鼓、㈡議獎勵游藝會銷券出力團體案、決各團銷券適符應負銷之概數抽一成獎予該團、倘逾額、得抽二成、㈢議本年度組織教練班案、決推沈總教練起草、俟章程擬妥後、即行登報徵求團員、㈣議本年度分團比賽案、決照例舉行、惟比賽項目尙須增改、㈤東區區教練報告、東吳二中童子軍團、函請給發該校主任戈頌仁孫開遠二君感謝章事議至此、爲時已晚、乃散會、

儉德會歡迎會董

儉德儲蓄會、於八日(星期二)下午五時、將開歡迎大會、歡迎會董葉玉甫施省之黃翊昌任筱珊鍾紫垣諸先生、各會董先後均到、並各職員卅餘人、五時半入席、首由會長楊翁瀾清述歡迎宗旨、次由葉會董演說、略謂自歐戰以來、社會情形、因生活程度增高、失業者衆多、致經濟界大受影響、本會諸君、以提倡儉德爲宗旨、實切中當今之弊害云云、次由楊會長答謝詞、並介紹各職員與各會董相見、次攝影、茶點而散、

道路會(會董)聯席會

昨午道路協會、在一品香開董委聯席會議、到者有殷鑄夫、焦易堂、戈公振、黃楚九、任矜蘋、及各代表等三十餘人、由吳山提議、㈠殷再爲要求減收月刊費、致函江蘇高審廳完結詐欺取財案、通過、㈡建樹隊總隊長許世英回津、應另公推總隊長補充、衆擬請方椒伯爲華夏隊副隊長、升建樹隊總隊長、由主幹前往接洽、極贊成、㈢報告委員長、已舉任矜蘋君担任、並分組辦公、大衆異常歡迎、㈣委員會辦事細則、由周雲光逐條宣讀、衆無異議、通過、㈤推唐少川先生任本會名譽顧問、楊小川先生連任本會名譽顧問、均通過、㈥報告籌築紀念路、已由兩副會長親往軍署、敦促進行、㈦定期成立總支各隊案、經衆議決於陽歷一月二十日成立、定期一月十五日、在寧波同鄉會開會成立該隊、並攝影紀念、登入特刊、㈧各組委員、務於一月十五日以前、徵求各支隊長一二人、參謀長一二人、依期成立各隊、衆無異議、通過、

昨日之金融市況

▲洋厘　昨洋釐早市七錢一分七毫六忽二五、較前日略高五毫、因銀拆鬆動、故市面較見抬高、午後仍爲七錢一分七厘六毫二五收盤、

▲銀拆　因銀頭鬆動市面步低、昨早市三錢九分、午市又疲至二錢九分、收解銀行收欵六十萬兩、

▲外滙　昨大條近期縮二五、計掛三十三辨十四三七五、遠期縮一八七五、計掛三十二辨士七五、各滙開盤先令縮一二五、計掛三先令三辨士、美金六十九元七角五、東洋六十五兩二錢五、餘滙亦均變動、先令內盤堅硬、晨刻開盤時銀行買價三先令三辨士半、後又改長至三先令三辨士七五、美金初結六十九元半、後鬆至六十九元二角五、東洋略緊、價爲六十四兩五錢、

▲銀行進出口及存底　進口計中國寧波來洋三萬元、中國嘉興來洋三萬元、各莊長江來洋十五萬元、　銀行存底、存一千四百九十八萬兩、存洋二千九百三十五萬元、

體育場之球訊

公共體育場本星期日(十三)下午一時至三時、樂羣組與徐滙公學足球隊比賽、三時至五時、共和組與跑馬廳英國義勇隊比賽、又二時至四時、該場籃球全白隊與中國公學第一次比賽云、

安徽同鄉會理事會

安徽旅滬同鄉會、於昨日下午第三次理事會、議決各案如下、㈠同鄉會立案事、由理事會文牘辦理、㈡派人收取詳理兩部同人捐款先發通啟知照、㈢請許議會滄江君兼辦理書記事、㈣本會理事汪瑞闓太夫人之喪、公推代表致祭、㈤評議會准於本月開第一季常會、公推王龍庭代表列席、㈥彭養吾君來函辭庶務職照准案、㈦關於會務各處來件、五時散會、

前晚火警兩起

前晚北四川路三多里某姓家突釀回祿、延燒東洋式樓房五幢、又彭王廟某茶館、及裴家橋某鄉人家、亦於前晚起火、均由救火會救熄、

警廳派員查拿幫匪

閘北地方、近有匪徒李煥庭等、開堂收徒、多至數百人、終日喚令清黨分向商舖店居戶、藉端詐擾、甚至無惡不作、現爲淞滬警察廳長訪聞、以該匪等既有收徒縱令擾害商民情事、自應查明究辦、特派員往閘北秘密偵查、

檢廳審理拐案

前經嚴少卿偕妻嚴華氏、同投救濟會報告伊家有一養媳名彩鳳、今年十五歲、常州人、於今年十一月初三日上午、被匪拐失、要求查緝等情、立飭偵探往查去後、嗣在南林里第十一弄第二家、破獲拐匪機關、拿獲拐匪沈土發又名沈老四及拐婦吳王氏、起出被拐女孩二口、一名金第、一名仁根、並抄獲拐孩證據十三紙之多、立解四區一分署供出同黨范金山又名陳金山、及陳李氏即王李氏等、匿居美界等語、論除將二女孩送往該會留養、候查家屬認領外、一面飭派探押沈長發等、照會滬四捕房探捕、協同前往、將范及陳李氏先後獲送公共堂、訊得陳李氏公堂上另有他案、判令收押、其范金山等各犯、交來警帶去、押送警廳司法科訊辦等因、但救濟會防恐吳王氏被司法科法警王承農得賄縱放、以致迄未到案、函請該科徹究、昨午司法科、備文派警、將范金山即陳金山、沈老四即沈長發、以及賄縱吳王氏之已革法警王承農、移送上海地方廳訊究、午後奉許檢察官提案審理、原告嚴少卿嚴華氏夫婦投案伸訴、請追伊之養媳彩鳳到案給領、質之沈長發及范金山王承農等、供詞支吾、問官再四駁詰、該犯等供多狡展、問官判令分別收押、該原告斥退、候覆審再核、

錢仲祺歸案訊究

松滬查禁私運違禁物品管理處調查員閻開第王楮亭、因至劉河地方私向私開烟館等處婪索受賄、當爲松滬何護軍使查悉、立飭軍法科長黛該處鄧主任、將該二調查員斥革收押、一面派員調查劣跡在案、茲因查得此案之發生、係由某長途汽車夫錢仲祺、爲之導線引往、婪索之賄洋、三人共同俵分、亦屬是案要犯、自應提案研訊辦理、故於前日派員將錢仲祺拘解龍華軍署、歸案訊究、

輪船撞壞駁船

駁船戶阿六弟、前日上午、駛至楊樹浦大阪棧、承裝某麪粉廠小麥、將船停泊碼頭、至下午適該公司之外洋輪船起碇出口、該駁船避讓不及、致被輪船後稍葉子、將駁船打壞浸水、舟子等幸由鄰船護救、

包造房屋之糾葛

作頭郭連生、昨延律師投法公堂控稱、原告於今年四月間、與被告馬福祺訂立合同、包造吳淞江路房屋、計造價銀一萬二千七百兩、後原告加添工程並改樣建造、又加工價銀四千六百兩、由被告陸續交付原告銀七千六百六十兩、內有三百元之銀行支票、往收無着、故原告停工、應請堂上派公正人察看工程等語、被告馬福祺亦延律師辯稱、查所訂承攬內、祇馬個人、今原告控馬與阿桂姐兩人、應請堂上將阿桂姐注銷、惟承攬內尙有保人葉云祥、亦應負責、請俾案加入訊理、此案實因原告拋工不作、致請派公人調查、並不反對、官判承攬內既無阿桂姐姓名、應即註銷、候派公正人查明再核、

放火圖賠分別判押

法租界東新橋寶裕里口王長喜所開烟紙店、於本年舊歷十月間、放火延燒天成客棧、將住居棧內沈姓婦人焚死、王逃逸無蹤、現由法捕房探目將王及放火之沈福田、關係人王有林丁聚生拘獲、昨解公堂、詰之王長喜供、民人店內保險一千兩、前由沈福田對民人云、爾店既不能支持、吾來縱火、民人一時糊塗應允、求宥、沈福田供、實由王囑令民人放火、許事後酬吾洋五百元是實、王丁兩人同供、民人等不過代沈向王借錢、放火之事、不得而知、官判王沈兩人各押西牢五年、期滿帶堂再核、王丁兩人各押三個月、惟法領事在西文案單上判王沈兩人、各押西牢十年以儆、

任福田糾衆行凶

閘北新民戲園昨有任福田者、前往看戲、不名一錢、迨收票人李某、向其收票無着、而任非但不服、並當場邀集黨徒二十餘人、將李猛戳一刀、並用鐵尺擊傷腰肋等處、現由李投報四區總局、經劉署長准卽飭提究懲云、

公共公廨訊案彙誌

民事早堂第四公堂、由俞襄讞與美雅副領事會訊、㈠美商新孚洋行延博良律師、控俄商皮皮照相館欠房租銀案、堂諭着被告於十四天內、付原告房租銀七十一兩八錢、違卽發封、㈡大成參號延雷樂布律師控天來福海味南貨店主楚卿童文星胡祥元等倒欠貨款案、胡延傑帮辦胡薩童延終斯福兩律師、請求免保、堂諭童文星胡祥元各具一千元結帮同原告料理、㈢鍾萼雲請求給諭執管其故子鍾順彬遺產案、死者之外祖母陳梁氏延律師到堂反對、堂諭准給諭鍾萼雲執管其故子鍾順彬之財產、但准反對人梁金記即陳梁氏向管理財產人正式起訴、着該氏於二十四小時內、將股票產業交存本廨、着李紹英亦併案起訴、其股票亦交存公堂、鍾順彬英文遺囑一件、紙二張、附卷、㈣星記控惠興錢莊不付存欵案、許理律師請求改期、堂諭改期訊、

公布欄

江蘇上海地方審判廳

▲批示　一件孫運鋒具繳查封費田狀悉繳洋八元存此批　一件胡蔣氏聲請執行由狀悉已依法執行矣此批　一件曹寶根請領田據訟費并請移給管業證書由狀悉查田單訟費等均已交案仰卽具狀請領所請移給管業證書之處礙難照准此批　一件朱浩聲具領銀洋由狀悉准於本月十二日下午二時偕同鄰世賢來廳具領此批

▲民庭主文　一件判周義方等與陳海山卽成海山因抵欵涉訟一案主文成海山應償還周義方周陸氏洋一百元本案訴訟費用由成海山負担　公示送達（全文在本廳揭示場公布）　一件梁鄭氏與沈林氏等因交媳案件主文梁鄭氏之請求駁斥訟費由梁鄭氏負担　公示送達（同前）　一件判劉氏與韓文俊等因抵欵糾葛案件主文韓文俊應償還劉氏抵欵洋二千元利洋三百六十四元本年陰歷九月初八日起利息按月一分三厘計算應付至清償之日止但不得超過原本上開本判如韓文俊不能清償時嚴朗齋應負代償訟費由韓文俊負担　公示送達（同前）　一件張松林與朱長宗因債務涉訟案件本廳定於二月十五日下午一時爲公開審理日期除遴任律師金子康爲該被傳人朱長宗特別代理人外仰該被傳人屆期到廳幷論毋自延誤此示右仰被傳人朱長宗知照　一件判何勉三與陳紹裘因貸款涉訟一案主文陳紹裘應償還何勉三洋三百十四元六角七分本案訴訟費用由陳紹裘負担

▲刑庭主文　一件判蘇南義傷害一案主文蘇南義輕微傷害朱發之所爲處拘役二十日　一件判王少卿私藏軍鎗一案主文王少卿收藏軍鎗之所爲處五等有期徒刑六月未決羈押日數准予折抵小手鎗一支子彈一粒沒收　一件判馬殿魁因鴉片烟罪不服松江縣知事第一審判決上訴一案主文本件上訴駁斥　一件判胡玉英强盜傷人一案主文胡玉英强盜傷害人之所爲處四等有期徒刑一年褫奪公權全部終身未決羈押日數准予折抵訟費歸胡玉英負担　一月九日

時評

省令催集浚淞經費　（鍚）

浚淞經費自議定六十萬元由八縣農田項下與上海商業團體各半分担後省署曾有一度之催集並有限年內籌足之語雖曰爲數既巨究非咄嗟可辦然事關商業交通實亦萬難再緩今省署又有催集之令矣甚願各縣各業爲已身利害及對外主權計踴躍認繳庶工程可以早日着手不致長此遷延也否則既經議決自浚若仍徒託空言將何以杜外人覬覦之野心而免主張代浚之藉口乎

今上海各業所認定者已有十七萬元稍假時日則三十萬元或不難如數籌集惟各縣所認定之半數至今尙毫無把握省令限兩月繳齊正恐未易書耳吾意與其俟六十萬元一律籌足再行興工未免有緩不濟急之慨不如俟上海各業所認之半數措齊後一面即着手開浚一方再向各縣催繳以備繼續之需如是則工程既不致因是而延滯而各縣見已興工或可踴躍認繳不致再存觀望之心質之總商會及各業團體以爲如何

第三次徵求答案、業已截止、惟整理評閱、手續頗繁、不免略費時日、一俟揭曉有期、當在本報此處地位、預先露佈、

法界共舞臺

懇請政界名流挽聘音樂大家陳君彥衡逐日登臺

言菊朋　梅蘭芳　王鳳卿　周瑞安

初五夜 八義圖　初五夜 四郎探母　初五夜 四郎探母　初五夜 盜御馬

(初五夜准演梅君蘭芳著名傑作全本好戲)

四郎探母代回令

法界共舞台 十二月初五夜戲

懇請政界名流挽聘音樂大家陳君彥衡逐日登台

葛玉廷　薛銀麟　呂小樵　林樹森　張德祿　朱桂芳　劉四立　小桂花　李桂芳　周瑞安　郝壽臣

黃台皇莊　(戰長沙)　蘆林坡　(虹霓關)　盜御馬　搜孤救孤　全本四郎探母回令

言菊朋　梅蘭芳　王鳳卿

春華舞臺 十二月初五夜戲

林蘭芳　王永山　李華亭　李桂榮　張子煥　鳳牡丹　周堯芳　佟慶喜　韓長寶　明海亮　應寶蓮　劉玉琴　鸳麻子　葉艷秋　李書玉　李俊人

三殺四門　寶蟾送酒　大蜡廟　同惡報　珠簾寨

大舞臺 十二月初五夜戲

佛學良劇　重編再演

全部 梁武帝

佳位無多　諸君請早

新舞台 十二月初五夜戲(價目)

劉漢臣　趙君甫　鍾鳳林　潘海秋　汪優游　趙文連　夏月潤　張月亭　歐陽予倩　趙君玉　潘月樵　夏月珊　周鳳文　劉榮萱　邱治雲　夏月華　曹甫臣　許奎官　查天影

二本 徽欽二帝

大舞臺 十二月初五夜戲

錢化佛　王祥雲　張榮奎　殷春虎　孫少堂　孫慶芬　張桂卿　姚俊卿　金碧艷　高慶奎　小達子　毛韻珂　賈璧雲　郭春華　李瑞亭　張春海　王佳楣　李勝奎　趙竹卿　劉坤華　陳月樓

四本 狸貓換太子

丹桂第一台 十二月初五夜戲

頭本 霸王娶虞姬

大世界乾坤大劇場 十二月初五日夜好戲

小富英　金芳臣　小客串　龍瑞恒　陳祥元　張少泉　喜彩鳳　韓金奎　瀟湘雲　王金玉　杜文林　陳善甫　武雙林　小翠琴　小富英　金芳臣　小喜鳳　瀟湘雲

全體合演　新排文武好戲　盟弟娶盟兒

笑舞臺 價目 日戲

馮秀　譚志遠　林雍容　夏天人　鄭正秋　愼紅愁　張冶兒　王无能　易方朔

今晚准演 KK女士

亦舞台

甲年新元日開
子准正旦恒幕

在上海北門內 中國模範游藝場 大世界

門券每位小洋一角　北來車輛直達門口免查照會　北電話一百三十七號　南電話中央四四六九

愛華社女子新劇連台編演上海社會寫眞婦女秘史眼前事實的連台好戲

歇浦潮

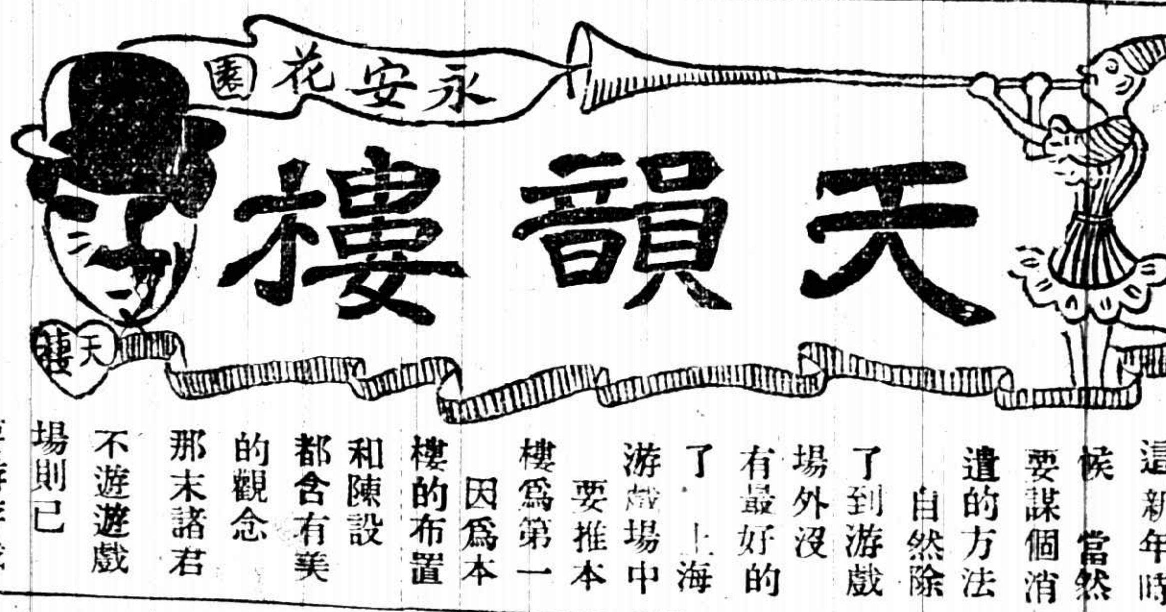
布景就緒　排練純熟　准於本月初六夜開演　場內不另取資

中國第一俱樂部 大世界

游券每位洋二角

二層樓 電光影戲　大京班 男女合演　林如心 男女新戲　影戲場 長片影戲　王永春 紹興文戲　小阿友 四明文戲　星期團 滑稽新戲　精舞團 哈哈笑戲　李文林 揚州小戲　光裕社 化裝彈詞　龍鳳班 無錫小戲　馬金生 馬媛媛 申曲小戲　吉天相 大套魔術　和合班 驚人柔術　張嘉玉 張玉英 童子雙簧　張鳳祥 大小戲法　王美玉 女子蘇灘　王殿玉 三弦拉戲　范少山 范醉春 男女蘇灘　鄭少賡 化裝蘇灘　顧詠梅 女子宣卷　孟吉春 富春林 男女雙簧　黃玉山 特別口技　木板張 改良快書　金小蘭 金小香 京音大鼓　歌唱詞調

劉大愛 劉香雲 梨花大鼓　金小艷 京音大鼓　安徽班 安徽小戲　吉評三 戲迷相聲　鍾三姑娘 京音大鼓　鍾姑娘 京音大鼓　白雲鵬 特別大鼓　方瑞珍 歌唱蘇曲　金小樓 歌唱生調　林玉雲 歌唱淨調　高第 歌唱青衫　筱桂紅 歌唱生調　筱翠紅 歌唱生調　訪漁 歌唱生調　顧翠寶 唱歌旦調　高彩雲 歌唱生調　惠情 生旦彙唱　艷秋軒 歌唱生調　亦夢 歌唱生調　方寶寶 俞調崑曲　富少舫 歌唱生調　劉芙峯 歌唱生調　呆琴 生調旦調　鳳雲 歌唱生調　郭少梅 聊齋　黃兆熊 珍珠塔　沈健庵 落金扇　張步蟾 雙珠球　夏荷生 三笑　朱少鵬 大紅袍 描金鳳　滑稽魔術　過路灘



新年已到，諸位在這新年時候，當然要謀個消遣的方法，自然除了到游戲場外，沒有最好的了。上海游戲場中，要推本樓爲第一，因爲本樓的布置和陳設，都含有美的觀念，那末諸君不遊遊戲場則已，要游游戲場却不可不光駕本

先施樂園

唯一樂場

本園高
影馳勢園境之圜風冬時東夜名兒二換明粉外曲
從姞雅起扶制取林極奇窗宜滴書開長戲本太戲妝蘇式精君游興門洋
雲樓伏疏宜景之佈觀明入夏意場影片又狸子新樓灘式及樂乎券一
霄幽台花因說具妙置四寒宜及且日著髦猫文排此申皆諾時盡來小角

共和影戲院

西門外方浜橋

星期四　羅克二本　一紙大團圓四本　(第十五六集)千金本　寶遇險蓮記本(第六七集)　星期五六　趣劇四本　寶遇險蓮記本(第六七集)　星期　注意

星期二孤兒救祖記及徐國樑出喪星期一在本院開映又星期六本院加演日戲　日皆換片

價目　包廂每位半元　普通包廂每位三角六十　月樓每位二角四十　正廳每位一角二十　幼童減半收費

法國大影戲院

法界三洋涇橋　今夜開演六大本一次共十

中國著名最新影片　上海從未演過　遺拾記頭二本　中國偵探影片　車中盜(連台本大六)　愛的傑作　普盧　馬大王(第三四集大本)　大滑稽四大本

今天日戲二點半起　上海從未演過中國著名影片　遺拾記頭二本　中國偵探影片　車中盜(連台本大六)　長片(武打)　馬大王(第一二集大本)

南首原址歌舞台

新愛倫影戲院

美租界海甯路　今夜開演九大本　價目照舊不加　上海從未演過

最新(真正特別勇猛打武長片)小霸王(第一二集五大本)　趣劇四大本

禮拜五日日戲　禮拜五日日戲　價目照舊

著名武術偵探長片　竊國賊(第七八集四大本)　大滑稽四大本　注意

夜戲頭次四點三刻　時間二次六點三刻　開演三次八點三刻

中市愛倫舊址　(三次起映)

上海大戲院

上海唯一之影戲院　北四川路虬江路口

夜戲九點一刻　日戲五點半　價目　禮拜四五六日

最新言情滑稽佳片(雷斯禮演)
Charles Ray in "Paris Green".

鄉兒艷福

加演雜誌　日戲

第二千三百五十七號

小言

◉高凌霨的神經衰弱？

清波

本報北京專電。謂高凌霨患神經衰弱病。擬請假。曹錕不允。我未爲高凌霨實行診斷。不敢謂其是否是神經衰弱症。但我從高凌霨的曆史上。與近半年官文書上。診斷高凌霨所患者。決非神經衰弱症。實爲一種神經過敏症。利未見先謀所以攫利之道。禍未形先求所以免禍之術。某也貴。先事迎合。唯恐或後。某也失勢。投井下石。唯恐不力。營營擾擾。唯此是務。綜其病。神經過敏而已。何衰弱之有。或曰德醫克利氏欲高爲神經衰弱。換言之。亦以高之驅使神經太勞。致有衰弱之徵象。勸其休息。亦寓有深意也。嗚呼高凌霨未必悟。曹錕一慰留。必更加倍興奮矣。

小專電

◎言菊朋有一子。甫七歲。此次偕來上海。八夕十時。忽以驚風殤。言極懊惱。是日天雷報僅演一場。臨時墊以打城隍一劇。（赤羽）（2）（本埠）

◎前日眾議院開會。吳派某議員欲亂人聲浪。乃以兩手作吹喇叭勢。繞場環行。作聲。時人謂之『肉喇叭』。某君爲作肉喇叭小樂府。（天羽）（2）（北京）

◎碻實調查。梅蘭芳登台一月。共售券價八萬二千一百九十七元。謠傳共舞臺虧耗不碻。（芸）（3）（本埠）

◎畫家劉海粟。運動北京美術專門校長甚烈。學生頗多反對者。（飛雪）（3）（北京）

◎陸軍部今年新發一方式徽章。正面有竹二枝。聞有知其用意者。謂陸部欠薪不發。啫令部員各自在外敲竹槓云。（3）（北京）（嘉禾）

◎北四川路三多里。粵人某姓。今晨四時。右鄰不戒於火。延燒至某姓樓上。其時租界皮帶車先到。五區救火車繼至。熄後某之女蒼遑覓首飾箱。不得開箱。內所值有千餘元。（虎）（3）（本埠）

小新聞

●梅蘭芳之消息（瓣）

八夕演頭本西施。羽舞時執籥秉翟。和音中節。樓上下西人四十餘。一致鼓掌歡呼。震動耳鼓。

是日六時許。史量才蔣孟蘋諸君設宴爲張嗇公洗塵。約梅陪座。傾談話舊。賓主盡歡。

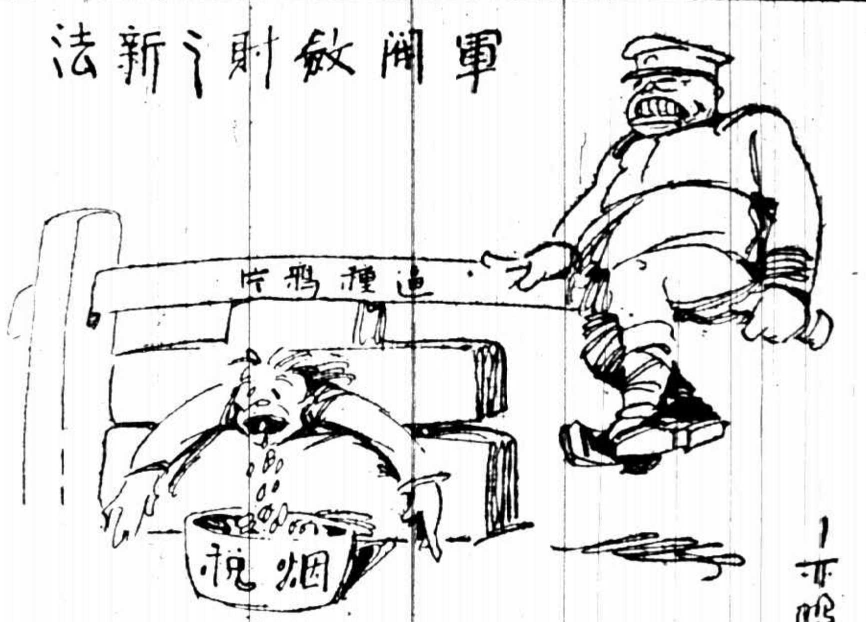
梅昨得洛神圖。倘有滬波舫主人兩妹分題七絕七古於幅末。名姝吐屬。雋雅潤秀。亟補錄之。

雲裾詩　彼其之子美如玉。香夢慇約湘江曲。彼其之子美如英。珮聲縹緲漢皐亭。漢水縈紆湘水複。湘娥淚染湘山竹。十幅鮫綃萬斛愁。明璫翠羽低蛾綠。情田恨海變滄桑。蕙帶蓉裾水一方。凌波誰贈生塵襪。萬頃蒼烟思渺茫。

雲翩詩　飛瓊卿本是前身。玉潤珠圓記小名。十二屏風花放處。笑拈紅豆證三生。酒國春深幻夢痕。波光雲影度朝昏。歸來應譜蘩葭曲。小婦箏琶大婦恩。

梅新攝各化裝小影。昨均親加選擇。稍有不愜意者。尚擬重攝。其審定之二十一種。已倩心心照像精製速印。天性好整麗。此可觀微知顯。

探母一劇。從坐宮演至回令。吃重異常。梅之旗裝。素爲京中親貴婦愧羨。勿如盜令回令諸表情。更屬細膩風華。現以北旅在邇。擬明夕奏演一次。



前後本西施本分作兩夕演唱。梅因此遭南下獻藝罷俞偏受滬人士之歡迎。故欲擇日將前後本合演。一氣呵成。聊酬觀客雅意。首尾貫串。得窺全豹。尤爲難逢之會也。

●江謙之慰問東南大學書（許俠武）

▲勸蔬食▲勸戒殺

東南大學自口字房被焚後。各處來函慰問者。不下數十百通。其措辭無非皆勸慰之語。不曰爲東南文化惜。即曰顧蹈楊灑爲君一助。日昨江謙之慰問書。則大相逕庭。諄諄以戒殺不食肉二事爲勸。江君此書。可謂慰問函類中之別開生面者。按江君曾任前南京高師校長。在職數年。頗多設施。（現爲東南大學董事之一）後以老病辭。遂息影家園。淡情世事。近究心內典。篤信因果之說。由是思想益變。爰錄江君原函於後。

上略。……世間災禍。常互爲因果。在吾一念之轉移如何耳。不生頹喪心。亦不起輕玩心。自昔聖賢。每因災變益加修省。大是精進之法。度先生（指郭秉文）必有以利用此機緣也。謙囊者盡心教育。自謂可以免於大戾。迄今思之。則以十分要好之心。而造意想不到之孽。不能免也。姑舉一事。請先生爲布露之於同事職教員諸君。則殺業是也。喜歐化者。多喜食肉。以爲衛生。講博物者。侈陳標本。以爲成績。以每校數百人。或數千人。每日所啖之肉。每班每年所捕之動物計之。其數可駭。若以一體之仁。同情之義言之。豈非殘暴。佛說殺生之報。一者短命。二者多病。若眾人共業所感。則爲刀兵厲疫。曾子所謂戒之戒之。出乎爾者。反乎爾者也。謙囊年多食肉。每年雜病甚多。近年多食蔬豆植物。而雜病甚少。肉食之於衛生。所益不敵所損。可知也。今社會生計日艱。人心日趨險惡。則由學校提倡蔬食。提倡慈心不殺。實爲救時之藥。圖畫模型之製法日精。則講動物者。不事捕殺生命。亦無礙於教科。東南爲文化發育之區。登高一呼。應者眾矣。敢陳一得。惟先生更宏揚之。（2）

有趣味的新聞（振鐸）

十一月二十九日爲羅馬法皇壽誕。英美兩公使同時進覲。爲其國家體面計。各不相讓。二人同由大門入。同時鞠躬致賀。在例法皇宜握手致謝。法皇猝不及計。即出手先與美使道謝。次乃及英。兩使既退。英之隨員嘖有煩詞。法皇懼。翌日乃致書英使。謂昨日之先與美使握手。實因美 America 之A字在字母上。較先於英之G Great Britian 實無軒輊於其間。英使即晚提出抗議。謂在外交上美國例爲 United States 所謂 America 乃美洲也。然則美之U字。宜後於英之G矣。法皇詞窮。乃遣員道歉。忱事始了結。事見美國新雜誌。

藝術界消息

▲美國著名編輯人波克氏。近付懸賞十萬元。徵文題爲「美國可與他國合作以弭戰爭之最善計畫」。計共收到二萬二千一百六十五篇。著名尚未宣佈。（3）（古）

影戲界消息

▲英國名小說家格瀲（Cape）自其愛妻逝世後。悲痛異常。最近撰成一短篇小說。專寫其痛苦思想。名「血淚」。曾刊於倫敦某文學月刊。閱者無不感動而下淚云。（3）（綠衣）

▲著名電影明星麗琳甘熙。行將赴法攝演一沙士比亞名劇。法政府已電致麗琳。屆時允派人妥爲保護。惟該劇有數場危險處。遠勝於賴婚片。麗琳親友以其體質柔弱。咸阻其行。麗琳答云。攝此種有價值的歷史的文藝的戲劇。雖斷脛折肱。亦所甘云。（3）（素）

▲美國影片游歷攝影團。近赴德國攝取德皇故宮。其中寶藏庫一處。外間罕有人攝取者。即壁間亦鑲有珠寶。遠年龜殼等。估其價值。謂足供德國一年歲費云。（3）（S）

小繙譯

▲鳥類之高飛。爲率不一。如鷲則高飛三千英尺。鳥則高飛一千四百英尺。雲雀則高飛三千英尺。而飛行機則能駕且高飛五英里云。（3）（高啟宇）（譯大阪每日新聞）

▲美國權度局新近製成之天秤。感覺至爲敏銳。一粒之微塵。一段之毛髮。亦不難權得其重量。計重徵之物。雖重只一格蘭姆之百萬分之一。亦能測之。（3）（高啟宇）（譯美國機械雜誌）

金馬及大長城香烟之贈券

愛國同胞注意

敝公司所出金馬大長城香烟。荷蒙愛國同胞提倡購及。大有一日千里之勢。茲爲酬報惠顧諸君之盛意起見。特備高尚適用之贈品多種。以便諸君選換。自即日起。凡存有上列香烟贈券者。請將該券至南京路廣西路口敝公司之發行所或北四川路敝公司之陳列所。換取贈品。爲荷。茲將掉換贈品一覽表列左。

掉換贈品新章

券數	贈品	券數	贈品	券數	贈品
一張	牙刷一柄	五張	銅烟盒連火柴一副	十張	印花大毛巾一條
又	香皂一塊	又	銅痰盂一個	十二張	加大口[illegible]一個
又	國貨五彩鈕扣一打	又	[illegible]花式牌瓶一隻	又	時式粉盒鏡一面
二張	牙刷一柄	六張	雕花香烟咀一枝	十五張	[illegible]大白玉草提一件
又	[illegible]彩色烟草提一只	又	香皂一盒	又	九寸[illegible]鏡一面
又	[illegible]粉鏡紙一本	又	天津紅骨筷一束	又	金邊[illegible]小盆子一打
又	白銅[illegible]粉鏡紙一本	七張	印花大毛巾一條	又	白銅[illegible]烟盒一個
三張	象牙光身烟咀一枝	又	[illegible]	廿張	十寸銅架鏡一面
又	板刷一隻	又	象牙長柄[illegible]一個	[illegible]	高[illegible]毛巾一打
又	五寸銅架鏡一面	八張	自來水鋼筆一枝	廿五張	鍍金烟盒一個
又	三枝銅筆架一座	又	八寸銅架鏡一面	卅五張	四寸白銅茶壺一把
又	三人衣架一只	又	時式四角手把鏡一面	四十張	夾金烟盒一個
四張	高等牙刷一柄	九張	繡花大絲巾一條	四十五張	夾金錶練一條
又	六寸銅墨盒一枚	又	絲襪一雙	五十張	純銀粉抹平鏡一面連象牙盒
又	銅筆盒筆套一副	十張	時式四方小手把鏡一面	六十張	夾銀菜碟四件全副連木箱
又	中國自來水毛筆一枝	又	加大茶壺桶一個（五寸圓式亦可）	壹百張	夾銀[illegible]連木箱一套

中國南洋兄弟烟草股份有限公司啟

新出

康南海篆書詩稿

定價大洋三角

上海北京天津有正書局發行

合光眼鏡可以守正

勿任君之子女若此

眼球爲人身輸入智識之唯一機關。如有目光之缺點。當然阻其進步之程途。惟合光之科學眼鏡。可以糾正。勿令其受困難。且足以助其精進。然須經專門光學家悉心體驗。配合戴用。方能得滿意之補助。本公司具此藝術。早已膾炙人口。諸君倘爲自身及子女目光計者。請惠臨試驗。無任歡迎。

上海南京路勞合路角

中國精益眼鏡公司謹啓

分公司各省各埠

奉送

美女圖（裸體出浴 跳舞）

本社爲普及美術起見。特將上列各圖共計六幅。用上等銅版紙彩色精印。須附郵票二角。以補郵費。此項贈品以每人至多五份爲限。每份郵費二角。多照類推。面索恕不奉贈。

上海南市倉街一二七號 環球美術社

種子

服

廣嗣金丹

天生萬物各賦以生育之機能其不能生育者皆由於病或少年斲傷或年老精衰形同天閹倍增憫悵蓋人之本爲腎腎水不足則腎陽上升精液薄弱如婦女受之不能成胎醫治之法首宜補腎本廬廣嗣金丹爲治腎虧病之聖藥凡腎虧盜汗腰痠背痛元陽不固遺精滑洩等症服後能補腎添精一索得男補人生之缺陷奪造化之奇功是種子之良劑抑亦補腎之健將也

每盒二元　雙料五元　試服一元

上海盆湯弄瓣香廬藥房啓

東華瑣錄（續）

（番禺沈太侔編　揭李朱謙秋校）

都城昆明湖長限例禁泛舟十刹海僅有踏藕船小不堪泛二閘遂爲游人薈萃之所自五月朔至七月望青帘畫舫酒肆歌臺令人疑在秦淮河上內城例自齊化門外登舟至東便門易舟至通惠閘外城則自東便門外登舟徑往其舟或買之竟日到處流連或旦往夕還一隨人意午飯必於閘上酒肆小飲既醉或徵歌板或圖水嬉豪者不難揮霍萬錢夕陽既下簫鼓中流連騎歸來爭門競入此亦一銷金窟也近則就城隍別築鐵軌較前易舟換閘稍免周折然舊時風景亦因之變遷矣

法國巴黎新設一例國人當執御時在車上不準吸煙近有犯此例者判禁一天另罰四[illegible]今聞國人不服業已上控云

美國哈巴特大學自開辦以來已出大總統三人矣

歐洲巴全洲傳布基督教之教會有二百四十九所其宣教師有一萬三千六百零七人去年一年間由加拿大遷居於合衆國者一萬二千人由合衆國遷於加拿大者一萬七千五百人

自一八六〇年至一八七〇年十年之間英國每年增加鐵路平均爲五百一十英哩近來則每年增加二百一十英里交通發達於此可見一斑

美洲一年間產雞卵八億五千萬個平列之可繞赤道十二匝

德國之克廩伯廠爲全世界人所共知全廠占地千畝有奇廠內煙囪共計有一百五十具其最大者圍徑至三丈五尺廠內約有四萬人均事殺人之器其內容國外不得而知自歐戰以後協約國議定禁造軍器廠故今已改造工用器矣

美國紐查士省數年前制定法律凡男子公然與婦女接吻者有罰及此法實行以後往往有既婚之男子與其妻告別而舉行此典者亦被捕罰於是覺感不便乃擬於本年議院提出一案凡既婚之男子皆佩一徽章以示識別云

現在世界之電信箱約有十五萬四千二百所（現丙）

▲今日廣告擁擠「黑暗上海」小說暫停一天（清波）

影戲談

觀羅克新片初映記

枯草

片中之長人原名強愛敦John Aasen爲電影界第一長人惟其長故覺可笑因其長故羅克途見短小相形之下一切皆小故觀看時常有奇異之感覺也強氏以第一次現身於銀幕上經驗未豐故表演無驚人處然總觀全片已多盡職惟牙醫則描寫未善但長人一奇才也奇才能用則強氏有望於後矣羅克既與黛維思女士婚故片中之女配角則爲顛思登Jobyna Ralston女士女士本爲歌舞女嬌小而美堪與搭配論其電影才能及活潑程度今尚不及黛維思羅克在此片中以拔牙情戰偷打爲最見精采活現出一位智勇少年且寓滑稽意味於其中故覺捧腹不止至於劇本方面則甚單純中以穿鑿爲主而此片之快樂終結Happy Ending亦甚經濟惟以描寫太顯故乏回味之可尋至於戰爭之精采則與「銀漢紅牆」中之登屋「趺醫生」中之捉尋有同曲異工之妙但羅克適以此爲精采也羅克自婚後已不願再作危險之影片惟對於劇本之實質尚未重視自然而於片中之主義則亦未見幽深笑片雖佳余終爲羅克惜也（現丙）

海外瀛聞（續）

天涯遊子

瑞典挪威之兵讀書識字者居多俄國則百人中不過有三十人云

（瀑）（布）

慰生者

王嘉眘

朋友，
人生都是這樣的結束啊！
別哭吧，
地球已預備牠的末日了！

一，八，
於南方大學。

「靈爾」

朱澤霖

你喜歡把你自身纏繞了千絲萬縷，
到後來又要咬破出去，
你亦感到痛苦麼？

十四，一，三。

冬

寄梅

冬啊；
你知道人們爲什麼都不願意你？
因謂你帶來的禮品：
冰哪，雪哪，
都太冷酷了，

小詩

澗

客窗蕭條，
什麼都抑塞無聊，
心頭又不住的顫動狂跳！
◎◎◎◎
無情的秋悶煩惱，
循例似的又來騷擾！
◎◎◎◎
同情而胆怯的淚，
又要想來安慰；
但終是躊躇着，
趦趄着，
恐怕旁人嘲笑！

復大。

月

鄒兆辰

皎潔美麗底月兒；
怎麼這樣的孤單，慘淡！
咳！妳可是情場的失意者嗎？

杭州，慧閣

前進

恨海孤禽

青年同志們！
携手合力前進罷。
別再等明日了，
明日是無窮的呀！

十三，一，七。

「她」

魁文

她哭了！
我想不出什麼話來安慰她，
還是哭吧！

十三，一，八，南京金大，

小詩

江東

煩悶啊！
看多少心靈之舟在你的海裡飄蕩，

二三，一二，二八，
北洋大學。

氣候乾燥 預防喉症 漱口藥片

亢旱日久氣候乾燥異常因此發現喉痛喉痧等症傳染甚速

本公司漱口藥片主治口內喉間一切病症 功效如神即無病時每日早上及飯後將此藥片化水漱口頓覺口內清涼精神爽快可免傳染之患 每瓶大洋六角外埠函購郵票可用

◉總發行上海南京路中盆湯弄口 分發行杭州清河坊巷後市街口 大生製藥公司

止咳化痰 立見效驗 杏仁精

大生公司獨家創製

冬令咳嗽〇極宜小心〇每起疎忽〇釀成重症〇因久咳傷肺〇治愈較難〇本公司杏仁精〇功能止咳定喘〇清肺化痰〇主治傷風咳嗽〇鼻塞涕流〇喉炎氣逆〇哮喘痰湧等症〇服此無不奏效〇自民國四年創製以來〇行銷各省及南洋羣島〇名卓著〇曾蒙浙江省立醫藥專門學校鑒定〇認爲治咳良藥〇並蒙浙江省會警察廳立案行銷〇近有影射冒名〇賜顧者〇請認明本公司杏仁精〇有神農商標爲記〇定價每大瓶大洋一元四角〇中瓶大洋七角〇小瓶大洋四角〇外加寄費二角〇郵票十足收用〇總發行上海南京路中盆湯弄口〇大生製藥公司〇分發行杭州清河坊巷內後市街口〇 大生製藥

人造自來血

如欲身體康健請服人造自來血

本藥房所發行之人造自來血銷行有年信用久著功效極速蒙各界來函證明服後種種功效者日必數起因自來血功能轉弱爲強無論身體衰弱用腦過度精神恍惚病後失調破金吐血婦女血虧小兒黃瘦及患虛弱症服之無不立效

價目　大瓶二元　小瓶一元二角

上海四馬路五洲大藥房啟

各埠五洲藥房及各藥房均有出售

欲登各報廣告

手續便利　請交本處

凡有啓事聲明徵求商業等各種廣告無論本埠外埠及南洋羣島等處各大報館均可代登辦理妥速取價克己如欲畫圖擬稿製版及印刷招貼無不精益求精價廉物美賜顧者請移玉至上海南京路英華街惟新里維羅廣告社是盼外埠欲登者亦可通函接洽電話中央四六一五號

凍瘃靈藥

CHILBLAIN LINIMENT

凍瘃者即名凍瘡每患耳面手足初起時紅腫漸至痛癢甚則潰爛若不早治每至來冬復發本醫院精製此藥功勝於衆凡用之神效異常其用法只須早晚將手半旬管許立愈賜顧者請認招牌庶不致悞

上海大英醫院藥房監製

萬華閣潤格

（山水）三尺五元四尺六元五尺八元六尺十二元以上每尺照加（屏條）中堂六折（橫批書）均加半（冊頁）（手卷）每字二角（花卉）照山水例（篆刻）每字一元 牙章每字二元 石章每字一元 收件處 上海西門外安樂里 寄件處 上海四馬路有正書局及各大箋扇莊

秦漢全篆八種放大本

凡臨池家不可不備 每冊定價大洋三角 上海北京天津有正書局

北四川路五十二號 愛普廬活動影戲院

APOLLO THEATRE

即海甯路北首

今晚開映世界名片

THE BROAD WAY MADONNA

A C 女郎

宣布外國交際明星的黑幕 披露借美女殺人的大血案

時間 下午九時一刻 價目 樓下九角 樓上一元五角

雙妹老牌雪花膏

此膏香滑而不膩潤澤而不燥專治男女肌膚暗晦面皮粗魯於秋冬時候手足爆拆及男女剃鬚剃面後面皮皺拆一用此膏自然寬滑如恒或婦女修面發癢即當搽之無不立效凡洗面後常以此膏敷面能使顏容嬌嫩轉媸爲妍誠修容清潔之妙品也

白色 大號四角正 二號二角半 三號一角半
紅色 大號五角 二號三角 三號一角半

總發行上海南京路 杭州太平坊 南京下關 廣生行有限公司啟

彙司公司

新到英國時式男式部 貂皮帽 尺寸大小俱備

彙司公司白 南京路江西路口

新到補品

本園選辦海狗腎鹿鞭 正北 補腎仙品 鹿茸鹿尾羓鹿筋 陳年 阿膠鹿膠 龜膠 價格 外公道 補身聖藥 參茸衛生丸 一品每丸洋一元 雙料五角 單料二角 半小丸雙料每兩一元 單五角 補腎五 鞭 興陽種子丸 每瓶洋一元函購即寄 總發行上海河南路老巡捕房對門 種德園老藥局啓

歷代名人姓氏全編

（二十四冊）（三元六角）

有正書局發行